



5. Auflage

# usprobiera + ine schoua

## Freiluft-Lehrlingsmesse

**Freitag, 26. September 2025**  
**Samstag, 27. September 2025**  
 10 bis 14 Uhr

Wetterbedingter Ersatztermin 3. & 4. Oktober 2025  
 6934 Sulzberg | Fahl 126 | Direkt bei der Bushaltestelle Fahl

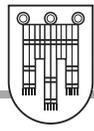
**Das erwartet dich auf der Messe:** ÜBER 18 BERUFE ZUM ERLEBEN

- + Maurerbaustelle & Kfz-Werkstatt, Metalltechnik- & Holzbauwerkstatt
- + Viele Werkstücke zum Selbermachen
- + Bagger- & Kran-Check: Teste dein Können
- + Stapler-Pulling mit 10t-Stapler & Steigerfahrt auf über 10 Meter
- + Berufe hautnah mit 3D-Brille erleben
- + Zu Gast sind: BIFO, WKO, MAZ & amazone
- + Bewirtung vor Ort
- + Gratis Anreise mit Bus & Bahn

Mehr zur Veranstaltung: [www.zukunft-lehre.jetzt](http://www.zukunft-lehre.jetzt)

## ZUKUNFT Lehre jetzt





## NEUES AUS DEM LANDHAUS

### Anlaufstelle für Bürokratieabbau

**Den Abbau von unnötiger Bürokratie und Überregulierung hat die Vorarlberger Landesregierung in ihrem Arbeitsprogramm als wichtiges Ziel verankert.**

Nun sind mit einer Änderung der Geschäftseinteilung des Amtes der Landesregierung auch die organisatorischen Rahmenbedingungen für den Aufbau einer neuen Kompetenz- und Anlaufstelle zum Abbau unnötiger Bürokratie geschaffen worden. Zuvor konnten in anderen Bereichen auch dafür Dienstposten frei gemacht werden, informiert Landeshauptmann Markus Wallner und Landestatthalter Christof Bitschi.

„Der Auftrag ist klar: Im eigenen Zuständigkeitsbereich für effizientere Prozesse, schnellere Verfahren und raschere Entscheidungen zu sorgen, um damit Wirtschaft und Bevölkerung in Vorarlberg zu entlasten.“ Mit dieser Anlaufstelle, die innerhalb der Landesverwaltung in den Bereich Verwaltungsinnovation und Organisationsentwicklung eingebettet ist, nehme Vorarlberg eine bundesweite Vorreiterrolle ein. Das dortige breite Tätigkeitsspektrum berge wertvolles Synergiepotenzial.

### Impfangebote im Herbst

**In der Impfordination des Landes (Lustenauerstraße 66 in Dornbirn) steht der neue, an die aktuellen Virusvarianten angepasste Covid-19-Impfstoff Comirnaty LP.8.1 zur Verfügung.**

„Gerade für Menschen mit erhöhtem Risiko ist die Auffrischungsimpfung ein wichtiger Schutz. Ich lade alle Vorarlbergerinnen und Vorarlberger ein, das Impfangebot zu nutzen und sich rechtzeitig zu schützen“, appelliert Gesundheitslandesrätin Martina Rüscher.

Termine für die Covid-19-Impfung können online gebucht werden, ebenso für die Influenza-Impfung, die am 15. Oktober beginnt. Außerdem wurde die kostenlose HPV-Impfaktion für 21- bis 30-Jährige für die Zweitimpfung bis 30. Juni 2026 verlängert. Entscheidend ist, dass die erste Impfung spätestens bis 31. Dezember verabreicht wird.

Darüber hinaus werden weiterhin zahlreiche kostenlose und kostenpflichtige Impfungen angeboten.

**Die Landesimpfordination bietet ab Montag, 15. September, erweiterte Impfzeiten an:**

- Montag: 10.30 bis 12.30 Uhr
- Dienstag: 9 bis 11 Uhr
- Donnerstag: 15 bis 17.30 Uhr

### Schulsozialarbeit – ländliche Regionen

**Mit dem Beginn des Schuljahres 2025/2026 wird die Schulsozialarbeit erstmals auch in ländlichen Regionen Vorarlbergs angeboten, darunter Hofsteig, Leiblachtal und Rheindelta.**

Landesrätin Barbara Schöbi-Fink betont: „Mit der landesweiten Ausrollung der Schulsozialarbeit stellen wir sicher,

dass alle Kinder und Jugendlichen – egal, ob sie in der Stadt oder auf dem Land leben – die Unterstützung bekommen, die sie brauchen. Gerade in ländlichen Regionen ist es wichtig, dass es verlässliche Ansprechpersonen direkt an den Schulen gibt, um rasch und unkompliziert helfen zu können.“

### Gesundheit durch Bewegung mit Spaß

**Bewegung macht Freude, stärkt die Gesundheit und schafft Gemeinschaft: Unter diesem Leitgedanken startet das Land Vorarlberg gemeinsam mit dem Sportreferat und der Landesinitiative „Vorarlberg bewegt“ drei neue Fördercalls.**

Sie richten sich gezielt an Kinder und Jugendliche und unterstützen niederschwellige, innovative und nachhaltige Bewegungsangebote. Sportlandesrätin Martina Rüscher betont: „Mit diesen Fördercalls setzen wir ein starkes Signal für den Breitensport und für Bewegungsangebote, die nicht alltäglich sind. Bewegung muss mit der Zeit gehen, Neugier wecken und Freude machen. Das gemeinsame Bewegen, Ausprobieren und auch das Herzeigen, was man kann und wer man ist, stärkt die Gemeinschaft – und macht einfach Spaß.“

Einreichungen sind bis spätestens 30. September möglich. Weitere Informationen und Ausschreibungsunterlagen sind unter <https://vorarlberg.at/-/chancenreichster-lebensraum-für-kinder-und-jugendliche-sowie-mädchen-im-mannschaftssport> abrufbar.

### VCÖ-Mobilitätspreis für Elektrobus-Flotte

**Vorarlberg ist Österreichs Spitzenreiter bei Elektrobusen, Ende des Jahres 2025 werden bereits 125 Elektrobusse im Einsatz sein.**

Dafür gewinnt der Verkehrsverbund Vorarlberg den diesjährigen VCÖ-Mobilitätspreis Vorarlberg. Der renommierte VCÖ-Mobilitätspreis stand heuer unter dem Motto „Zukunftsfähigkeit für Stadt und Land“. Zudem wurden zwei weitere vorbildliche Projekte von VCÖ, Landesstatthalter Christof Bitschi und ÖBB ausgezeichnet: Der Pop.up Dorfplatz Hittisau und der verkehrsberuhigte Schulvorplatz der Volksschule Altenstadt in Feldkirch.

Für Landesstatthalter Bitschi zeigt der VCÖ-Mobilitätspreis Vorarlberg, wie „innovativ und engagiert Projekte in unserem Land für eine zukunftsfähige Mobilität vorangetrieben werden“. Der VCÖ-Mobilitätspreis Vorarlberg wird vom VCÖ in Kooperation mit dem Land Vorarlberg und den ÖBB durchgeführt.





LANDESHAUPTSTADT  
**BREGENZ**

www.bregenz.at

## Viel los in der Stadtbücherei

Die Stadtbücherei Bregenz startet mit einem vielfältigen Programm in den Herbst und lädt alle Interessierten zum Stöbern, Mitmachen und Entdecken ein.

### Großer Bücherflohmarkt

Von Freitag, 12. September bis Samstag, 20. September findet wieder der beliebte Bücherflohmarkt in der Stadtbücherei Bregenz statt. Während der regulären Öffnungszeiten werden ausgemusterte Romane, Sachbücher, Kinderbücher, Comics, Zeitschriften und DVDs zu kleinen Preisen angeboten. Eine ideale Gelegenheit, um neue Lieblingsbücher zu entdecken und echte Schnäppchen zu machen.

### „Book Lovers“ – neuer Buchclub für alle Lesebegeisterte

**Samstag, 20. September, 14.30 bis 16 Uhr**

**Samstag, 18. Oktober, 14.30 bis 16 Uhr**

Ab September lädt die Stadtbücherei zu einem neuen Buchclub-Format ein: Bei „Book Lovers“ wird gemeinsam ein Buch ausgewählt, gelesen und beim nächsten Treffen in gemütlicher Runde darüber gesprochen. Ob Fantasy, Romantik oder moderne Belletristik – alle Genres sind willkommen.

Für junge Leser:innen von 18 bis 25 Jahren.

### „Freitags in der Stadtbücherei“

Ab September bietet die Stadtbücherei Bregenz jeden Monat eine offene Veranstaltung am Freitagnachmittag an – ohne Anmeldung und bei freiem Eintritt, jeweils von 17 bis 18 Uhr. Das abwechslungsreiche Programm reicht vom Literaturgespräch bis zum Puppentheater.

- Freitag, 19. September: Leidenschaft Lesen mit Thorsten Bayer  
Ein offenes Gespräch über Lieblingsbücher
- Freitag, 17. Oktober: Puppenspiel mit Manusch  
„Das kalte Herz“ von Wilhelm Hauff als Erzähl-Puppen-Theater
- Freitag, 14. November: Offline-Erzähl-Café mit Lu  
Bei Tee und Keksen lädt Lu zum Zuhören und Erzählen ein. Zum Auftakt dreht sich alles um das Thema Freundschaft.



Bücherflohmarkt, Buchclub, offene Veranstaltungen © Stadt Bregenz

## Erfolgreiches Sommerprogramm

Ein voller Erfolg war das diesjährige Sommerprogramm für Jugendliche, das vom Jugendservice Bregenz in enger Kooperation mit der aha Jugendinformation, der offenen Jugend- und Kulturarbeit Bregenz sowie verschiedenen lokalen Vereinen – darunter auch die Pfadfinder Bregenz – organisiert wurde.

Insgesamt neun abwechslungsreiche Termine fanden während der Sommerferien statt, jeweils mittwochs und speziell ausgerichtet auf Jugendliche im Alter von 11 bis 15 Jahren.

Die vielseitigen Workshops und Ausflüge erfreuten sich großer Beliebtheit: Insgesamt wurden 97 Teilnahmen verzeichnet – ein klares Zeichen für das gelungene Konzept und das große Interesse der jungen Teilnehmer:innen.

Ein besonderes Highlight war das Survival-Training am Pfänderhang, bei dem die Jugendlichen lernten, wie man mit einfachsten Mitteln einen Unterstand aus Ästen und Blättern baut oder mit einem Feuerstein Feuer entfacht. Mit einem breiten Spektrum an Aktivitäten, die sowohl Teamgeist, Kreativität als auch Bewegung in der Natur förderten, bot das Sommerprogramm Jugendlichen eine spannende und sinnvolle Freizeitgestaltung – und hat sich erneut als wichtiges Ferienangebot für Jugendliche in Bregenz bewährt.

## Vorklöschtnr Fescht

Am Samstag, 20. September laden Vereine, Institutionen und Gastronomen aus dem Stadtteil Mariahilf herzlich zum Vorklöschtnr Fescht auf dem Kirchplatz und im Park Mariahilf ein.

Los geht's um 10 Uhr vormittags – mit einem vielfältigen Programm für Groß und Klein. Kinder und Jugendliche dürfen sich auf Spaß und Action mit der Feuerwehr, eine Jumping-Hüpfburg, Mal- und Bastelstationen, MINT-Experimente inklusive Lötstation, Rudern am Ergometer und Capoeira zum Ausprobieren freuen. Wer es lieber etwas ruhiger angeht, ist bei „Fit mit Smovey“ mit Elisabeth Mayer genau richtig.

Auch auf und neben der Bühne wird einiges geboten: Live-Musik von mehreren Bands, zwei Chorauftritte, Blasmusik, eine Tanzshow von MOVE4Style sowie das Forumtheater „Paroli“ sorgen für beste Unterhaltung.

Mehr Informationen unter [bregenz.gv.at](http://bregenz.gv.at).



MINT-Experimente beim Vorklöschtnr Fescht © Andrea Huber

## Aktion Demenz – Konzert

**Konzert für Menschen mit und ohne Demenz**  
**Sonntag, 21. September, 19 Uhr, Angelika Kauffmann Saal, Schwarzenberg**

Zum Welt-Alzheimerstag lädt die Aktion Demenz im Mittelwald in Kooperation mit dem Jugendsinfonieorchester St. Gallen Menschen mit Demenz zusammen mit ihren Begleitpersonen zu einem Konzert. Die jungen Musiker\*innen spielen klassische Musik aus unterschiedlichen Epochen, es dirigiert Filip Paluchowski. Der Eintritt ist frei. Anmeldung: Koordinationsstelle Andelsbuch, Tel. 05512/22000 oder E-Mail: koordinationsstelle@mitfuer.at



# LAUTERACH

[www.lauterach.at](http://www.lauterach.at)

## Gottesdienstordnung – St. Georg

**Freitag, 12. September**

8 Uhr hl. Messe  
 8.30 Uhr Rosenkranz

**Samstag, 13. September**

18 Uhr Beichtgelegenheit  
 18.30 Uhr Vorabendmesse

**Sonntag, 14. September – 24. Sonntag im Jahreskreis**

9.30 Uhr Sonntagsgottesdienst, Moscht-Fäscht der Bürgermusik Lauterach (Ausweichtermin am Sonntag, 21. September, 9.30 Uhr). Er wird nur bei schlechtem Wetter in der Kirche gefeiert. Bei gutem Wetter wird er im Rahmen des Moscht-Fäschtes gefeiert.

**Montag, 15. September**

7.15 Uhr Messe im Kloster

**Dienstag, 16. September**

9 Uhr Pfarrmesse im Kloster

**\*Mittwoch, 17. September**

8 Uhr hl. Messe  
 8.30 Uhr Rosenkranz

**Donnerstag, 18. September**

18.15 Uhr Rosenkranz  
 19 Uhr Abendmesse

**\*Freitag, 19. September**

8 Uhr hl. Messe  
 8.30 Uhr Rosenkranz

\*Die Frühmesse fällt aus, wenn am Mittwoch und Freitag ein Begräbnis stattfindet.

## Gottesdienstordnung – St. Josefskloster

**Freitag, 12. September**

7.15 Uhr hl. Messe  
 14 Uhr Anbetung

**Samstag, 13. September**

7.30 Uhr hl. Messe  
 17 Uhr Anbetung  
 17.30 Uhr Rosenkranz um geistliche Berufe  
 18 Uhr Vesper

**Sonntag, 14. September – Kreuzerhöhung**

7.30 Uhr hl. Messe  
 18 Uhr Anbetung  
 18.30 Uhr Vesper

**Montag, 15. September**

7.15 Uhr hl. Messe  
 18 Uhr Anbetung  
 18.30 Uhr Vesper

**Dienstag, 16. September**

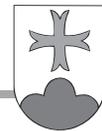
9 Uhr hl. Messe  
 18 Uhr Anbetung  
 18.30 Uhr hl. Messe

**Mittwoch, 17. September**

18 Uhr Friedensrosenkranz  
 18.30 Uhr hl. Messe

**Donnerstag, 18. September**

18 Uhr Rosenkranz für verfolgte Christen  
 18.30 Uhr hl. Messe, anschließend Nachtanbetung



# BILDSTEIN

[www.gemeinde-bildstein.at](http://www.gemeinde-bildstein.at)

## Termine

**12. September, 11.30 Uhr:** gemeinsamer Mittagstisch, Gasthaus Kreuz

**12. September:** Sperrmüllsammlung

**13. September:** Problemstoffsammlung

**15. September:** Kunststoffsammlung

**17. September, 19.30 Uhr:** Nahtstubat mit Singabend, Gasthaus Kreuz

**19. September:** Restmüllsammlung

Weitere Infos finden Sie auf [www.gemeinde-bildstein.at](http://www.gemeinde-bildstein.at).

## Gottesdienstordnung

[www.maria-bildstein.at](http://www.maria-bildstein.at)

Bürozeiten: Dienstag bis Freitag von 9 bis 11 Uhr

**Freitag, 12. September**

14 Uhr Trauung

**Samstag, 13. September**

8 Uhr Marienmesse zum Heiligen Jahr  
 11 Uhr Tauffeier

14.30 Uhr Trauung

**Sonntag, 14. September – Kreuzerhöhung**

10.15 Uhr Eucharistiefeier  
 11.30 Uhr Tauffeier Linus Walch in Oberbildstein  
 14 Uhr Ehejubiläumsfeier

**Mittwoch, 17. September – Mariä Geburt**

9.30 Uhr Wallfahrtsmesse (Tirol)  
 10.30 Uhr Kirchenführung  
 11.15 Uhr Wallfahrtsmesse (Schweiz)

**Donnerstag, 18. September**

8 Uhr Eucharistiefeier

**Freitag, 19. September**

14.30 Uhr Trauung

**Samstag, 20. September**

8 Uhr Marienmesse zum Heiligen Jahr

10.30 Uhr Kirchenführung  
 11 Uhr Wallfahrtsmesse (Deutschland)  
 14.30 Uhr Trauung

### Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis

10.15 Uhr Eucharistiefeier  
 14.30 Uhr Tauffeier Pirmin Gunz

### Sonntag, 14. September: Segensfeier für Ehejubilare

Um 14 Uhr sind die Ehejubilare, welche in der Basilika geheiratet haben oder in Bildstein wohnen, zur Dank- und Segensfeier in der Wallfahrtskirche eingeladen.

Wir bitten, sich dazu im Pfarrbüro anzumelden.

### Kontemplation – eine wöchentliche Übung für alle

Jeden Montag, um 19.30 Uhr, findet im Kultursaal (Volkschule) Kontemplation statt. Wir sitzen und gehen im Schweigen und Entdecken im Hören das göttliche Geheimnis im eigenen Herzen. Es ist ein einfaches und tiefes Gebet in der Gegenwart Gottes. Mit ein wenig Übung ist es für alle erlernbar und bringt innere Ruhe in den Alltag. Herzlich eingeladen teilzunehmen.

## RHEINDELTA

Höchst | Fußach | Gaißau

### Medizinische Notfälle

In medizinischen Notfällen kontaktieren Sie bitte Ihren Hausarzt oder, wenn dieser geschlossen hat, die Ärztekunftsunterkunft unter der Tel. 141. In dringenden Notfällen wählen Sie bitte den Rettungsnotruf: Tel. 144

### Gesundheitshotline 1450

Unter der Tel. 1450 oder der Homepage [www.1450.at](http://www.1450.at) erhalten Sie rund um die Uhr und sieben Tage die Woche eine telefonische Beratung bei gesundheitlichen Problemen und Anliegen.

**Notrufe:** Feuerwehr Tel. 122    Polizei Tel. 133  
 Rettung Tel. 144    Telefonseelsorge Tel. 142

### Dr. Jürgen Schneider

Die Ordination Dr. Jürgen Schneider, Arzt für Allgemeinmedizin, Höchst, Flurstraße 28, bleibt wegen Urlaub von Freitag, 12. September, 12 Uhr bis einschließlich Freitag, 26. September geschlossen.

### Vorarlberg 50plus Höchst

Wir starten wieder mit dem beliebten Gemeinschaftstanz in der Jahnturnhalle Kirchweg, Beginn: Dienstag, 23. September um 14.30 Uhr

Anmeldung bei Christine Jenny, Tel. 0650/6204482

Es sind keine Vorkenntnisse erforderlich.

Tanzen fördert die Beweglichkeit und die Gehsicherheit.

Die nächste Wanderung am Mittwoch, 17. September, führt uns ins Klostertal nach Klösterle, Talstation Sonnenkopfbahn ins sagenhafte Bärenland.

Dazu treffen wir uns um 8 Uhr am Kirchplatz Höchst und fahren mittels Fahrgemeinschaft nach Klösterle. Bei der

Talstation der Sonnenkopfbahn werden wir parken. Dort beginnt auch unsere Wanderung. Dort gibt es 2 Möglichkeiten. Entweder mit der Bahn hoch auf 1.800 m Seehöhe oder den Wanderweg. Unser Ziel ist das Mutjöchle auf 2.074 m Seehöhe. Talstation Sonnenkopfbahn 1.050 m. Ab der Bergstation sind es noch 250 Höhenmeter bis zum Mutjöchle zu überwinden und eine Gehzeit hin und retour von knapp 3 Stunden. Also kein Problem für uns Wanderer. Bei den anderen entsprechend mehr. Die Bahn kostet Hin- und Retour-Einzelfahrt 20,- EUR für Senioren und als Gruppe 18,- EUR – Gruppentarif gilt ab 15 Personen. Den Einkehrschwung machen wir in einen der Gasthäuser am Sonnenkopf und in der Alten Schule in Höchst ein Abschlussgetränk.

Jause und Getränke ist je nach Belieben mitzunehmen. Gipfelkreuz Mutjöchle: Gutes Schuhwerk, Wanderstöcke, Regenschutz und wärmere Kleidung ist obligatorisch.

Für Mitfahrgelegenheit werden 15,- EUR und für die Wanderung 3,- EUR eingehoben.

Anmeldung per E-Mail: [manfred.leipold@outlook.com](mailto:manfred.leipold@outlook.com) oder Tel. 0681/20727255.

Ich freue mich auf eine gemütliche und entspannte Wanderung mit euch.

### Krankenpflegeverein

#### Spendengelder zum Gedenken an

**Felix Unterberger:** 350,- EUR von der Trauerfamilie

**Franz Schneider:** 1.395,- EUR von der Trauerfamilie

**Gerhard Schneider:** 150,- EUR von der Trauerfamilie

Für die Spenden bedanken wir uns herzlich. Dank solcher Zuwendungen ist es uns möglich, kranke und pflegebedürftige Menschen in ihrer vertrauten Umgebung zu betreuen.



## HÖCHST

[www.hoechst.at](http://www.hoechst.at)

### Kulturreferat

**Freitag, 3. Oktober, 20 Uhr, Pfarrzentrum Höchst**

Kabarett „i moin's doch bloß gut“ von Doris Reichenauer

**Sonntag, 5. Oktober, 18 Uhr, Alte Schule, Alemannensaal**

Lesung „Grünbaum“ mit Susanne Kanonier, Wolfgang Troy und Norbert Gassner

Kartenvorverkauf im Bürgerservice oder [www.hoechst.at](http://www.hoechst.at).

### Gemeinde – 2. Höchster Familienfest

Am Sonntag, 21. September laden wir alle Familien herzlich zum 2. Höchster Familienfest am Kirchplatz ein!

Bei schönem Wetter erwartet Sie von 11 bis 16 Uhr ein buntes Programm mit Spiel, Spaß und Unterhaltung für Groß und Klein.

Mit dabei sind zahlreiche Vereine und Institutionen aus Höchst, darunter Sportvereine, Musikgruppen, Kinderbetreuungseinrichtungen und Initiativen der Gemeinde.

Für das leibliche Wohl ist ebenfalls bestens gesorgt. Kommen Sie vorbei und verbringen Sie gemeinsam mit Familie und Freunden einen abwechslungsreichen Tag!

## KinderCampus

### BabyCafé

**Freitag, 12. September von 9.30 bis 11 Uhr**

Der gemütliche Treffpunkt für Schwangere und Eltern mit ihren Babys bis ca. 1 Jahr.

Thema: „Starke Gefühle bei Kindern begleiten“ mit Hanna Naphegyi

Eintritt: 3,- EUR pro Erwachsenen. Mit Anmeldung.

### FamilienCafé

Der Treffpunkt für Familien. Begegnen – Kennenlernen – Austauschen – Spielen in gemütlicher Atmosphäre.

**Freitag, 12. September von 14 bis 17 Uhr**

mit Basteltisch, Spielecken, Jause und bei trockenem Wetter auch offenem Kinderhausgarten

**Dienstag, 16. September von 9 bis 11.30 Uhr (neue Zeit)**

mit Frühstück und Suppe

**Freitag, 19. September von 14 bis 17 Uhr**

Eintritt: 3,- EUR pro Erwachsenen

Freies Kommen und Gehen, keine Anmeldung erforderlich.

### Offene MalWerkstatt

**Mittwoch, 17. September von 14.30 bis 16.30 Uhr**

Unsere wunderbare Malwand, bunte Farben, Pinsel, Schwämme und verschiedene Malangebote warten auf euch. Kinder jeden Alters sind willkommen! Keine Kinderbetreuung.

Eintritt: 1 Kind 3,- EUR, 2 und mehr Geschwisterkinder gesamt 5,- EUR

Keine Anmeldung erforderlich. Freies Kommen und Gehen.

### KrabbelCafé

**Freitag, 19. September von 9.30 bis 11 Uhr**

Der Treffpunkt für Eltern und ihre kleinen EntdeckerInnen von ca. 7 bis 18 Monaten. Kennenlernen, austauschen und Kontakte knüpfen in entspannter Umgebung bei Kaffee und Jause.

Eintritt: 3,- EUR pro Erwachsenen.

Keine Anmeldung erforderlich.

### Rückbildung mit Pilates

**Start: Montag, 15. September im KinderCampus Höchst**

6 Einheiten, jeweils von 17.15 bis 18.30 Uhr

Kursleitung: Petra Bailey, Hebamme

Kursgebühr: 130,- EUR

Anmeldung und Informationen: [www.bailey.hebamio.at](http://www.bailey.hebamio.at)

oder E-Mail: [petra@bailey.at](mailto:petra@bailey.at) oder Tel. 0676/3066032

### Sommerferien im KinderCampus:

Internist Dr. Knoll: Urlaub bis 12. September

Aktuelle Informationen: [www.kindercampus.at](http://www.kindercampus.at)

Infos und Anmeldung zu den Projekten unter der E-Mail: [office@kindercampus.at](mailto:office@kindercampus.at) oder Tel. 0664/9632827

## Höschter Mini- und Jungmusig

**Liebe Mini- und Jungmusig, liebe Musikschüler:innen!**

**Wir starten mit den Proben im Schuljahr 2025/2026:**

- für d'Höschter Minimusig am Donnerstag, 18. September, 17.45 bis 18.30 Uhr

- für d'Höschter Jungmusig am Donnerstag, 18. September, 18.45 bis 19.45 Uhr

Die Proben finden jeweils donnerstags (außer in den Schulferien) in unserem Probelokal bei der Volksschule Kirchdorf statt.

Alle Musikschüler:innen, die mindestens 1 Jahr oder auch länger an der Musikschule ein Holz-, Blechblasinstrument oder Schlagzeug lernen, sind herzlich eingeladen, einfach vorbeizukommen!

Weitere Informationen zum Verein sowie zur Musikschulförderung unter [www.bmhoechst.at](http://www.bmhoechst.at).

Wir freuen uns auf viele bekannte und neue Gesichter!

## Frauenbewegung

### Mit Schwung in den Herbst starten

Unter dem Motto „Frauen für Frauen“ bieten wir ein vielfältiges Programm zur Unterhaltung und Weiterbildung. Unsere Strickrunde freut sich jederzeit über neue Gesichter. Auch die Leiterinnen der Englisch- und Französischkurse heißen alle willkommen, die ihre Sprachkenntnisse in entspannter Atmosphäre auffrischen möchten.

Ein herzliches Dankeschön an alle, die durch ihr Engagement zum Gelingen unserer Aktivitäten beitragen. Dank der Unterstützung können wir soziale Organisationen und Projekte fördern.

### Die Handarbeitsrunde startet am Dienstag, 9. September.

Du häkelst und strickst gerne? Wie zu Großmutterns Zeiten wird auch bei uns wöchentlich Handarbeit verrichtet. Dazu gehört das Sticken, Nähen, Stricken genauso wie eine Tasse Kaffee und ein „Schwatz“. Hast du keine Lust zu stricken, dann kannst du auch einfach zu einem gemütlichen Jass oder zum geselligen Beisammensein vorbeikommen. Jeden Dienstagnachmittag oder jeden 2. Dienstagabend ab 19 Uhr in den Räumlichkeiten der Frauenbewegung Höchst

Auskünfte: Marlene Brunner, Tel. 05578/75537, Gisela Stimpfl, Tel. 05578/76260 oder Gerda Gehrler, Tel. 0664/5458750

### Die Gymnastikgruppe startet am Donnerstag, 18. September.

Gymnastik und Stretching, jeden Donnerstag von 8.30 bis 9.30 Uhr bzw. 10 Uhr in der Rheinauhalle

Abwechslungsreiche Ganzkörpergymnastik mobilisiert, kräftigt und verbessert Fitness, Gleichgewicht und Koordination. Ein Dehn- und Faszien Programm rundet das Training ab, löst Verspannungen und steigert die Beweglichkeit – für einen aktiven, motivierten Alltag.

Anmeldung: Andrea Plankensteiner, Tel. 0664/4640521

### Französisch und Englisch Auffrischkurs

Wer seine Sprachkenntnisse vertiefen oder auffrischen möchte, ist bei uns genau richtig. Mit Mag. Krista Brunner und Elke Rath gelingt das Lernen in entspannter Atmosphäre. Anmeldung unter E-Mail: [krista.brunner@gmail.com](mailto:krista.brunner@gmail.com) und E-Mail: [elke.rath@vol.at](mailto:elke.rath@vol.at) oder bei Heidi Schuster-Burda, Tel. 0664/2134567

## Orthopädische Rückenschule

### und Haltungsturnen

**Beginn: Mittwoch, 17. September, 9 bis 9.50 Uhr oder 18 bis 18.50 Uhr, Volksschule Kirchdorf (Turnhalle Süd – Richtung Pflegeheim)**

Kursumfang: 10 Abende bzw. Vormittage in wöchentlichem Abstand à 50 Minuten

Kosten: 98,- EUR

MitarbeiterInnen der Firma Julius Blum GmbH bezahlen 78,- EUR. MitarbeiterInnen der Firma Julius Blum GmbH, die über eine Generali-Krankenversicherung verfügen, bezahlen 58,- EUR.

Die Anmeldung und Bezahlung erfolgt in der ersten Turnstunde oder mit Erlagschein oder per Netbanking bis spätestens 17. September.

Bankverbindung: Josef Vonbrül – IBAN: AT75 2060 2003 0002 2209 (Sparkasse Dornbirn)

Bei Verwendungszweck bitte „HT Herbst 2025“ anführen. MitarbeiterInnen der Firma Blum bitte die Personalnummer und Generali-Polizzennummer anführen.

Kontakt: Claudia Oberhammer, Tel. 05578/7907-46, E-Mail: claudia.oberhammer@hoechst.at

Kursleitung: Josef Vonbrül, Fachinstitut für Massage und Sporttherapie

## Kneipp-Aktiv-Club

Alle Kurse für Erwachsene finden in gemischten Gruppen statt. Kommt in bequemer, sportlicher Kleidung mit Yogamatte und Trinkflasche zu einer unverbindlichen Schnupperstunde.

Achtet bitte auf die unterschiedlichen Startwochen und auf die verschiedenen Übungsorte.

### Montag

#### Fit durch's ganze Jahr: Ganzkörpertraining

Montag, 15. September, neue Uhrzeit 17.45 bis 18.45 Uhr, Volksschule Kirchdorf, Halle Süd, neue Übungsleiterin Rieke Nußbaumer

#### Neuer Kurs: Beweglich und gesund – Sanftes Training für den ganzen Körper

Montag, 15. September, 18.50 bis 19.50 Uhr, VS Kirchdorf, Halle Süd mit Übungsleiterin Julia Pfeiffer

Dehn- und Mobilisationsübungen, die dich unterstützen, deine Beweglichkeit zu erhalten, Verspannungen zu lösen und neue Energie zu tanken – für jedes Alter geeignet.

### Mittwoch

#### Gesundheitsgymnastik für Seniorinnen/Senioren

Mittwoch, 24. September, 9 bis 10 Uhr, Alte Schule, Alemannensaal mit Übungsleiterin Annemarie Gassner

#### Anti-Osteoporose-Training

Mittwoch, 24. September, 17.30 bis 18.30 Uhr, Mittelschule, Spiegelsaal mit Übungsleiterin Annemarie Gassner

### Donnerstag

#### Meditation und Entspannung

Donnerstag, 18. September, neue Uhrzeit 17.30 bis 18.30 Uhr, VS Kirchdorf, Halle Süd mit Übungsleiterin Julia Pfeiffer

#### Fit durch's ganze Jahr/Ganzkörpertraining

Neues Angebot: Donnerstag, 18. September, 18.45 bis 19.45 Uhr, VS Kirchdorf, Halle Süd mit Übungsleiterin Evelin Seebacher

#### Übungsgruppe Tai Ji Zen – Chi Gong – Meditation in Bewegung (für Anfänger und Fortgeschrittene)

Donnerstag, 2. Oktober, 20 bis 21.40 Uhr, VS Kirchdorf, Turnhalle Süd mit den Übungsleiterinnen Monika Madlener, Tel. 0699/10093213 und Manuela Moosbrugger, E-Mail: manu.moosbrugger16@gmail.com, im Wechsel

**Turnen mit Kindern, Volksschule Kirchdorf, Halle Süd**  
Krabbelbambiniturnen (ca. 8 Monate bis ca. 14 Monate), Bambiniturnen (ca. 14 Monate bis 2,5 Jahre) montags, dienstags, donnerstags von 9 bis 10 Uhr und montag-nachmittags XXLbambini, ab 22., 23. und 25. September, jeweils in Begleitung eines Erwachsenen,

Infos: Nicola, Tel. 0699/11165876 (WhatsApp/Signal/SMS)

#### Eltern-Kind-Turnen (2,5 bis 4 Jahre) in Begleitung eines Erwachsenen: es gibt noch Plätze!

Dienstag, 30. September von 16 bis 17 Uhr und 17 bis 18 Uhr

Infos: Tanja, Tel. 0660/7673487 (WhatsApp/SMS)

#### Kinderturnen (4 bis 6 Jahre) mit Jutta und Nicola

Zwei oder drei Gruppen (je nach Anmeldungen) am Donnerstagnachmittag ab dem 25. September

Infos: Jutta, Tel. 0664/4063569 (WhatsApp/Signal/SMS)

## Tecnoplast TS Höchst

**Das Männerturnen startet am Donnerstag, 18. September, jeweils am Donnerstag um 20.15 Uhr in der Turnhalle im Kirchweg.**

Unserem Motto bleiben wir treu: Bewegung und Fitness für den ganzen Körper macht gute Laune.

Auf ein zahlreiches Kommen freuen wir uns.

## blum FC Höchst 1921

Am Samstag gewann das Eins 3:1 (0:0) gegen den FC Au. Zuvor hatten bereits die Frauen ihr erstes Spiel überhaupt erfolgreich beendet. Nach einem frühen und einem späten Treffer durch die älteste und die jüngste Spielerin des Teams stand ein 2:0 (1:0)-Erfolg. Das 1b holte in einem umkämpften Spiel einen wichtigen Punkt gegen Tabellenführer Lauterach (1:1).

### Vorschau:

#### Samstag, 13. September

11.30 Uhr U14M Höchst – SPG Leiblachtal

13 Uhr Damen Höchst – SPG Nenzing/Schlins

15.15 Uhr Höchst – SC Hatlerdorf

17.30 Uhr 1b: Höchst – FC Rotenberg

#### Sonntag, 14. September

13 Uhr U14A Höchst – SPG FNZ Vorderwald West

11.30 Uhr U12 A+B Höchst – SG Hofsteig A/FC Egg

14.45 Uhr U16 Höchst – SW Bregenz

16.45 Uhr U18 Höchst – SC Tisis

## Gottesdienstordnung

**Achtung:** Ab dem 14. September findet der Gottesdienst am Sonntag immer um 9 Uhr statt.

### Freitag, 12. September

8 Uhr Eucharistiefeier in der Josefskapelle

### Samstag, 13. September

19 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

**Sonntag, 14. September – Wechsel der Gottesdienstzeiten im Pfarrverband**

9 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

**Montag, 15. September**

7.45 Uhr Rosenkranz in der Pfarrkirche

**Dienstag, 16. September**

7.45 Uhr Rosenkranz in der Pfarrkirche

18 Uhr Rosenkranz in der Lourdeskapelle

**Mittwoch, 17. September**

7.45 Uhr Rosenkranz in der Pfarrkirche

**Donnerstag, 18. September**

7.45 Uhr Rosenkranz in der Pfarrkirche

8.15 bis

9 Uhr Anbetung in der Pfarrkirche

16 Uhr Eucharistiefeier in der Josefskapelle

**Freitag, 19. September**

8 Uhr Eucharistiefeier in der Josefskapelle

**Samstag, 20. September**

19 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche, musikalische Gestaltung Chor Kitzbühel mit Cristina Mingarelli

**Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis**

9 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

**Proben für die neuen Ministrantinnen und Ministranten:**

Sonntag, 14. September, 5. Oktober, 9. November: Wir treffen uns jeweils 15 Minuten vor der Messe in der Sakristei.

**Pfarrbüro:** Montag, Mittwoch und Freitag von 8 bis 11 Uhr und Dienstag, von 15 bis 18 Uhr, Tel. 05578/75417, E-Mail: kontakt@pfarre-hoechst.at, www.pfarre-hoechst.at**FUSSACH**[www.fussach.at](http://www.fussach.at)**Rechtsberatung**

Liebe Gemeindebürger! Mit dem Gedanken des besseren Zugangs zum Recht und im Sinne einer ortsnahen Betreuung der Bevölkerung, gibt es die Einrichtung des Amtstages der Bregenzer Notare.

**Der nächste Amtstag findet am Mittwoch, 17. September um 18 Uhr im Baumgarten 5, „Alten Sonderschule“, mit Dr. Kurt Zimmermann, öffentlicher Notar, statt.**

Sie haben die Möglichkeit sich über verschiedene Belange, welche in den Aufgabenbereich der Notare fallen, kostenlos zu informieren. Es sind dies insbesondere folgende Themen: Übergabe, Schenkung, Kauf, Grunderwerbsteuer, Schenkungssteuer, Geh- und Fahrrecht, Grundbuch, Testament, Erbschaftssteuer, Folgen des Heimaufenthaltes, Lebensgemeinschaft, Uneheliches Kind, Scheidungsvereinbarung, Betriebsübergabe

Wir bitten um telefonische Terminvereinbarung bis Montag, 15. September unter Tel. 75716.

Ich lade Sie ein, von dieser Möglichkeit Gebrauch zu machen.

*Der Bürgermeister*

**Bürgermeistersprechstunde**

gemeinsam mit Gemeindevertreterin Hülya Arslan

Da unserem Bürgermeister und Hülya Arslan das Wohlbefinden der Fußacher:innen sehr am Herzen liegt, bietet die Gemeinde eine gemeinsame Sprechstunde zu Themen wie Wohnen, soziales Miteinander, Bildung und Kultur, aber auch Themen im Jugend- und Sportbereich an.

**Die nächste gemeinsame Sprechstunde findet am Mittwoch, 17. September von 15 bis 16 Uhr im Büro des Bürgermeisters statt.**

Wir bitten euch um Voranmeldung bei Beate Bechter unter Tel. 05578/75716-111.

Wir freuen uns, Ihnen als Unterstützung zur Seite stehen zu dürfen!

**Bücherei-Spielothek**

**Lesung am Dienstag, 16. September um 19.30 Uhr, Bücherei-Spielothek, Herrenfeld 2**

Ganz großes Kino erwartet euch bei der Lesung mit der beliebten Bestsellerautorin Maria Nikolai, sie stellt uns ihren neuen Roman „Little Germany“, der in zwei Teilen geschrieben ist, vor.

Die Autorin verwebt fulminante Recherche mit einer abenteuerlichen und gefühlvollen Geschichte, wie nur sie es kann. Lasst euch mitnehmen in die faszinierende neue Welt, ins „Deutschlände“ ein vergessenes Viertel im historischen New York zu Anfang des 20. Jahrhunderts. Zwei mutige Frauen brechen auf in ein fremdes Land und stellen sich den Herausforderungen einer turbulenten Zeit.

Wir freuen uns auf euren Besuch!

Eintritt: 8,- EUR, Achtung: beschränkte Teilnehmerzahl, nur mit Voranmeldung

**Birkafelda Fäscht – Vorankündigung**

**Das Birkafelda Fäscht lädt wieder ein – und diesmal wird's noch bunter, lauter und fröhlicher! Am Sonntag, 28. September verwandelt sich das Kinderhaus Pertinsel in einen Treffpunkt für Groß und Klein.**

Ab 11.30 Uhr heißt es: Frühschoppen mit den Rheintalern, die für beste Stimmung sorgen. Ab 13 Uhr wird's spannend: Mit etwas Glück gewinnt ihr eine Schifffahrt auf der Hohentwiel für zwei Personen, einen Gutschein für Blumen oder ein Frühstück für die ganze Familie. Kurz darauf bringt das Trio Wahnsinn mit frischen Tönen das Fest zum Kochen. Um 15 Uhr übernehmen Christian und Hugo und bringen noch einmal richtig Schwung auf die Bühne. Für alle kleinen Wirbelwinde gibt's eine Hüpfburg zum Austoben, fantasievolles Kinderschminken und die lustigen CliniClowns zum Kennenlernen.

Natürlich ist für das leibliche Wohl bestens gesorgt. Und das Beste: Jeder Euro, den ihr ausgeben, hilft – denn der Erlös geht an die CliniClowns und weitere soziale Projekte. Egal ob Sonnenschein oder Regen: Wir feiern bei jedem Wetter!

Gemeinsam feiern und Gutes tun – wir freuen uns auf euch!

**Turnerschaft**

Unsere neuen Trainingszeiten für die Saison 2025/2026

**Montag**

**Senioren Männer:** 6. Oktober, 8.30 bis 9.30 Uhr, Turnhalle Kirchstraße, mit Annemarie

**Seniorenbund Gymnastik:** 6. Oktober, 9.30 bis 10.30 Uhr, Turnhalle Kirchstraße, mit Annemarie

**Senioren Frauen:** 6. Oktober, 18 bis 19 Uhr, Turnhalle Kirchstraße, mit Annemarie

**Dienstag**

**Hausfrauen:** 7. Oktober, 8.30 bis 9.30 Uhr, Turnhalle Kirchstraße, mit Annemarie

**Tanz für alle Senioren, die Freude an Musik und Tanz haben:** 7. Oktober, 9.30 bis 10.30 Uhr, Turnhalle Kirchstraße, mit Annemarie

**Bodyworkout Frauen:** 16. September, 18.45 bis 19.45 Uhr, Turnhalle Kirchstraße, mit Nadja

**Bodyworkout Männer:** 16. September, 20 bis 21 Uhr, Turnhalle Kirchstraße, mit Nadja

**Mittwoch**

**Turn10 Mädchen und Buben ab Jahrgang 2019:** 10. September, 17 bis 18 Uhr, Mehrzweckhalle (aktuell nur noch Warteliste), mit Andreas, Bernhard, Ingrid, Christl, Larissa

**Turn10 Mädchen und Buben ab Jahrgang 2016:** 10. September, 18 bis 19.30 Uhr, Mehrzweckhalle (aktuell nur noch Warteliste), mit Andreas, Bernhard, Ingrid, Christl

**Jazzgymnastik-Bauch-Beine-Po für alle jungen Ladies:** 1. Oktober, 20 bis 21 Uhr, Turnhalle Kirchstraße, mit Annemarie

**Frauenturnen:** 24. September, 20 bis 21 Uhr, Mehrzweckhalle, mit Marlies

**Donnerstag**

**ELKI Kinder 2 bis 4 Jahre:** 25. September, 14.45 bis 15.45 Uhr, Mehrzweckhalle. Anmeldung: Lisa, Tel. 0699/15046383 oder Melissa, E-Mail: melissahae@icloud.com. Aktuell nur noch Warteliste!

**Kleinkinder Mädchen und Buben ab 4 bis 6 Jahre:** 18. September, 16.15 bis 17.15 Uhr, Mehrzweckhalle, mit Bettina und Lisa. Anmeldung: Bettina, Tel. 0660/6130956 oder E-Mail: tinile14@gmx.at. Aktuell nur noch Warteliste!

**Leichtathletik die Größeren ab 10 Jahre:** 11. September, 19 bis 20 Uhr, Sportanlage Müß/Mehrzweckhalle, mit Jörg

**Leichtathletik die Kleineren ab 6 Jahre:** 18. September, 18 bis 19 Uhr, Sportanlage Müß/Mehrzweckhalle, mit Florian und Martina

**HIIT (High Intensity Intervall Training):** 18. September, 19 bis 20 Uhr, Turnhalle Kirchstraße, mit Nadja

**Männerriege mit Martin:** 11. September, 20 bis 21.30 Uhr, Mehrzweckhalle

Wir freuen uns auf das Training und eine erfolgreiche, unfallfreie Saison 2025/2026.

**SC Fußbach****Vorschau:****Samstag, 13. September**

13.15 Uhr U11: SC Fußbach – Dornbirner SV

14.45 Uhr 1b: SC Fußbach – FC Schruns

17 Uhr SC Fußbach – FC Schlins

**Letzter Saisonkartenverkauf 25/26**

Beim Heimspiel am Samstag, 13. September findet letztmals ein Saisonkartenverkauf bzw. deren Ausgabe beim Stadioneingang statt.

**Pfarrgemeinde – Konzert****Sonntag, 14. September, 19 Uhr, Pfarrkirche Fußbach  
Konzert mit Severin Keller (Tiefes Blech), Damian Keller (Akkordeon) und Raphael Keller (Percussion)**

Zu einem besonderen Kulturpunkt mit den Geschwistern Keller aus Fußbach laden wir Sie anlässlich der Finissage unserer Sommerausstellung von Ina Fasching herzlich ein. Die drei Musiker werden Gemeinsames, Solostücke und Duos aus unterschiedlichen Genres in musikalischer Vielfalt zu Gehör bringen.

Zu einem Umtrunk im Pfarrzentrum sind sie danach freundlich willkommen.

Der Eintritt ist frei.

**Gottesdienstordnung****Freitag, 12. September**

11 Uhr Eröffnungsgottesdienst der Volksschule, Eltern und alle, die den Kindern nahe sind, sind freundlich dazu eingeladen, mit musikalischer Begleitung Silvia Feuerstein und Caroline Fortsohm

**Sonntag, 14. September**

10.30 Uhr Eucharistiefeier, mit musikalischer Begleitung Danaila Deleva (Orgel), Erinnerung an Aurelia Wagner (Harder Straße)

**Sonntag, 21. September**

10.30 Uhr Eucharistiefeier mit musikalischer Begleitung Georg Kitzler (Orgel)

**Rosenkranz:** wird jeweils Montag, Mittwoch, Donnerstag und Freitag um 8 Uhr in der Pfarrkirche gebetet.

Aktuelle Infos finden Sie auf [www.pfarrefussach.at](http://www.pfarrefussach.at) oder auf der Infotafel im Haupteingang der Kirche.

**Tauftermine:** Gerne dürfen Sie sich im Pfarrbüro melden.

**Öffnungszeiten Pfarrbüro:** Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag 9 bis 12 Uhr; Donnerstag auch von 17 bis 19 Uhr und nach Vereinbarung.

**GAISSAU**[www.gaissau.at](http://www.gaissau.at)**Gemeindeamt geschlossen****Am Freitag, 19. September findet unser jährlicher Betriebsausflug statt.**

Daher bleibt das Gemeindeamt geschlossen.

Wir bitten um Ihr Verständnis.

*Der Bürgermeister*

**Wasserzählerablesung**

Vor 4 Wochen haben alle Hausbesitzer bzw. Mieter eine Mitteilung erhalten, dass sie den Zählerstand der Wasseruhr, bis spätestens Sonntag, 31. August abzulesen haben.

Es fehlen immer noch unzählige Ablesekarten.

**Wir bitten Sie, dies verlässlich innerhalb dieser Woche durchzuführen, damit die Zählerstände in die Datei eingetragen werden können.**

## Gartenabfalldeponie

**Die Gartenabfalldeponie im Bauhofareal, ehemalige Kläranlage, Ofenstraße 66 ist am Freitag, 12. September von 15 bis 17 Uhr geöffnet.**

Sträucher, Baumschnitt und sonstige Gartenabfälle, bis zu 0,5 m<sup>3</sup>, können nur während dieser Zeit gegen einen Unkostenbeitrag von 5,- EUR abgegeben werden.

Selbstverständlich kann die Anlieferung von Grünmüll im ASZ-Königswiesen jederzeit erfolgen und ist für Gaißauer Bürger und Bürgerinnen bis zu 150 kg kostenlos.

## Senioren und Seniorinnen – Mittagstisch

Die Gemeinde organisiert einmal im Monat einen gemeinsamen Mittagstisch für alle Seniorinnen und Senioren. In angenehmer Atmosphäre besteht die Möglichkeit zum Austausch, zur Begegnung und zum geselligen Miteinander. Neue Gesichter sind herzlich willkommen – eine regelmäßige Teilnahme ist nicht erforderlich.

**Das nächste Treffen findet am Freitag, 12. September um 12 Uhr im Gasthaus Schwanen in Höchst statt.**

Damit wir die genaue Anzahl der Gäste melden können, bitten wir unbedingt um An- oder Abmeldung im Gemeindeamt, Tel. 71117 bis spätestens Donnerstagmittag.

## Kneipp-Aktiv-Club

**Fit durchs ganze Jahr/Ganzkörpertraining in gemischten Gruppen ab Montag, 15. September**

Kommt gerne in bequemer Sportkleidung mit Yogamatte und Trinkflasche zu einer unverbindlichen Schnupperstunde in die Rheinblickhalle.

- Montagmorgens (neuer Tag) von 9 bis 10 Uhr (neue Uhrzeit) mit Andrea Plankensteiner
- Montagabends von 19.15 bis 20.15 Uhr mit Evelin Seebacher

## SV Gaißau

**Vorschau:**

**Freitag, 12. September**

18 Uhr Gaißau – Schruns

20 Uhr Gaißau 1b – Lustenau 1c

**Sonntag, 14. September**

14 Uhr SG Gaißau/Höchst U14B – Au

## Gottesdienstordnung

**Achtung:** Ab dem 14. September findet der Gottesdienst am Sonntag immer um 10.30 Uhr statt.

**Freitag, 12. September**

18 Uhr Rosenkranz in der Pflegeheimkapelle

**Sonntag, 14. September – Wechsel der Gottesdienstzeit**

10.30 Uhr Kommunionfeier in der Pfarrkirche

**Dienstag, 16. September**

19 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

**Mittwoch, 17. September**

16 Uhr Eucharistiefeier in der Pflegeheimkapelle

**Freitag, 19. September**

18 Uhr Rosenkranz in der Pflegeheimkapelle

**Sonntag, 21. September**

10.30 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

**Pfarrbüro:** Dienstag von 17 bis 18 Uhr, Donnerstag von 9 bis 10 Uhr, Tel. 05578/71400 oder Tel. 0676/832408455, E-Mail: kontakt@pfarre-gaissau.at, www.pfarre-gaissau.at



# LOCHAU

[www.lochau.at](http://www.lochau.at)

## Kostenlose Rechtsberatung

Der Notar Dr. Gerhard Mayer gibt Rechtsauskünfte über Testament, Heimaufenthalt, Grunderwerb, Geh- und Fahrrecht, Lebensgemeinschaften.

**Die Rechtsberatung findet im Alten Schulhütle am Mittwoch, 17. September von 18 bis 19 Uhr statt.**

Eine Terminvereinbarung ist nicht erforderlich.



# HÖRBRANZ

[www.hoerbranz.at](http://www.hoerbranz.at)

## Abfuhrtermine

**Freitag, 12. September, Biomüll**

**Samstag, 13. September, 8 bis 12 Uhr:** Bauhof und Grünmülldeponie

**Montag, 15. September, 16.30 bis 18.30 Uhr:** Bauhof und Grünmülldeponie

**Mittwoch, 17. September, 14 bis 16 Uhr:** Grünmülldeponie

**Freitag, 19. September, Gelber Sack, Rest- und Biomüll**

Weitere Abfuhrtermine, Hinweise zu Veranstaltungen und aktuelle Informationen auf [www.hoerbranz.at](http://www.hoerbranz.at) sowie über die Gemeinde-App „Gem2Go“ für Hörbranz. Mehr dazu unter [www.gem2go.at](http://www.gem2go.at).

## Sprechstunden

**Bürgermeister Andreas Kresser**

Terminvereinbarung im Gemeindeamt, Tel. 05573/82222-115 oder per E-Mail: [gemeinde@hoerbranz.at](mailto:gemeinde@hoerbranz.at)

**Vizebürgermeister Stefan Fischnaller**

Leitung Kleinkinder-, Kindergarten- und Bildungsausschuss. Anfragen gerne auch in persönlichen Angelegenheiten, E-Mail: [stefan.fischnaller@hoerbranz.at](mailto:stefan.fischnaller@hoerbranz.at) oder Tel. 0664/3845301

**Sprechstunde Bereichsleitung Elementarpädagogik**

Jeden ersten Montag im Monat, 17 bis 18.30 Uhr.

Anmeldung per E-Mail: bildung@hoerbranz.at oder Tel. 05573/8222-131

#### Rechtsberatung,

**Mag. Oliver Diez: Montag, 15. September, 17 bis 18.30 Uhr**

**Mag. Joachim Matt: Montag, 29. September, 17 bis 18.30 Uhr**

Anmeldung im Trauungsraum jeweils über die Marktgemeinde, Tel. 8222-115.

#### Amtstag der Bregenzer Notare

Die nächste Sprechstunde – im zweiten Halbjahr mit Notar Dr. Gerhard Mayer – findet am 20. Oktober statt.

## Reparaturcafé Leiblachtal

Das ehrenamtliche Team rund um das Reparaturcafé Leiblachtal bietet jeden dritten Freitag im Monat einen kostenlosen Service rund um die Instandhaltung der handlichen Elektrogeräte an.

**Die Einrichtung öffnet nach der Sommerpause wieder am nächsten Freitag, 19. September die Pforten von 14 bis 17.30 Uhr in der alten Schreinerei im ehemaligen Salvatorkolleg.**

## Familienfest – Sport trifft Musik

**Am kommenden Samstag, 13. September verwandelt sich der Sportplatz Sandriesel in Hörbranz in einen lebendigen Treffpunkt für Jung und Alt.**

Unter dem Motto „Sport trifft Musik“ laden zahlreiche Hörbranzvereine zum Tag der Bewegung und Musik für die ganze Familie ein. Den Auftakt bildet der Festumzug zum 30-jährigen Jubiläum der Jungmusik Hörbranz. Gemeinsam mit weiteren Leiblachtaler Jungmusiken und mehreren Sportvereinen zieht der Umzug ab 11 Uhr von der „alten Sennerei“ zum Sportplatz und eröffnet damit den Festtag. Direkt im Anschluss folgt die offizielle Eröffnung der Pump-Track-Anlage. Alle Interessierten sind eingeladen, die Bahn selbst auszuprobieren.

Auf dem gesamten Sportgelände laden zahlreiche Mitmachstationen der Hörbranzvereine und der Jungfeuerwehr zum Ausprobieren ein. Das Angebot ist ebenso vielfältig wie die Vereine selbst. Für musikalische Highlights sorgen die Leiblachtaler Jungmusiken mit ihren Platzkonzerten. Das Familienfest findet bei guter Witterung statt – Ausweichtermin am 27. September.

# BREGENZERWALD

[www.bregenzerwald.at](http://www.bregenzerwald.at)

## WälderDoc – Wer? Wann? Wo?

### Wochenend- und Notdienste, Hausärzte und Apotheken

Die WälderDoc\_App möchte dazu beitragen, dass schnell und unkompliziert ärztliche Hilfe für alle erreichbar ist, insbesondere wenn es eilt!

Weiters sind alle Gesundheitsadressen, insbesondere auch medizinisch pflegerische Kontakte abrufbar. Die App kann im AppStore/GooglePlay heruntergeladen werden.

## Regio – Berufung Pflege

**Die Regio Bregenzerwald in Zusammenarbeit mit dem Welcome Center Care der connexia lädt alle Interessierten zu einem Info-Abend mit Podiumsdiskussion am Donnerstag, 9. Oktober, 18 Uhr, Dorfsaal Mellau ein.**

Du interessierst dich für Pflegeberufe? Du möchtest einen neuen beruflichen Weg gehen? An diesem Abend hörst du Menschen, die in der Pflege arbeiten oder einen solchen Ausbildungsweg gewählt haben. Zudem sind Vertreter:innen der Ausbildungseinrichtungen und möglicher Arbeitgeber vor Ort.

Du bekommst einen Überblick über die verschiedenen Ausbildungen und kannst mit Menschen ins Gespräch kommen, die bereits Erfahrungen in diesem Berufsfeld gesammelt haben.

Willkommen sind alle, welche sich ein Bild von den vielseitigen und sinnstiftenden Tätigkeiten in der Pflege machen wollen. Erlebe, wie abwechslungsreich, menschen- und zukunftsicher ein Pflegeberuf ist. Es lohnt sich, mehr darüber zu erfahren.

*Die Care-Manager des Bregenzerwaldes*

## Schwarzenberger Markt ...

**Forsttag und 32. Vorarlberger Käseprämierung am Samstag, 20. September**

Nähere Informationen, auch zur Straßensperre und zu den Bussen lesen Sie im Gemeindeteil Schwarzenberg.

## Alpabtriebe Schwarzenberg

**Am Samstag, 13. September ziehen die Alpen Schadona, Gräsalp und Korb ins Tal.**

### Straßenverkehr und Busse

Am Samstag, 13. September ist mit Behinderungen von 6 bis 17 Uhr auf der L200 und L48 durch Viehtriebe der Alpen Schadona, Gräsalp und Korb aus dem hinteren Bregenzerwald zu rechnen. An diesem Tag gilt beidseitiges Parkverbot auf der L48, Bödelestraße, von Haus Hof 3 (Andreas Metzler) bis zur Bushaltestelle Freien.

Der Durchzugsverkehr wird großräumig über Andelsbuch – Egg – Alberschwende – Achraintunnel umgeleitet.

### Busse

Die Linie 870 von Dornbirn über das Bödele bzw. von Schwarzenberg über das Bödele nach Dornbirn fährt für die Dauer des Viehtriebes zu den üblichen Fahrzeiten ab bzw. bis zur Haltestelle Schwarzenberg Maien-Freien.

Die Linie 830 wird für die Dauer des Viehtriebes über Andelsbuch umgeleitet.

Für die Strecke zwischen Egg Zentrum und Schwarzenberg/Unterdorf (beim Alpaka-Erlebnis-Café) wird ein Zubringerdienst zu den üblichen Fahrzeiten eingerichtet. Der Zubringerdienst setzt um 9.02 Uhr in Egg Richtung Schwarzenberg ein und bedient bis 16.48 Uhr (letzte Fahrt ab Unterdorf).

Fahrgäste aus dem Hinterbregenzerwald können mit der Linie 850 über Andelsbuch nach Egg Zentrum fahren und von dort mit dem Zubringer nach Schwarzenberg (zu den üblichen Fahrzeiten).

Diese Regelung gilt auch für Fahrgäste, die in den Hinterbregenzerwald fahren möchten (nach Egg Zentrum und von dort Richtung Hinterbregenzerwald).

## Aktion Demenz

### Demenzcafé – Eröffnung

**Ab 16. September jeden Dienstagnachmittag von 14.30 bis 17 Uhr im Kaplanhaus Andelsbuch, Hof 136.**

Austausch bei Kaffee und Kuchen mit Menschen, die das Vergesslich-Sein schon ein wenig besser kennengelernt haben. Das Demenzcafé in Andelsbuch bietet dafür einen gemütlichen Rahmen. Gemeinschaft und Begegnung stehen dabei im Mittelpunkt.

In Kooperation mit dem Mobilen Hilfsdienst und engagierten Freiwilligen schafft die Aktion Demenz einen geschützten Raum, in dem Menschen mit beginnender oder fortgeschrittener Vergesslichkeit einfach sie selbst sein dürfen – mit all ihren Stärken, Unsicherheiten und Erfahrungen. Hier geht es um Gemütlichkeit, den Austausch untereinander und kleine gemeinsame Momente.

Das Angebot der Aktion Demenz steht allen offen, die sich angesprochen fühlen – mit oder ohne Diagnose. Alle, die Zeit und Lust haben, sind herzlich eingeladen, dabei zu sein. Ob aktiv im Gespräch oder ruhig im Zuhören: Alles ist erlaubt, alles hat Platz.

Unkostenbeitrag: 5,- EUR inklusive Kaffee und Kuchen  
Anmeldungen sind erbeten unter Tel. 05512/22000 oder E-Mail: koordinationsstelle@mitfuer.at (Koordinationsstelle Andelsbuch)

Wir freuen uns auf dein Kommen!

### „Romys Salon“ Filmabend mit fachlicher Reflexion

**Mittwoch, 17. September, 19 Uhr, Rathaussaal Andelsbuch**

Die zehnjährige Romy verbringt die Nachmittage im Friseursalon ihrer Großmutter Stine, weil ihre geschiedene Mutter Margot arbeiten muss. Romy ist von der Situation alles andere als begeistert, bis sie feststellt, dass Stine an Alzheimer leidet. Romy wird schnell bewusst, dass sie sich bald um ihre Oma kümmern muss. Während Stine sich immer mehr verändert und Geschichten über ihre Kindheit in Dänemark erzählt, entsteht eine enge Verbindung zwischen Enkelin und Großmutter.

Im Anschluss an den Film gibt es eine kurze fachliche Reflexion und die Möglichkeit, Fragen zu stellen.

Referent: DGKP Christian Koch

Wir freuen uns auf dein Kommen!

Aktion Demenz Hinterwald und Mittelwald in Kooperation mit den Hans Bach Lichtspielen ([www.aktion-demenz.at](http://www.aktion-demenz.at), [www.hansbach.at](http://www.hansbach.at))

## Chorforum Bregenzerwald

### Kinderchor Singlinge

Auch wir starten Ende September wieder gemeinsam in das neue Singlinge-Chorjahr und würden uns über Verstärkung freuen:

**Donnerstag ab 16.15 bis 17.30 Uhr, Musikschule Egg (2. OG), alle 14 Tage**

Kosten: 25,- EUR pro Semester

Leitung: Anita Fink und Petra Vögel

Anmeldung und Info: Annemarie Schätzer, Tel. 0664/4368800 oder E-Mail: [kinderchor@chorforum-bregenzerwald.at](mailto:kinderchor@chorforum-bregenzerwald.at)  
Für singbegeisterte Kinder ab der Volksschule. Schnuppern ist gerne möglich. Herzliche Einladung.

## Chor Wiebôrweortschaft

**Nahtstûbat am Freitag, 19. September ab 19.30 Uhr im Adler in Lingenau**

Unser Wirtshaussingen ist kein Konzert, sondern wir wollen mit euch gemeinsam singen, lachen und die Musik in geselliger Runde genießen. Sängerinnen und Sänger jedes Alters sind herzlich willkommen.

Kommt vorbei und singt mit uns. Ihr braucht keine Karte, aber eine Reservierung direkt im Adler Lingenau, Tel. 05513/63670, wäre fein. Wir freuen uns auf euch!

## Juppenwerkstatt Riefensberg

### Genusskultur – Käse und Edelbrände

**Freitag, 26. September, 18 Uhr**

Der Abend startet mit einer Kuratorinnen-Kurzführung durch die Ausstellung „Tradition, die kleidet“. Anschließend geht es zur Käse- und Edelbrandverkostung in die Trachtennäherei. Hier präsentieren VertreterInnen der KäseStrasse Bregenzerwald besondere Käsespezialitäten aus unserer Region. Der Brenner des Jahres 2023, Anton Raid reicht dazu korrespondierende, preisgekrönte Destillate aus seiner kleinen Schnapsbrennerei in Riefensberg. Ein genussvoller Abend in besonderer Atmosphäre.

Preis: 30,- EUR/Person

Eine Veranstaltung im Rahmen der Herbst.Genuss.Zeit.

Anmeldung unter E-Mail: [info@juppenwerkstatt.at](mailto:info@juppenwerkstatt.at) oder Tel. 05513/8356-15.

**Tag des Denkmals mit Zimmermeister Hermann Nennung Sonntag, 28. September, 10 Uhr**

Zimmermeister Hermann Nennung aus Hittisau spricht über den Aufbau eines traditionellen Bregenzerwälder Hauses sowie über die Herausforderung, alte Gebäude neuen Funktionen zuzuführen und dabei Liebgewonnenes zu bewahren. Der Vortrag vermittelt unschätzbare Wissen für alle, die sich für traditionelle Hausbautechniken interessieren.

Die Führung ist kostenlos.

## Verein „Die Eiche“

**Der „Gesunde Zukunft Kongress“ gastiert vom 3. bis 5. Oktober im Angelika-Kaufmann-Saal, Schwarzenberg.**

28 internationale Referenten (Ärzte, Wissenschaftler, Professoren, Journalisten, ...), 18 interessante Vorträge und 9 motivierende Workshops zum Thema: Das Gesundheitsmosaik – was braucht es für ein gesundes Leben.

Programm und Tickets: [www.gesundezukunft-kongress.at/vorarlberg2025](http://www.gesundezukunft-kongress.at/vorarlberg2025)

Die Vorträge sind auch als Live-Stream-Ticket erhältlich. Am Samstag findet ein Festabend in gemütlicher Runde mit den Referenten, gutem Essen und musikalischem Rahmenprogramm statt.

Die Vorarlberger Gesundheitstage sind eine Kooperationsveranstaltung der wissenschaftlichen Initiative „Gesundheit für Österreich“ und dem Zivilschutzverein „Die Eiche“.

Infos: [www.die-eiche.at/events](http://www.die-eiche.at/events)

Wir freuen uns auf Sie.

## Volkshochschule Bregenz

### Kursprogramm – Bregenzerwald/Herbst

Eine Anmeldung ist für alle Kurse erforderlich unter Tel. 05574/525240 oder per E-Mail: [direktion@vhs-bregenz.at](mailto:direktion@vhs-bregenz.at) oder [www.vhs-bregenz.at](http://www.vhs-bregenz.at)

#### **25W76008 Power Workout – Langhanteltraining für Frauen und Männer**

Leitung: Ulrike Mulej, Beginn: Dienstag, 16. September, 19 bis 20 Uhr, 10 Abende zu je 1,2 UE, Egg, Turnhalle der Volksschule (separater Eingang), Pfarrhof 648, Beitrag: 98,- EUR

#### **25W76003 Vinyasa Flow Yoga für Sie und Ihn**

Leitung: Franziska Herzog, Beginn: Montag, 22. September, 17.50 bis 18.50 Uhr, 10 Abende zu je 1,2 UE, Egg, Gymnasium (Turnhalle), Pfister 925, Beitrag: 102,- EUR

#### **25W56005 Italienisch – Grundstufe 5 (A2.1)**

Leitung: Antonella De Martini-Schätzer, Beginn: Montag, 22. September, 18.30 bis 20.35 Uhr, 8 Abende zu je 2,5 UE, Egg, Gymnasium, Pfister 925, Beitrag: 149,- EUR

#### **25W76009 Kraulkurs für Anfänger**

Leitung: Vicki Kohler, Triathlon Trainerin, Beginn: Mittwoch, 24. September, 16.15 bis 17.15 Uhr, 8 Abende zu je 1,2 UE, Lingenau, Treffpunkt Vitalhotel Quellengarten, Beitrag: 92,- EUR

#### **25W66025 Tonkeramik – Töpfern mit der Drehscheibe**

Neu, Leitung: Mario Feurstein, Beginn: Donnerstag, 25. September, 18 bis 21 Uhr, Dauer: 2 Abende (Freitag, 26. September) und 1 Nachmittag (Samstag, 18. Oktober, 14 bis 16 Uhr), Andelsbuch, Die Töpferei, Meisten 20, Beitrag: 170,- EUR. Im Kursbeitrag sind alle Materialien, Glasuren, Brennkosten und Werkzeuge beinhaltet!

#### **25W76002 Zumba-Fitness**

Leitung: Michaela Ratz, Beginn: Donnerstag, 25. September, 18 bis 19 Uhr, 10 Abende zu je 1,2 UE, Andelsbuch, Volksschule, Bewegungsraum/Eingang Turnhalle, Beitrag: 98,- EUR

#### **25W76006 Strömen/Jin Shin Jyutsu – Einführungsworkshop**

Leitung: Viviane Von der Thannen, Freitag, 26. September, 13.30 bis 17.30 Uhr, 1 Nachmittag zu 4,8 UE, Andelsbuch, Volksschule (Aula), Hof 334, Beitrag: 52,- EUR

#### **25W76011 Easy Running**

Neu, Leitung: Vicki Kohler, Triathlon Trainerin, Samstag, 27. September, 9 bis 11 Uhr, 1 Vormittag zu 2,4 UE, Egg, Gymnasium, Pfister 925, Beitrag: 35,- EUR

#### **25W66049 Handlettering, die moderne Kalligraphie**

Leitung: Renate Welte, Freitag, 3. Oktober, 17 bis 20.30 Uhr, 1 Abend zu 4,2 UE, Egg, Gymnasium (Musikraum), Pfister 925, Beitrag: 48,- EUR

#### **25W66052 Bücher retten und reparieren**

Neu, Leitung: Renate Welte, Freitag, 3. Oktober, 13.30 bis 16.30 Uhr, 1 Nachmittag zu 3,6 UE, Egg, Gymnasium (Musikraum), Pfister 925, Beitrag: 46,- EUR

#### **25W46002 ChatGPT für den Alltagsgebrauch**

Leitung: Annette Böhler, MSc, Dienstag, 7. Oktober, 18 bis 21 Uhr, 1 Abend zu 3,6 UE, Egg, Gymnasium (Musikraum), Pfister 925, Beitrag: 49,- EUR

#### **25W76010 Kraulkurs für Fortgeschrittene**

Neu, Leitung: Vicki Kohler, Triathlon Trainerin, Beginn: Mittwoch, 8. Oktober, 17.30 bis 18.30 Uhr, 6 Abende zu je 1,2 UE, Lingenau, Treffpunkt Vitalhotel Quellengarten, Beitrag: 72,- EUR

#### **25W66012 Schwungvoller Herbstkranz aus Waldreben und verbliebenen Gartenschätzen**

Neu, Leitung: Doris Stadelmann, Freitag, 10. Oktober, 14 bis 17 Uhr, 1 Nachmittag zu 3,6 UE, Egg, Gymnasium (Werkraum), Pfister 925, Beitrag: 47,- EUR

#### **25W46003 ChatGPT für den Alltagsgebrauch**

Leitung: Annette Böhler, MSc, Freitag, 10. Oktober, 18 bis 21 Uhr, 1 Abend zu 3,6 U, Egg, Gymnasium (Musikraum), Pfister 925, Beitrag: 49,- EUR

#### **25W16001 Selbstverteidigungs-, Selbstbehauptungskurs für Kinder von 5 bis 7 Jahren, Sensibilisierung und Prävention**

Leitung: Claudia Nappi, Präventionspädagogin und Tanzlehrerin, Samstag, 11. Oktober, 13 bis 14.40 Uhr, 1 Nachmittag zu 2 UE, Egg, Gymnasium (Turnhalle), Pfister 925, Beitrag: 30,- EUR

#### **25W16002 Selbstverteidigungs-, Selbstbehauptungskurs für Kinder von 8 bis 12 Jahren, Sensibilisierung und Prävention**

Leitung: Claudia Nappi, Präventionspädagogin und Tanzlehrerin, Samstag, 11. Oktober, 15 bis 18.20 Uhr, 1 Nachmittag zu 4 UE, Egg, Gymnasium (Turnhalle), Pfister 925, Beitrag: 44,- EUR

#### **25W66509 Desserts im Glas**

Leitung: Christine Felder, Konditormeisterin, Samstag, 11. Oktober, 14 bis 18 Uhr, 1 Nachmittag zu 4,8 UE, Bezau, Mittelschule, Platz 138, Beitrag: 56,- EUR und Warenspesen, Weckgläser, Unterlagen: 25,- EUR

#### **25W76043 Harz-Kräuter-Balsam**

Neu, Leitung: Ingeborg Sponsel, Mittwoch, 15. Oktober, 18 bis 20 Uhr, 1 Abend zu 2,4 UE, Egg, Gymnasium, Pfister 925, Beitrag: 33,- EUR

#### **25W66054 Prägen – Gestaltungstechnik auf Papier**

Leitung: Renate Welte, Freitag, 17. Oktober, 14 bis 20 Uhr, 1 Nachmittag zu 7,2 UE, Egg, Gymnasium (Musikraum), Pfister 925, Beitrag: 75,- EUR

#### **25W76000 Erste Hilfe für Säuglings- und Kindernotfälle**

Leitung: Erste-Hilfe-Lehrbeauftragte, Freitag, 17. Oktober, 14 bis 18 Uhr, 1 Nachmittag zu 4,8 UE, Egg, Rettungshaus (Schulungsraum), Gerbe 1144, Beitrag: 98,- EUR, Ermäßigter Preis mit Familienpass: 69,- EUR

#### **25W66050 Handlettering, die moderne Kalligraphie**

Leitung: Renate Welte, Samstag, 18. Oktober, 9 bis 12.30 Uhr, 1 Vormittag zu 4,2 UE, Egg, Gymnasium (Musikraum), Pfister 925, Beitrag: 48,- EUR

#### **25W66053 Handlettering auf T-Shirts und Kissen**

Neu, Leitung: Renate Welte, Samstag, 18. Oktober, 13 bis 16 Uhr, 1 Nachmittag zu 3,6 UE, Egg, Gymnasium (Musikraum), Pfister 925, Beitrag: 46,- EUR

#### **25W76004 HirnFit-Training**

Leitung: Ferry Orschulik, Beginn: Mittwoch, 22. Oktober, 9 bis 9.50 Uhr, 8 Vormittage zu je 1 UE, Egg, Gymnasium (Turnhalle), Pfister 925, Beitrag: 59,- EUR

**25W66045 Kohle und Aquarell Workshop für Beginnende und Leichtfortgeschrittene**

Leitung: Ulrike Maria Kleber, Freitag, 24. Oktober, 14 bis 18 Uhr, 1 Nachmittag zu 4,8 UE, Egg, Gymnasium, Pfister 925, Zeichensaal 3-08, Beitrag: 59,- EUR

**25W76502 Naturseifen sieden – „Geschenk für dich und deine Lieben“**

Neu, Leitung: Karin Beer, Dienstag, 28. Oktober, 19.30 bis 22 Uhr, 1 Abend zu 3 UE, Schoppernau, Haus Karin, Halde 395, Beitrag: 45,- EUR und Materialkosten inklusive Skript: 39,- EUR

**25W66037 Gitarre spielen für Anfänger**

Leitung: Irmtraud Denz, Beginn: Donnerstag, 6. November, 19 bis 20.30 Uhr, 5 Abende zu je 1,8 UE, Egg, Gymnasium (Musikraum), Pfister 925, Beitrag: 86,- EUR

**25W66510 Macarons – edle französische Köstlichkeiten**

Leitung: Christine Felder, Konditormeisterin, Samstag, 8. November, 14 bis 18 Uhr, 1 Nachmittag zu 4,8 UE, Bezau, Mittelschule, Platz 138, Beitrag: 56,- EUR und Warenspesen: 15,- EUR

**25W66006 Hirte mit Schaf (beweglich, ohne Gesicht)**

Leitung: Beate Schwärzler, Freitag, 14. November, 13.30 bis 18.15 Uhr, 1 Nachmittag zu 5,7 UE, Egg, Gymnasium (Werkraum), Pfister 925, Beitrag: 59,- EUR

**25W66007 Schwarzenberger Krippenfiguren – Die Heilige Familie (beweglich, ohne Gesicht)**

Leitung: Beate Schwärzler, Beginn: Freitag, 21. November, 13.30 bis 18.30 Uhr, 2 Nachmittage zu je 6 UE, Egg, Gymnasium (Werkraum), Pfister 925, Beitrag: 105,- EUR

**25W66511 Zaubhafte Weihnachtsbäckerei**

Leitung: Christine Felder, Konditormeisterin, Samstag, 29. November, 14 bis 18 Uhr, 1 Nachmittag zu 4,8 UE, Bezau, Mittelschule, Platz 138, Beitrag: 56,- EUR und Warenspesen: 25,- EUR

## Verein Tanzeck

In folgenden Tanz- und Fitnessstunden sind Plätze frei:

**Egg:**

**Vinyasa Yoga (Erwachsene) mit Julia:** Jeweils montags, 9.45 bis 10.45 Uhr, ab 13. Oktober, 8 Einheiten

**Ballett (6 bis 8 Jahre) mit Natali:** Jeweils montags, 16.15 bis 17.15 Uhr, ab 6. Oktober, 12 Einheiten

**Ballett (8 bis 12 Jahre) mit Natali:** Jeweils montags, 17.15 bis 18.15 Uhr, ab 6. Oktober, 12 Einheiten

**Ballett (Erwachsene) mit Natali:** Jeweils montags, 18.30 bis 19.30 Uhr, ab 13. Oktober, 8 Einheiten

**Entspannendes Yoga und Klänge (Erwachsene) mit Viktoriya:** Jeweils dienstags, 19.45 bis 20.45 Uhr, ab 14. Oktober, 8 Einheiten

**Bewegt ins Alter (Ü50) mit Carmen:** Jeweils mittwochs, 10 bis 11 Uhr, ab 15. Oktober, 8 Einheiten

**Ninja Training (Erwachsene) mit Patrik und Nike:** Jeweils mittwochs, ab 16. September, 12 Einheiten, 20 bis 21 Uhr, Ü16 und Erwachsene

**Dance Fit (Erwachsene) mit Karin:** Jeweils donnerstags, 8.40 bis 9.40 Uhr, ab 16. Oktober, 8 Einheiten

**Eltern-Kind-Tanzen (1,5 bis 4 Jahre) mit Karin:** Jeweils donnerstags, 10.35 bis 11.10 Uhr, ab 16. Oktober, 8 Einheiten

**Mixed Moves Ü10 mit Sanne:** Jeweils donnerstags, 18.30 bis 19.30, ab 9. Oktober, 12 Einheiten

**Tanz dich frei (Erwachsene) mit Wendy:** Jeweils freitags, 8.30 bis 9.30 Uhr, ab 10. Oktober, 8 Einheiten

**Street Dance mit Izabela und Rosa:** Jeweils freitags, ab 10. Oktober, 12 Einheiten; 15.45 bis 16.45 Uhr 7 bis 9 Jahre; 17.45 bis 18.45 Uhr, Ü12

**Breakdance mit Noah und Daniel:** Jeweils freitags, ab 10. Oktober, 12 Einheiten; 16.45 bis 17.45 Uhr Volksschulalter; 17.45 bis 18.45 Uhr, Mittelschulalter

**Alberschwende:**

**Ballett (6 bis 9 Jahre) mit Natali:** Jeweils donnerstags, 17.15 bis 18.15 Uhr, ab 18. September, Semesterblock

**Ballett Erwachsene mit Natali:** Jeweils donnerstags, 18.15 bis 19.15 Uhr, ab 18. September, Semesterblock

**Mixed Moves (Ü13) mit Sanne:** Jeweils freitags, 19.30 bis 20.30 Uhr, ab 19. September, Semesterblock

**Au:**

**Mixed Moves (6 bis 8 Jahre, ab 1. Klasse VS) mit Sanne:** Jeweils montags, 15.30 bis 16.30 Uhr, ab 15. September, Semesterblock

**Mixed Moves (8 bis 10 Jahre) mit Sanne:** Jeweils montags, 16.30 bis 17.30 Uhr, ab 15. September, Semesterblock

**Mixed Moves (Ü10) mit Sanne:** Jeweils montags, 17.30 bis 18.30 Uhr, ab 15. September, Semesterblock

**Dance! (Erwachsene) mit Sanne:** Jeweils montags, 18.30 bis 19.30 Uhr, ab 15. September, 8 Einheiten

**Ballett (6 bis 9 Jahre) mit Natali:** Jeweils donnerstags, 15.15 bis 16.15 Uhr, ab 9. Oktober, 8 Einheiten

**Andelsbuch:**

In Kooperation mit dem Familienverband Andelsbuch.

**Mixed Moves (8 bis 10 Jahre) mit Sanne:** Jeweils mittwochs, 15 bis 16 Uhr, ab 17. September, Semesterblock

**Bezau:**

In Kooperation mit dem La-Le-Lu Verein.

**Kreativ Ballett (6 bis 9 Jahre) mit Wendy:** Jeweils mittwochs, 15.10 bis 16.10 Uhr, ab 8. Oktober, 12 Einheiten

**Hittisau:**

In Kooperation mit dem Familienverband Hittisau.

**Tanzkiddys (3,5 bis 6 Jahre) mit Natalie:** 14 bis 14.50 Uhr Gruppe 1; 15 bis 15.50 Uhr Gruppe 2; Jeweils montags, ab 6. Oktober, 8 Einheiten

**Mixed Moves (6 bis 8 Jahre) mit Mia und Paulina:** Jeweils freitags, 15.45 bis 16.45 Uhr, ab 10. Oktober, 12er Block

**Mixed Moves (Ü12) mit Corina:** Jeweils donnerstags, 18 bis 19 Uhr, ab 18. September, Semesterblock

**Dance! (Ü18) mit Corina:** Jeweils donnerstags, 19 bis 20 Uhr, ab 18. September, Semesterblock

**Riefensberg:**

In Kooperation mit dem Familienverband Riefensberg.

**Tanzkiddys (3,5 bis 6 Jahre) mit Anja:** Jeweils mittwochs, 15.20 bis 16.10 Uhr, ab 15. Oktober, 8 Einheiten,

**Mixed Moves (6 bis 9 Jahre) mit Gitte:** Jeweils donnerstags, 14.15 bis 15.15 Uhr, ab 9. Oktober, 8 Einheiten

Weitere Infos und Anmeldung auf [www.tanzeck.at](http://www.tanzeck.at), Tel. 0664/2674265 oder E-Mail: [info@tanzeck.at](mailto:info@tanzeck.at).

## Bregenzerwälder Sportschützen

Die Bregenzerwälder Sportschützen konnten bei der Österreichischen Meisterschaft in Innsbruck mit dem Kleinkalibergewehr in eindrucksvoller Weise mit tollen Leistungen überzeugen.

Besonders stolz ist der Bregenzerwälder Schützenbund auf den starken Jugendnachwuchs

#### Die Medaillengewinner:

**Gerda Winder:** Gold stehend aufgelegt 50 Meter ÖR + Mannschaftsgold 50 Meter, Gold stehend aufgelegt 100 Meter ÖR + Mannschaftsgold 100 Meter ÖR

**Joana Metzler:** Juniorinnen Gold Liegend mit Riemen, Silber Liegend mixed, Jungschützin Silber 3 x 20 + Bronze mit der Mannschaft.

**Walter Egender:** Gold Sen. II 2 x 30 + Mannschaftsilber Sen. II stehend frei 100 m

**Werner Beranek:** Bronze 300 Meter, Mannschaftsilber Liegend m. Riemen 50 Meter, Mannschaftsilber stehend frei 100 Meter

**Janina Scalet:** Mannschaftsilber Liegend mit Riemen 50 Meter, Mannschaftsilber 3 x 20 50 Meter und Mannschaftsilber 100 Meter stehend frei

**Norbert Gmeiner:** Mannschaftsilber stehend aufgelegt 50 Meter und Mannschaftsilber 100 Meter

**Rene Berlinger:** Mannschaftsgold 50 Meter stehend aufgelegt, ÖR

**Thomas Rüscher:** Mannschaftsgold 50 M stehend aufgelegt, ÖR

**Joe Fetz:** Mannschaftsilber 100 M stehend aufgelegt

**Marlis Willam:** Mannschaftsbronze 50 Meter und Mannschaftsbronze 100 Meter

**Paula Rauch:** Mannschaftsbronze 3 x 20 Jungschützin

## VORDERWALD

Langen | Sulzberg | Doren | Riefensberg | Krumbach | Hittisau | Sibratsgfall | Lingenau | Langenegg

### Kilbe Sibratsgfall

Die traditionelle Kilbe zum Kirchenpatrozinium Hl. Michael findet am Sonntag, 28. September wieder im Dorfzentrum statt.

Die Festlichkeit startet mit 9.30 Uhr beim Gottesdienst, welcher vom Kirchenchor Sibratsgfall mitgestaltet wird. Weiters sind auch alle Vereine mit deren Ausrückung beim Patrozinium dabei.

Hier einige Details zu der Kilbe:

- Marktzeit 11 bis ca. 17 Uhr – je nach Wetter
- Verschiedene Vereine verwöhnen mit Köstlichkeiten
- Hüpfburg
- Kinderprogramm mit Kürbisschnitzen und Kartenwerkstatt beim Familienverband ab 11 Uhr, um 13.30 Uhr bei der Musikkapelle „Die Jagd nach dem verschwundenen Ton“, beim Wintersportverein gibt es ab 15 Uhr „Seilziehen“ – hier gilt Kräfte messen auch für Klein
- Musikalische Beiträge mit der „Buramusig Lingenau“, der „Grümpmusik“ und den „Bergziegen“ an den verschiedensten Orten
- „Seilziehen“ ab 15 Uhr – hier gilt Kräfte messen für Klein und Groß mit großem Finale um ca. 17 Uhr. Anmeldungen sind bis 14 Uhr vor Ort möglich!
- Oldtimer können besichtigt werden vom Bregenzerwälder Oldtimer und Veteranenverein

Wir freuen uns auf viele Besucher – denn nur mit diesen wird es wieder ein Mega-Event!

### WSV Sibratsgfall

**Seilziehwettbewerb am 28. September bei der Sibratsgfaller Kilbe**

15 Uhr Start Juniors, 15.30 Uhr Abwaage der Mannschaft, 16 Uhr Start Erwachsene

**Erwachsene:** 4 Personen pro Team, max. 330 kg mit handelsüblichem Schuhwerk, Asphaltuntergrund, Damen/Herrenklasse, Startgeld: 20,- EUR pro Team

**Juniors:** ab 6 Jahren 3 Kinder pro Team Volksschul-/Mittelschulklasse, Startgeld: 6,- EUR pro Team

Anmeldung: Selina Steurer, Tel. 0664/4133638 oder E-Mail: info@wsv-sibra.com

Anmeldungen auch am 28. September bis 14 Uhr vor Ort möglich.

### Pfarr – Bergmesse auf dem Rotenberg

**Herzliche Einladung zur Bergmesse auf dem Rotenberg am Sonntag, 21. September um 10 Uhr.**

Anschließend Frührschoppen, begleitet von der „Buramusig“ aus Lingenau.

Bei Regenwetter finden die Gottesdienste/Wortgottesfeiern in den Pfarren wie gewohnt statt. Ist die Wetterlage unklar, kann ab 7 Uhr auf der Homepage der Pfarre Langenegg genaues in Erfahrung gebracht werden.

Für Personen, die den Weg zu Fuß nicht bewältigen können, stehen Parkplätze bereit.

Wir freuen uns auf viele Mitfeiernde.

*Das Rotenberg Team,  
der Theaterverein und der Pfarrverband*

### Gottesdienstordnung

**Pfarrverband Krumbach – Langenegg – Lingenau Krumbach**

**Freitag, 12. September**

8.45 Uhr Messfeier

**Samstag, 13. September – Vorabend zum Fest der Kreuzerhöhung**

19.30 Uhr Messfeier

**Sonntag, 14. September – Fest der Kreuzerhöhung**

10 Uhr „Treffpunkt Kirche“

**Dienstag, 16. September – Hl. Kornelius, Hl. Cyprian**

8 Uhr Rosenkranzgebet

**Freitag, 19. September**

8.45 Uhr Messfeier

**Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis**

10 Uhr Bergmesse auf dem Rotenberg für den gesamten Pfarrverband

**Langenegg**

**Sonntag, 14. September – Fest der Kreuzerhöhung**

10 Uhr Messfeier als Familiengottesdienst

**Dienstag, 16. September – Hl. Kornelius, Hl. Cyprian**

7.30 Uhr Morgenlob in der Don-Bosco-Kapelle

**Mittwoch, 17. September**

18.30 Uhr Eucharistische Anbetung

**Donnerstag, 18. September**

19 Uhr Rosenkranzgebet für den Frieden

19.30 Uhr Messfeier in der Don-Bosco-Kapelle

**Samstag, 20. September – Vorabend zum 25. Sonntag im Jahreskreis**

19.30 Uhr Messfeier

**Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis**

10 Uhr Bergmesse auf dem Rotenberg für den gesamten Pfarrverband

**Lingenau****Freitag, 12. September**

8 Uhr Wortgottesfeier

14 Uhr Trauungsfeier für Jenny und Dominik Fechtig

**Sonntag, 14. September – Fest der Kreuzerhöhung – Landestrachtentag**

8.30 Uhr Sonntagsgebet, anschließend sind alle herzlich willkommen zum „Singa und Reasa“ in der Gaststube Brennar (Löwen) mit Gertrud Moosbrugger, Elmar Moosbrugger und Patrick Fink

15 Uhr Taufe von Carla Bilgeri der Eltern Vera und Christof Bilgeri

19.30 Uhr Taizégebet in der Apsis

**Montag, 15. September**

19.30 Uhr Rosenkranzgebet

**Mittwoch, 17. September**

8 Uhr Messfeier

**Freitag, 19. September**

8 Uhr Wortgottesfeier

**Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis**

10 Uhr Bergmesse auf dem Rotenberg für den gesamten Pfarrverband. Bei Regenwetter Messfeier in der Pfarrkirche um 8.30 Uhr.

**LANGEN**[www.langen.at](http://www.langen.at)**Gemeinsam feiern „Hand in Hand“****Am Freitag, 12. September von 14.30 bis 18 Uhr findet das Herbstfestle im Innenhof des Benevit Abt Pfanner-Haus statt.**

Mit Live-Musik, Basar und Verpflegung, Feines vom Grill und selbstgemachte Kuchen.

**Blutspendeaktion****Montag, 15. September von 18.30 bis 21 Uhr, Treff•Punkt**

Wir laden alle Vereine, Betriebe und Bürger aus Langen und Umgebung herzlich ein.

**Vorarlberg 50plus****Zur Erinnerung noch die Zustiegstellen und Abfahrtszeiten für den Ausflug ins Burgenland am 15. September**

Gesern 6.30 Uhr, Hälin und Rietern 6.35 Uhr, Dorf 6.40 Uhr, Fischanger und Ach 6.45 Uhr

Nicht vergessen: Pass und E-Card, Handy und Ladegerät (falls vorhanden), Reiseversicherungspolizze und Badesachen

Wir freuen uns auf euch.

**Obst- und Gartenbauverein****Bestellaktion für Obstbäume und Beerensträucher**

Wer liebt es nicht, frische Früchte und süße Beeren direkt aus dem eigenen Garten?

Und damit es im Garten auch genug zu ernten gibt, bieten wir heuer wieder die Möglichkeit Obstbäume und Beerensträucher direkt über unseren Obmann Hans Meusburger, Tel. 0664/2493408 oder beim Raiffeisen Lagerhaus in Langen zu bestellen.

Die detaillierte Sortenliste liegt im Raiffeisen Lagerhaus auf bzw. auch auf [www.ogv.at/ogv-langen](http://www.ogv.at/ogv-langen).

Bestellt werden kann bis zum 27. September.

Wir freuen uns auf eure Bestellungen!

**Pfarre – 200 Jahre Abt Franz Pfanner****Festwochenende vom 19. bis 21. September in der Pfarre 200. Geburtstag von Abt Franz Pfanner****Freitag, 19. September**

16 Uhr Diakonweihe von Mario Nachbaur, musikalische Gestaltung Kirchenchor Thal, anschließend Agape am Kirchplatz

**Samstag, 20. September**

15 Uhr Vortrag von Univ.-Prof. Dr. Józef Niewiadomski: „Dramatisch! Franz Pfanners Weg zur Heiligkeit“ in der Pfarrkirche Langen

16 Uhr Festgottesdienst mit Bischof Benno Elbs, musikalische Gestaltung durch die Singgemeinschaft Langen sowie afrikanischen Klängen

19 Uhr Festabend mit Abt Franz Pfanner-Theater im Treff•Punkt Langen

**Sonntag, 21. September**

9.30 Uhr Festgottesdienst mit Generaloberer Pater Michael Maß CMM mit Erntedankfeier, musikalische Gestaltung durch den Kirchenchor St. Laurentius Sulzberg und afrikanischen Klängen, anschließend Agape am Kirchplatz

Mehr Informationen: [www.pfarrverband-rotachtal.at](http://www.pfarrverband-rotachtal.at)**Gottesdienstordnung****Samstag, 13. September**

Vorabendmesse entfällt

**Sonntag, 14. September**

10.15 Uhr Stollenpatrozinium in der Stollenkapelle mit der Singgemeinschaft Langen

**Montag, 15. September**

19.30 Uhr Rosenkranz im Abt-Pfanner Heim

**Dienstag, 16. September**

9 Uhr Messfeier im Abt-Pfanner Heim

**Mittwoch, 17. September**

19.45 Uhr Rosenkranz für den Frieden in der Kapelle Hirschbergsau

**Gemeindeblatt Bregenz**E-Mail: [gemeindeblatt@gb-bregenz.at](mailto:gemeindeblatt@gb-bregenz.at)[www.gb-bregenz.at](http://www.gb-bregenz.at)



# SULZBERG

[www.sulzberg.at](http://www.sulzberg.at)

## Gemeindevertretungssitzung

**Die 7. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung Sulzberg findet am Montag, 15. September um 20 Uhr im Thalsaal mit folgender Tagesordnung statt:**

1. Begrüßung und Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung, der Anwesenheit und der Beschlussfähigkeit.
2. Genehmigung des Protokolls der 5. Sitzung vom 7. Juli
3. Genehmigung des Protokolls der 6. nicht öffentlichen Sitzung vom 15. Juli
4. Beratung und Fassung Grundsatzbeschluss: Ersatzanschaffung LFB Präsentation durch Feuerwehr Sulzberg
5. Beratung und Beschlussfassung Förderansuchen Pfarre Thal
6. Anfragen aus der Bevölkerung
7. Berichte des Bürgermeisters
8. Berichte aus den Gremien
9. Allfälliges

## Gemeinde – Flohmarkt in Sulzberg

**Am Samstag, 27. September findet ein Flohmarkt von 9 bis 13 Uhr auf dem Dorfplatz statt.**

Die Standgebühr beträgt 10,- EUR. Ein Verkaufstisch muss selbst mitgebracht werden und darf nicht größer als 2 x 1 m sein.

Es müssen alle mitgebrachten Sachen am Schluss wieder mitgenommen werden. Anmeldung ist bis 15. September im Tourismusbüro oder per E-Mail: [tourismus@sulzberg.at](mailto:tourismus@sulzberg.at) möglich.

Bei Schlechtwetter ist der Ersatztermin am Samstag, 4. Oktober.

## Gemeinde – Minimarkt in Sulzberg

**Samstag, 27. September von 9 bis 13 Uhr findet der Minimarkt vor der Kirche statt.**

An 15 Ständen verkaufen Kinder aus Sulzberg ihre selbstgemachten Produkte. Von Marmelade, Armbänder, Cookies, Gutes aus der Küche bis zu Dekorativem ist für jeden was dabei.

Kommt vorbei – die jungen Händler freuen sich auf viele Besucher.

## Vorarlberg 50plus Sulzberg | Thal

**Einladung zur Herbstwanderung am Donnerstag, 18. September, Treffpunkt 8 Uhr bei der Raiffeisenbank Sulzberg (Fahrgemeinschaften)**

Unsere siebte Wanderung führt uns ins schöne Balderschwangtal, ein idyllisches Hochtal im Allgäu, umgeben von sanften Bergen und weitläufigen Almwiesen. Die Tour beginnt in Balderschwang, steigt zur aussichtsreichen

Burgelhütte auf und führt weiter zur Fuchsalm, wo wir gemeinsam eine Pause genießen. Danach geht es zurück nach Balderschwang.

Wanderroute: Balderschwang – Burgelhütte – Fuchsalm – Balderschwang; Tour-Daten: ca. 9,2 km, 530 Höhenmeter, Gehzeit rund 3,5 Stunden

Anmeldung: Ernst Stenzel, Tel. 0664/2820539

Die Veranstaltung findet nur bei schönem Wetter statt. Gutes Schuhwerk, Wanderstöcke, Wind-, Regen- und Sonnenschutz sowie ein gültiges Reisedokument.

Haftung: Die Teilnahme erfolgt auf eigene Gefahr. Der Veranstalter übernimmt keine Haftung. Bitte sorgt für ausreichenden Versicherungsschutz. Die Anweisungen des Wanderführers sind zu beachten.

Wir freuen uns auf eine stimmungsvolle Herbstwanderung mit euch!

## Reparaturcafé Oberreute

**Das Reparaturcafé Oberreute, Hauptstraße 35 (Ortsmitte beim Gemeindeamt) hat am Samstag, 13. September von 14 bis 17 Uhr geöffnet.**

Reparaturannahme bis 16 Uhr.

Info: [www.reparaturcafe-oberreute.de](http://www.reparaturcafe-oberreute.de)

## 200 Jahre Abt Franz Pfanner – Langen

**Einladung zum Festwochenende vom 19. bis 21. September in der Pfarre Langen**

Näheres lesen Sie im Gemeindeteil Langen.

## Gottesdienstordnung

### Freitag, 12. September

8 Uhr Schulstartgottesdienst mit den Volksschülern  
16 bis

19 Uhr Anbetung in der Kirche

20 Uhr Patrozinium in der Kapelle Eschau

### Sonntag, 14. September

8.45 Uhr (bitte Zeit beachten) Sonntagsmesse, Jahrtag für Georg Reuther

14 Uhr Tauffeier für Friedolin Gunz in der Kirche

14 Uhr Tauffeier für Noah Vögel in der Kapelle Eschau

19.30 Uhr Rosenkranz in der Kapelle Falz

### Mittwoch, 17. September

9 Uhr Messfeier im Pflgewohnheim

19.30 Uhr Rosenkranz in der Kapelle Falz

### Freitag, 19. September

8 Uhr Messfeier in der Kirche

18 bis

19 Uhr Anbetung in der Kirche

## Gottesdienstordnung – Thal

### Sonntag, 14. September

8.45 Uhr Sonntagsmesse

### Mittwoch, 17. September

17 Uhr Gemeinsames Gebet in Pfarrhaus

**Donnerstag, 18. September**

11.30 Uhr der MoHi lädt ins Gasthaus Krone zum Mittagstisch ein



# DOREN

[www.doren.at](http://www.doren.at)

## Gemeindevertretungssitzung

**Am Montag, 15. September findet um 20 Uhr die nächste öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung im KleinWien statt.**

Die Tagesordnung ist an der Amtstafel angeschlagen bzw. auf [www.doren.at](http://www.doren.at) ersichtlich.

*Der Bürgermeister*

## Problemstoffsammlung

**Die nächste Problemstoffsammlung findet am Samstag, 13. September von 8 bis 11.30 Uhr beim Bauhof statt.**

Dann haben Sie wieder die Möglichkeit, die in Ihrem Haushalt in der Zwischenzeit angefallenen Problemstoffe abzugeben.

**Wichtiger Hinweis:** Bei der Problemstoffsammlung wird kein Sperrmüll angenommen.

Nähere Infos: [www.doren.at](http://www.doren.at) oder [www.umweltv.at](http://www.umweltv.at)

## Dorer Blättle – Redaktionsschluss

**Das nächste Dorer Blättle erscheint am Freitag, 3. Oktober. Redaktionsschluss für diese Ausgabe ist Freitag, 19. September.**

Beiträge und Berichte sind in digitaler Form direkt an das Gemeindeamt, E-Mail: [gemeindeamt@doren.at](mailto:gemeindeamt@doren.at) zu übermitteln.

## Initiative „Digital Überall Plus“

**Vortrag: „Künstliche Intelligenz für den Alltag – Für Einsteiger:innen“**

**Mittwoch, 17. September, 19 bis ca. 21.30 Uhr, Unser KleinWien**

Die Grundlagen der Künstlichen Intelligenz (KI) kennenlernen und entdecken, wie kostenlose Tools wie ChatGPT in verschiedenen Lebensbereichen hilfreich sein können:

- Freizeit: beim Kochen, bei der Reiseplanung oder beim Verfassen eines Geburtstagsgedichts
- Verein: Organisation & Planung von Sitzungen, Social Media-Postings, Protokolle
- Schule und Lernen: Texte schreiben und überarbeiten, Inhalte zusammenfassen, Ideen entwickeln und Inspiration finden

Mit praktischen Übungen erfahrt ihr Schritt für Schritt, wie KI funktioniert – verständlich und praxisnah.

Die Teilnahme ist kostenlos. Keine Vorkenntnisse notwendig!

Anmeldung erforderlich: E-Mail: [gemeindeamt@doren.at](mailto:gemeindeamt@doren.at) oder E-Mail: [ester.baldauf@aon.at](mailto:ester.baldauf@aon.at)

Referentin: Ester Baldauf-Brunner

Träger: Volkshochschule Bludenz in Kooperation mit der Gemeinde Doren

**Vortrag: Digitale Amtswege und ID Austria – Meine digitale Signatur**

**Mittwoch, 1. Oktober, 19 bis ca. 21.30 Uhr, Unser KleinWien**

Der Weg aufs Amt führt immer öfter übers Internet – gehst du mit? Der digitale Weg zum Amt ist heute oft der schnellste. Dieser Workshop macht euch mit den digitalen Amtswegen und der ID Austria vertraut – dem Nachfolger der Handy-Signatur. Ihr lernt praxisnah, welche Möglichkeiten die digitale Signatur bietet und wie ihr Amtswege unkompliziert und sicher über das Smartphone abwickeln könnt.

Die Teilnahme ist kostenlos.

Referentin: Ester Baldauf-Brunner

Träger: Volkshochschule Bludenz

Anmeldung erforderlich: E-Mail: [gemeindeamt@doren.at](mailto:gemeindeamt@doren.at) oder E-Mail: [ester.baldauf@aon.at](mailto:ester.baldauf@aon.at)

## Unser KleinWien

**Wiener Salonabend: Freitag, 12. September, Einlass ab 19.30 Uhr, Beginn um 20 Uhr, Unser KleinWien**

Ein Abend voll Musik, Genuss und Wiener Flair. Dieser Abend macht UnserKleinWien alle Ehre!

Unser kleiner Salon verwandelt sich in eine Bühne für große Musik: Das Trio Soluna – ein Ensemble aus dem Jugendphilharmonieorchester QUARTA – beehrt uns mit einem musikalischen Programm, das Klassikliebhaber und Genießer gleichermaßen begeistert.

Auf Violine, Viola und Klavier lassen Hanna Kaufmann, Luisa Bertel und Sophie Gigerl Werke von Beethoven, Mozart, Haydn, Dvořák, Dancla und Schostakowitsch erklingen – ergänzt durch Wiener Tänze und feine Zwischentöne.

Salon-Flair zum Erleben, Lauschen und Nachklingen.

Eintritt: 20,- EUR

Begrenzte Plätze – Bitte reservieren Sie online unter <https://unserkleinwien.wordpress.com>.

## Vorarberg 50plus

**Zur Herbstwanderung in Balderschwang lädt die Ortsgruppe Doren euch alle herzlich ein.**

Wanderführer Willi hat eine gemütliche, für alle machbare, Wanderung organisiert.

**Am Donnerstag, 18. September fahren wir um 13.30 Uhr ab Doren Zentrum in Fahrgemeinschaften nach Balderschwang zur Talstation der Sesselbahn.**

Von dort wandern wir auf dem Güterweg durch Wald und Wiesen der Bolgenach entlang und erreichen in ca. 45 Minuten die Lenzen Alp der Familie Wachter.

Dort werden wir mit Kuchen und Kaffee und mit Musik und Gesang verwöhnt.

Wir freuen uns schon auf euer Kommen!

*Der Wanderführer*

Anmeldung wegen Fahrgemeinschaften bei Willi Feurle, Tel. 0664/1484427 oder über unsere WhatsApp-Gruppe „Wandern Vorarlberg 50plus“. Du möchtest auch über WhatsApp informiert werden, dann melde dich gerne bei Willi.

Wir wünschen allen feines Wanderwetter, nette Gesellschaft und einen gemütlichen Nachmittag!

#### Vorankündigungen

##### 1. Oktober – Ausfahrt mit Erna und Luise

Ein tolles Angebot an alleinstehende Personen aus Doren den Nachmittag in netter Gesellschaft zu verbringen. Sprecht eure Bekannten, Nachbarn gerne darauf an und gebt diesen Tipp bitte an sie weiter.

Anmeldung bei Erna Giselbrecht, Tel. 0664/8613579 oder bei Luise Vögel, Tel. 05516/2427.

**3. Oktober ab 18 Uhr – „Nahtstubat“ im Gasthaus Adler**  
Helmut Geist, Elfi Vögel und Heribert Eberle gestalten diesen Abend mit Akkordeon, Gesang und Mundartdichtung. Kulinarisch verwöhnt werden wir vom Adler Team.

#### Initiative Digital Überall Plus

Liebe Seniorinnen und Senioren, am 17. September und 1. Oktober werden über die Initiative Digital Überall PLUS in Doren für alle Interessierten kostenlose Veranstaltungen zu den Themen Künstliche Intelligenz (KI) und Digitale Amtswege und ID Austria angeboten. Nützt bitte die Gelegenheit vor Ort. Informationen dazu findet ihr auf Gem2Go, doren.at und im Gemeindeblatt.

## Obst- und Gartenbauverein

#### An den Hobel, fertig, los:

**Kraut einhobeln – Wir bitten um eure Kraut-Bestellung! Zur OGV-Veranstaltung „Krut und Kränzle“ am Samstag, 4. Oktober ab 9 Uhr auf dem Biohof Lingenhel bitten wir um Anmeldung und Kraut-Bestellung bis Samstag, 27. September!**

Es kann eigenes Kraut mitgebracht oder bei Birgit Schmelzenbach, Tel. 0664/4604581 bestellt werden.

Das Bio Kraut beziehen wir aus dem Garten des Klosterhofes Marienberg von Nikolai Jochum. Es kann auch zusätzlich Kraut zur eigenen Verwendung bestellt und an diesem Vormittag abgeholt werden. 1 kg Kraut kostet 2,50 EUR. Die Gewürze werden vom Obst- und Gartenbauverein zur Verfügung gestellt. Bitte den eigenen Gärtopf bzw. Einmachgefäße mitbringen.

Unkosten: 7,- EUR plus bestelltes Kraut, Nichtvereinsmitglieder 9,- EUR plus bestelltes Kraut

Sauerkraut geht auch spontan im Glas: Gemüse durch Milchsäuregärung zu konservieren ist eine sehr alte Technik, im großen Einmachtopf doch heutzutage oft zu umständlich. Sauerkraut ist reich an Vitamin A, B, C und Mineralstoffen und lässt sich auch prima im praktischen Glas herstellen! Wir zeigen dir gerne, wie es geht! Kumm ofach a Sprüngle vorbi!

Infos dazu gibt es vor Ort oder vorab bei Birgit.

(Kleiner Unkostenbeitrag je nach Größe und Menge)

**Kränzle binden am Samstag, 4. Oktober ab 9 Uhr auf dem Biohof Lingenhel**

Sonnenhut, Hagebutten, Hortensien, Herbstlaub, Rosmarin, Thymian und noch viel mehr kann zu wunderbaren Kränzen gebunden werden. Natürlich könnt ihr auch tolle

Schätze aus eurem Garten mitbringen. Draht, Schnüre und Co. sind vorhanden!

Unkosten: 4,- EUR, Nichtmitglieder 6,- EUR

Nach getaner Arbeit freuen wir uns auf eine kulinarische Stärkung in gemütlicher Runde.

## Familienverband

#### Das Eltern-Kind-Turnen startet wieder!

**Ab 18. September jeweils donnerstags von 9 bis 10 Uhr (12 Einheiten) in der Turnhalle der Volksschule Doren.**

Du hüpfst, schaukelst, blancierst, kletterst und rennst gerne und hast Spaß an Bewegung mit anderen Kindern? Dann bist du hier genau richtig!

Mitglieder: 36,- EUR, Nichtmitglieder 46,- EUR

## Kneipp-Aktiv-Club – Kursprogramm

#### Mobility und Smovey-Training mit Eugenie Von der Thannen

Beginn: Montag, 15. September, 18.30 bis 19.30 Uhr, Turnsaal Volksschule Doren

Kosten (12 Einheiten): 50,- EUR, Nichtmitglieder 60,- EUR

#### Pilates mit Anneliese

Beginn: Montag, 15. September, 20 bis 21 Uhr, Turnsaal Talenteschule Doren

Kosten (12 Einheiten): 50,- EUR, Nichtmitglieder 60,- EUR

#### Nordic Walking mit Marianne Kert

Jeden Dienstag ab 9 Uhr, Treffpunkt: Raiffeisenbank Doren, ganzjährig mit Sommerpause, Einstieg jederzeit möglich, ohne Anmeldung

#### Treffpunkt: Tanz mit Gerda und Melitta

Tanze das Leben – Tanzen ab der Lebensmitte

Beginn: Dienstag, 14. Oktober, 16.15 bis 17.45 Uhr, Turnsaal Volksschule Doren

Info: Gerda Krämer, Tel. 0664/6365006

Kosten (8 Einheiten): 48,- EUR, Nichtmitglieder 58,- EUR

#### Fit in den Herbst mit Andreas Hammerer

Beginn: Mittwoch, 8. Oktober, 19.30 bis 20.30 Uhr, Turnsaal Talenteschule Doren

Kosten: 55,- EUR, Nichtmitglieder 65,- EUR

#### Yoga mit Teresa

Beginn: Donnerstag, 6. November, 18.30 bis 19.45 Uhr, Turnsaal Volksschule Doren

Kosten (6 Einheiten): 50,- EUR, Nichtmitglieder 60,- EUR

Bei allen Aktivitäten in den Turnhallen besteht Turnschuhpflicht und bitte, bringt eure Gymnastikmatte mit.

Wir freuen uns über neue Teilnehmer/innen beim Bewegungsprogramm und bieten zum Kennenlernen eine Schnupperstunde an.

## Gottesdienstordnung

#### Samstag, 13. September

11 Uhr Tauffeier für Nora Natter

#### Sonntag, 14. September

11 Uhr Feldmesse am Schönengrund, Jahrtag für Barbara Pasi (bei Schlechtwetter um 10.15 Uhr in der Kirche), musikalisch gestaltet der Musikverein Doren die Feldmesse

**Mittwoch, 17. September**

19.30 Uhr Rosenkranz in der Kirche

**Donnerstag, 18. September**

8 Uhr Messfeier in der Kirche, 200. Geburtstag von Abt Franz Pfanner in der Pfarre Langen

**Freitag, 19. September**

16 Uhr Diakonweihe von Mario Nachbauer, musikalische Gestaltung Kirchenchor Thal, anschließend Agape am Kirchplatz

**Samstag, 20. September – 200. Geburtstag von Abt Franz Pfanner**

15 Uhr Vortrag von Univ.-Prof. Dr. Józef Niewiadomski: „Dramatisch! Franz Pfanners Weg zur Heiligkeit“ in der Pfarrkirche Langen

16 Uhr Festgottesdienst mit Bischof Benno Elbs, musikalische Gestaltung durch die Singgemeinschaft Langen sowie afrikanischen Klängen

19 Uhr Festabend mit Abt Franz Pfanner-Theater im Treff•Punkt Langen

**Sonntag, 21. September**

9.30 Uhr Festgottesdienst mit Generaloberer Pater Michael Maß CMM mit Erntedank, musikalische Gestaltung durch den Kirchenchor St. Laurentius Sulzberg und afrikanischen Klängen, anschließend Agape am Kirchplatz

Besuchen Sie uns auf unserer Homepage, dort finden Sie immer aktuelle Informationen: [www.pfarre-doren.at](http://www.pfarre-doren.at)

# RIEFENSBERG

[www.riefensberg.at](http://www.riefensberg.at)

## connexia Elternberatung

**Dienstag, 16. September, 8.30 bis 10 Uhr, Dorfhof, Erdgeschöß (ohne Terminvereinbarung)**

Die connexia Elternberatung steht Eltern mit fachlichem Wissen und großer Erfahrung zur Seite und bietet Stärkung und Hilfen für eine fürsorgliche Pflege und optimale Entwicklung ihrer Kinder an. Wir begleiten und beraten Eltern von Babys und Kleinkindern bis zum vierten Lebensjahr rund um Themen wie Ernährung, Entwicklung, Erziehung und Pflege. Bei Bedarf werden weiterhin Terminberatungen und Hausbesuche angeboten.

Kontakt: Claudia Giselbrecht, Tel. 0664/2134290, E-Mail [claudia.giselbrecht@connexia.at](mailto:claudia.giselbrecht@connexia.at), [www.eltern.care](http://www.eltern.care)

## Bäuerinnen und Musikverein

**Voranzeige: Sonntag, 21. September****Erntedank-Feier mit Tag der Blasmusik**

Näheres lesen Sie im nächsten Gemeindeblatt.

## Obst- und Gartenbauverein

**Für Kurzentschlossene gibt es noch Restplätze!**

**Einladung zum Vereinsausflug am Samstag, 13. September zur Home&Garden nach Salem (Bodensee).**

Auf dem Gelände von Kloster und Schloss Salem kommen die Gäste voll auf ihre Kosten: Namhafte Ausstellerinnen und Aussteller präsentieren in weißen Pagodenzelten die neuesten Trends und Ideen zur Gestaltung von Garten, Zuhause und Balkon.

Abfahrt ist um 9 Uhr im Dorf (Zustieg Rüstenen und Meierhof möglich), Besuch der Ausstellung, gemeinsames Abendessen in Kressbrunn, Rückfahrt nach Riefensberg, Ausklang.

Die Überweisung (IBAN AT54 3747 4000 0242 8266) des Selbstbehalts von 65,- EUR gilt gleichzeitig als Anmeldung. (Nichtmitglieder 80,- EUR, Info: Mitgliedsbeitrag beträgt 15,- EUR). Inkludiert sind Fahrkosten, Eintritt und Essen.

Rückfragen: Gwendoline Rupp, Tel. 0664/3465488 oder Renate Maurer, Tel. 0664/4133545

## Kneipp-Aktiv-Club

**Antara wirkt!****Start: Dienstag, 23. September, 19 Uhr, Turnsaal Volksschule (ca. 60 Minuten)**

Antara® führt zu einem starken Rücken, einem flachen Bauch und einer attraktiven Körperhaltung. Das Core-System, die tiefste Muskelschicht des Rumpfes, wird ins Zentrum gestellt. Hier bist du richtig, wenn du: weiblich bist und dich gerne bewegst, deine Haltung verbessern willst, deinen Rücken entlasten, einen flacheren Bauch bekommen und zusätzlich deinen Beckenboden trainieren möchtest.

Eigene Matte bitte mitbringen!

Kosten: 10er Block 50,- EUR/55,- EUR Nichtmitglieder

Kursleitung: Kathrin Bereuter

**Body Toning****Start: Dienstag, 23. September, 20 Uhr, Turnsaal Volksschule (ca. 45 Minuten)**

Bei Body-Toning handelt es sich um ein gezieltes sportliches Muskel-Training für Frauen und Männer, ob jung oder alt. Mit Hilfsmitteln (Kurzhandeln, Gummibänder, u. a.) werden Übungen für verschiedene Muskelpartien absolviert.

Komm wenn du: gerne intensiver trainierst und dich richtig auspowern möchtest, deine Muskeln mehr definieren möchtest, dein Gewebe straffen möchtest, dein Herz-Kreislaufsystem trainieren möchtest, gerne zu guter Musik und in einer Gruppe trainierst

Eigene Matte bitte mitbringen!

Kosten: 10er Block 45,- EUR/50,- EUR Nichtmitglieder

Kursleitung: Kathrin Bereuter

Kombiniere Antara® und Body Toning zum Kombipreis von 90,- EUR/10 Einheiten.

**Antara Vital****Start: Freitag, 26. September, 8.30 Uhr, Mehrzweckraum Feuerwehrhaus (ca. 60 Minuten)**

Du befindest dich in der zweiten Lebenshälfte und möchtest beweglich bleiben, deine Ausdauer behalten und eine attraktive Körperhaltung trainieren und auch deinen Beckenboden kräftigen? In ruhigen Bewegungen wird der ganze Körper gekräftigt, der Beckenboden gestärkt und die Kraft-Ausdauer verbessert. Frauen und Männer sind herzlich willkommen.

Eigene Matte bitte mitbringen!

Kosten: 10er Block 50,- EUR/55,- EUR Nichtmitglieder

Kursleitung: Kathrin Bereuter

### **Männerturnen mit Kathrin**

**Start: Mittwoch, 24. September, 18.30 Uhr, Turnsaal Volksschule (ca. 60 Minuten)**

Egal, ob jung oder schon reifer ... dir ist deine Fitness wichtig und du möchtest deine Beweglichkeit, Ausdauer und Kraft verbessern – dann komm doch ins Männerturnen.

Eigene Matte bitte mitbringen!

Kosten: 10er Block 50,- EUR

Anmeldung: WhatsApp/Tel. 0664/5337580

### **Abendessen mal anders!**

**Start: Freitag, 21. November, 18.30 Uhr, Schulküche der Volksschule Riefensberg**

Du spürst, dass dir dein derzeitiges Abendessen nicht immer gut tut? Du möchtest abends warm essen und suchst eine gesunde und schnelle Alternative zu Brot, Wurst, Käse und Co.? Du möchtest mit einem guten und leichten Bauchgefühl einschlafen?

Komm vorbei! Wir kochen einfache, gesunde Gerichte für neuen Schwung in deiner Abendküche! Natürlich verwenden wir dabei saisonale Lebensmittel! Anschließend werden wir unsere Speisen gemeinsam verkosten.

Kursleitung: Ariane Dorn

Kosten: 60,- EUR/70,- EUR für Nichtmitglieder (inklusive alle Warenkosten und Rezepte)

Mitzubringen: Hausschuhe und leeres Glas/Dose für übrige Speisen

Anmeldeschluss: 10. November – begrenzte Teilnehmerzahl  
Anmeldung bei Margret Lässer, WhatsApp/Tel. 0664/5242008

## Gottesdienstordnung

### **Samstag, 13. September**

19.30 Uhr Vorabendmesse in der Pfarrkirche

### **Sonntag, 14. September**

8.45 Uhr Pfarrgottesdienst in Hittisau, mitgestaltet vom Musikverein

### **Mittwoch, 17. September**

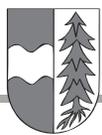
8 Uhr hl. Messe in der Pfarrkirche

### **Samstag, 20. September**

19.30 Uhr Vorabendmesse in Sibratsgfall

### **Sonntag, 21. September**

10.15 Uhr Erntedankgottesdienst gestaltet von den Bäuerinnen, musikalische Gestaltung durch den Musikverein



# KRUMBACH

www.krumbach.at

## Auszug aus der Niederschrift

der 03. öffentlichen Sitzung der Gemeindevertretung Krumbach vom 30. Juni 2025 im Gemeindeamt

**Beginn: 20:00 Uhr, Ende: 22:12 Uhr**

### **1. Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit**

Die Bürgermeisterin begrüßt die Mitglieder der Gemeindevertretung sowie die erschienenen Ersatzmitglieder, stellt die Beschlussfähigkeit fest und eröffnet die Sitzung.

### **2. Angelobung von Ersatzmitgliedern der Gemeindevertretung**

Die noch anzulobenden Ersatzmitglieder sind nicht anwesend. Somit entfällt dieser Punkt in der heutigen Sitzung.

### **3. Genehmigung der Verhandlungsschrift der 2. Sitzung der Gemeindevertretung vom 03. Juni 2025**

Die Verhandlungsschrift der Sitzung vom 03. Juni 2025 wurde allen Gemeindevertretern zeitgerecht übermittelt. Die Verhandlungsschrift wird ohne Einwand genehmigt.

### **4. Vorstellung Energieinstitut Vorarlberg**

Die Bürgermeisterin begrüßt Monika Forster und Felix Heuring vom Energieinstitut Vorarlberg und übergibt ihnen das Wort.

Felix Heuring und Monika Forster stellen das Energieinstitut Vorarlberg anhand einer Powerpoint-Präsentation umfangreich vor. Auf der Homepage unter <https://www.energieinstitut.at/> können aktuelle Berichte, Zahlen und Daten des Energieinstituts Vorarlberg entnommen werden

### **5. Ausschreibungsverfahren Generalplanung Volksschule/Kindergarten/Kinderbetreuung**

Der Wettbewerb Generalplanung Volksschule/Kindergarten/Kinderbetreuung ist beendet. Im Herbst werden die eingereichten Projekte der Gemeindevertretung sowie der Bevölkerung im Detail vorgestellt.

### **6. Umstellung auf digitale Wasserzähler**

Die Umstellung auf digitale Wasserzähler wurde bereits in der 45. Sitzung des Gemeindevorstandes am 27. Jänner 2025 diskutiert. Ziel der Umstellung ist, den Verwaltungsaufwand bei der Abrechnung der Wasser- und Kanalgebühren in der Gemeinde zu reduzieren. In den umliegenden Gemeinden sind bereits Wasserzähler mit Funkaufsatz im Einsatz, der Erfahrungswert zeigt positive Bilanz. Das Funkaufsatzmodul ist gemeinsam mit der Wasseruhr nach fünf Eichjahren zu wechseln. Eine stufenweise Umlegung der Mehrkosten auf die Zählermiete ist geplant.

In der Sitzung am 20. Juni 2025 spricht sich der Vorstand nach Abklärung der technischen Details für eine Umstellung der digitalen Wasserzähler aus. Die Finanzverwaltung empfiehlt ebenso die Umstellung, weil es viele Prozesse vereinfacht.

Es liegt bereits ein Angebot der Firma Bernhardt vor. Die Gemeindevertretung beschließt einstimmig die Umstellung auf digitale Wasserzähler mit Funkaufsatz lt. Angebot der Firma Bernhardt vom 21.01.2025.

### **7. Vermietung Geschäftsräume im Erdgeschoss, Dorf 2**

Ab 01. Juli 2025 werden die Geschäftsräume im Erdgeschoss des Gemeindehauses für 3 Jahre an Hubert Gmeiner aus Langenegg vermietet.

### **8. Berichte**

#### **Umwidmung**

Die Umwidmung AZI. kro31.2-4/2025 wurde eingeleitet und das Auflageverfahren gestartet. Der Besitzer möchte das Grundstück verkaufen, der Käufer plant zeitnah ein Einfamilienhaus darauf zu errichten.

**Arbeitszeitenrichtlinie**

Die Umsetzung der Arbeitsrichtlinien lt. Beschluss des Vorstandes vom 27. Mai 2025 wird demnächst abgeschlossen.

**Zweitwohnungsabgabe**

Die Schreiben zur Evaluierung der Zweitwohnungsabgabe wurden mit 24. Juni 2025 versendet. Es handelt sich um circa 55 Objekte. Ausnahmen zur Abgabe können über die Gemeindehomepage angegeben werden. Diese werden geprüft und bis spätestens Ende Jahr evaluiert.

**9. Allfälliges****Protokoll**

Es wird über die Veröffentlichung der Sitzungsprotokolle der Gemeindevertretung diskutiert.

**Dorfplatz**

Es wird angeregt, dass der Dorfplatz vermehrt zur Begegnungszone werden soll.

**Beschattungen Dorfhof und Gemeindeamt**

Ein Gemeindevertreter teilt mit, dass die Betreiber des Café Stollwerk und des Frisörgeschäftes zusätzliche Beschattungen wünschen. Die Vorsitzende wird dazu mit den Betreibern Kontakt aufnehmen. Weiters regt er an, die defekte Jalousie beim Gemeindehaus rasch zu wechseln. Die Vorsitzende informiert, dass neue Jalousien für die gesamte südliche Fensterfront bereits bestellt wurden.

**Oberflächenwasser**

Es wird angemerkt, dass die Oberflächenwasser in Oberkrumbach berücksichtigt werden sollen, bevor mit dem Glasfaserausbau gestartet wird.

**Sommerpause**

Die Vorsitzende wünscht allen Gemeindevertretungsmitgliedern und Ersatzmitgliedern einen erholsamen Sommer.

**Gemeindeamt****Unsere Öffnungszeiten:**

- Montag bis Freitag von 8 bis 12 Uhr
- Montag und Dienstag von 14 bis 16 Uhr

Außerhalb dieser Zeiten bitten wir um Terminvereinbarung.

**Moore Krumbach**

**Am Donnerstag, 18. September um 9.30 Uhr findet eine geführte Moorwanderung statt. Treffpunkt ist beim Tennisplatz Krumbach.**

Die Wanderung dauert ca. 2 Stunden und findet bei jeder Witterung statt. Festes Schuhwerk wird empfohlen.

Beitrag: pro Person 8,- EUR, Kinder bis 14 Jahre sind frei. Wir bitten um Anmeldung im Gemeindeamt bis am Vortag, 12 Uhr, Tel. 05513/8157, E-Mail: gemeinde@krumbach.at.

**Kneipp-Aktiv-Club**

**In Bewegung bleiben mit Ruth Steurer**

**Beginn: Dienstag, 7. Oktober von 8.15 bis 9.15 Uhr, Pfarrsaal Krumbach (10 Einheiten)**

Um fit zu bleiben, lade ich euch wieder zu einem motivierenden Ganzkörpertraining in angenehmer Atmosphäre ein. Gemeinsam stärken wir unsere Muskulatur, verbessern die Beweglichkeit sowie die Koordination.

**Im Gleichgewicht bleiben**

**Beginn: Dienstag, 7. Oktober von 9.50 bis 10.50 Uhr, Pfarrsaal Krumbach (10 Einheiten)**

Auch unsere beliebte Sitzgymnastik startet wieder. Dies ist eine wirksame Form, Körper und Geist zu trainieren, um bis ins hohe Alter die Selbstständigkeit zu erhalten. Anstelle einer Matte turnen wir auf einem Stuhl.

Anmeldungen und Infos für beide Veranstaltungen bei Ruth, Tel. 0664/73085719

**Pfarre – Kirchenreinigungsaktion**

**Große Kirchenreinigungsaktion am Freitag, 19. September ab 13.30 Uhr und Samstag, 20. September ab 8.30 Uhr**

Unsere Pfarrkirche soll von ganz oben bis unten entstaubt und von Verschmutzungen befreit werden.

Wenn so eine Aktion durchgeführt wird, werden natürlich viele freiwillige Hände benötigt, und wir würden uns freuen, wenn sich Helfer:innen in den Dienst dieser guten Sache stellen würden. Reinigungsmittel werden zur Verfügung gestellt. Gerätschaften (Besen, Bürsten, Staubwedel, Eimer, Wischlappen usw.) würden wir bitten, von zu Hause mitzubringen, da nicht so viele vorhanden sind.

Um das Ganze etwas zu planen und koordinieren zu können, bitten wir um eine kurze Anmeldung im Pfarramt, Tel. 0677/61334707 oder E-Mail: pfarre.krumbach@gmx.at. Wir bedanken uns jetzt schon ganz herzlich für eure Mithilfe und Unterstützung.

**HITTISAU**[www.hittisau.at](http://www.hittisau.at)**Gemeindevertretungssitzung**

**Die nächste Sitzung der Gemeindevertretung findet am Dienstag, 16. September um 20 Uhr statt.**

Die Tagesordnung wird an der Amtstafel sowie auf unserer Homepage veröffentlicht.

**Hittisau-Biberstein – Sperre**

**Die Güterweggenossenschaft Hittisau-Biberstein informiert, dass der Weg wegen Bauarbeiten je nach Witterung die nächsten 2 bis 3 Wochen für jeglichen Verkehr gesperrt ist.**

Vielen Dank für das Verständnis.

**LandGesprächelHittisau**

**Die LandGespräche finden am Samstag, 18. Oktober ab 13.30 Uhr in Hittisau statt, diesmal zum Thema „Wohlstand – wie weiter? Worauf es in Zukunft ankommt“.**

Wieder konnten namhafte Expert/innen neben erfolgreichen Praktiker/innen gewonnen werden, welche interessante Denkanstöße und Anregungen für die nachhaltige Sicherung eines guten Lebens im Dorf erwarten lassen:

- Kriemhild Büchel-Kapeller, Expertin für Sozialkapital und Bürgerbeteiligung, Bregenz
- Matthias Sutter, Direktor am Max Planck-Institut in Bonn
- Clemens Götz, Bürgermeister a.D. von Althengstett, Württemberg
- Ludwig Hasler, Physiker und Philosoph, Zollikon am Zürichsee
- Ferdinand Sutterlüty, Professor für Soziologie, Frankfurt/M.
- Lara Hagen, Club Alpbach Vorarlberg

Weitere Infos: [www.hittisau.at/kultur/sehenswertes/land-gespraech-hittisau](http://www.hittisau.at/kultur/sehenswertes/land-gespraech-hittisau)

Eintritt frei. Anmeldung unter Tel. 05513/6209-250 oder per E-Mail: [tourismus@hittisau.at](mailto:tourismus@hittisau.at) (begrenzte Teilnehmerzahl).

## Familientreff

**Ein Ort für Begegnung, Austausch und Miteinander**

**Offener Familientreff: jeden Donnerstag, 9 bis 11.30 Uhr**  
Ein wöchentlicher Eltern-Kind-Treff zum Spielen, Lachen und Austauschen.

Kinder knüpfen erste Freundschaften, Eltern treffen sich in herzlicher Runde zum Gespräch. Einfach vorbeikommen!  
**connexia Elternberatung und Familiencafé: Montag, 22. September, 14 bis 16 Uhr**

Kostenlose Beratung durch eine diplomierte Pflegefachkraft für Eltern mit Babys und Kleinkindern bis 4 Jahre. Persönlich, vertraulich und individuell – mit begleitendem Elterncafé zum Ankommen, Reden und Vernetzen.

**Purzelbaum Eltern-Kind-Gruppen Hittisau  
Spielen, Lachen, Freunde finden**

Babypurzelbaum für Babys von 0 bis 1 Jahr mit Eltern: Dienstags von 9 bis 10.30 Uhr, Start: 23. September.

Purzelbaum für Kids von 1 bis 3 Jahren mit Eltern: Mittwochs von 9 bis 11 Uhr, Start: 24. September  
Anmeldung: [www.elternbildung-vorarlberg.at](http://www.elternbildung-vorarlberg.at)

**Elternbildungsvortrag zum Thema: Die Schatzkiste des freien Spiels entdecken.**

22. September ab 19 Uhr, ohne Voranmeldung und bei freiem Eintritt

**Vormerken: Nächstes Frauen Begegnungscafé ist am Dienstag, 7. Oktober von 14 bis 16 Uhr, Familientreff Hittisau, Seiteneingang Kinderhaus**

Infos und Kontakt: Facebook, Instagram oder bei Alice Weber, E-Mail: [familientreff@hittisau.at](mailto:familientreff@hittisau.at)

Wir freuen uns auf viele schöne Begegnungen im September!

## Gemeinde – Herbstmarkt

**Samstag, 11. Oktober, 10 bis 15 Uhr am Dorfplatz**

Mit Köstlichkeiten von den Hittisauer Produzenten. Unter anderem gibt es frisches Dinkelbrot, diverse Heumilchspezialitäten von der Alpe und vom Bauernhof, Kräuter-

spezialitäten, Nudeln, Kostbarkeiten im Glas, frisches Gemüse, Spezialitäten aus der Konditorei, Produkte der Lebenshilfe Langenegg sowie Kreatives.

Auch für die Kulinarik ist gesorgt. Soni Pasta, Wälder Hot Dog, Käsfladen, Kaffee und Kuchen sowie diverse Erfrischungsgetränke.

Der Herbstmarkt findet bei jeder Witterung statt.

Komm vorbei – wir freuen uns auf dich!

## Musikverein Hittisau-Bolgenach

**Liebe Hittisauerinnen und Hittisauer, wir laden euch recht herzlich ein, mit uns den Tag der Blasmusik am Sonntag, 14. September zu feiern.**

Wir werden dieses Jahr wieder in Hittisau unterwegs sein und euch musikalische Grüße überbringen.

**Unser Programm:**

8.35 Uhr Einzug in die Pfarrkirche mit dem Musikverein und allen Trachtenträgerinnen und Trachtenträgern

8.45 Uhr Gottesdienst mit musikalischer Umrahmung durch den Musikverein

9.45 Uhr Platzkonzert beim Dorfplatz mit Agape des Trachtenvereins

11 Uhr Konzert und „Beisammensein“ bei Familie Bilgeri/Waldner, Rainerau

13.30 Uhr Konzert und „Beisammensein“ bei Maria und Erwin Bilgeri, Häleisen

15.30 Uhr Konzert und gemütlicher Ausklang bei Gaby Ofner und Klaus Dalmonego, Dorf

Alle Hittisauerinnen und Hittisauer sind herzlichst eingeladen, bei den verschiedenen Stationen gemeinsam mit uns zu verweilen.

## Trachtenverein

**Liebe Trachtenträger:innen! Am Sonntag, 14. September feiern wir den Trachtensonntag gemeinsam mit dem Tag der Blasmusik.**

Wir freuen uns auf viele Trachten-, Dirndl- und Lederhosen-träger:innen. Treffpunkt ist um 8.30 Uhr bei der Gemeinde für einen gemeinsamen Einzug in die Kirche.

Nach dem Gottesdienst findet auf dem Dorfplatz die Agape statt, welche durch die Gemeinde Hittisau unterstützt wird. Der Musikverein wird ein Platzkonzert geben und die Kindertrachtengruppe zeigt ihr Können.

Wir freuen uns auf euch!

## Familienverband

**Musikzirkus – eine tierische Zeit für lustige Lieder, Tänze, rhythmische Reime und Experimente mit Instrumenten**

Für Kinder ab 6 Monaten bis 3,5 Jahren.

Jeden Dienstag ab 23. September in Hittisau (15 Einheiten)

1. Gruppe: 8.30 bis 9.05 Uhr

2. Gruppe: 9.20 bis 9.55 Uhr

3. Gruppe: 10.10 bis 10.45 Uhr

Kosten: 120,- EUR, Mitglieder 110,- EUR

Anmeldung: Veronika Willi, Tel 0664/4003622

## Veranstaltungen

### Sonntag, 14. September

- 8.35 Uhr Gemeinsamer Einzug in die Kirche mit dem Musik- und Trachtenverein und den Trachten-trägerInnen.
- 8.45 Uhr Gottesdienst mit musikalischer Gestaltung durch den Musikverein Hittisau-Bolgenach
- 9.45 Uhr Agape, Platzkonzert und Auftritt der Kindertrachtengruppe auf dem Dorfplatz. Alle TrachtenträgerInnen haben an diesem Tag freien Eintritt im Frauenmuseum.

### Dienstag, 16. September

- 9.30 Uhr Umgang Bregenzerwald. Was zeichnet die Gestaltung des Lebensraumes aus? Bei dem geführten Rundgang durch Hittisau erfahren Sie mehr über Facetten der Dorfentwicklung, der Architektur und des regionalen Handwerks. Anmeldung bis 12 Uhr am Vortag, Tel. 05513/6209-250, E-Mail: tourismus@hittisau.at

## Gottesdienstordnung

### Freitag, 12. September

- 19.30 Uhr Zeit für Hoffnung, Andacht für Kranke, Angehörige, Pflegende und alle Mitfühlenden

### Samstag, 13. September

- 14 Uhr Taufe der Kinder Pius Schwärzler (Tannen) und Raymond Bilgeri (Häleisen)
- 19.30 Uhr Vorabendmesse in Riefensberg

### Sonntag, 14. September – Fest Kreuzerhöhung

- 8.45 Uhr Pfarrgottesdienst, mitgestaltet vom Trachtenverein, musikalische Gestaltung durch den Musikverein

### Montag, 15. September

- 19 Uhr Rosenkranz und hl. Messe bei den Schwestern

### Dienstag, 16. September

- 8 Uhr hl. Messe in der Pfarrkirche

### Mittwoch, 17. September

- 8 Uhr hl. Messe in Riefensberg

### Donnerstag, 18. September

- 8.30 Uhr hl. Messe in der Pfarrkirche
- 9 bis 18 Uhr eucharistische Anbetung für die Kranken in der Herz-Jesu-Kapelle

### Samstag, 20. September

- 14 Uhr Taufe des Kindes Marie Steurer (Mühlbach)
- 19.30 Uhr Vorabendmesse in Sibratsgfall

### Sonntag, 21. September

- 8.45 Uhr Pfarrgottesdienst



# SIBRATSGFÄLL

[www.sibra.at](http://www.sibra.at)

## Auszug aus der Verhandlungsschrift

über die Gemeindevertretungssitzung vom Montag, den 7. Juli 2025

### 1. Eröffnung und Begrüßung

Der Vorsitzende eröffnet um 20.15 Uhr die Sitzung und begrüßt alle Anwesenden der Gemeindevertretung.

### 2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit

Vom Vorsitzenden wird festgestellt, dass die Einladung allen Gemeindevertreter:innen rechtzeitig zugestellt wurde und die Beschlussfähigkeit gegeben ist.

### 3. Genehmigung des Protokolls der Gemeindevertretungssitzung vom 10. Juni 2025

Die Verhandlungsschrift der Gemeindevertretungssitzung vom 10. Juni 2025 wurde allen Gemeindevertretungsmitgliedern übermittelt. Die Verhandlungsschrift wird einstimmig genehmigt.

### 4. Erneuerung Ortstafel – Beratung und Beschlussfassung

Bgm. Martin Bereuter und Andreas Dorner informieren über den aktuellen Stand. Derzeit sind Abklärungen mit der Grundbesitzerin und dem Hersteller noch offen, die allerdings kurz vor dem Abschluss stehen. Im Anschluss wird die Zustimmung des Landesstraßenbauamtes eingeholt. Die Gemeindevertretung beschließt einstimmig, dass der Gemeindevorstand, vorbehaltlich aller Zustimmungen der oben genannten Parteien, die weiteren Entscheidungen trifft und das Projekt zum Abschluss bringt.

### 5. Schilift Krähenberg – Beratung und Beschlussfassung über das weitere Vorgehen

Bgm. Martin Bereuter berichtet über den Termin mit dem Komplementär des Schilifts und weiteren Beteiligten zur Besprechung der weiteren Entwicklungen betreffend Schilift. Dabei wurden die Betriebskosten der vergangenen Saison vorgelegt ebenso wie die absehbaren Investitionskosten der nächsten 10 Jahre. Weiters wurden drei mögliche Varianten für die Weiterentwicklung am Schilift vorgelegt und besprochen. Die Gemeindevertretung diskutiert ausführlich die Möglichkeiten. Keinesfalls ist erwünscht, dass der Betrieb eingestellt wird. Die Gemeindevertretung entscheidet sich für die erste Variante, vorbehaltlich der Zustimmung durch die Gesellschafter der Schilift KG.

### 6. Berichte

Der Vorsitzende berichtet über die Termine und Sitzungen im Juni 2025.

### 7. Allfälliges

Der Vorsitzende berichtet, dass der Vorarlberger Holzbaupreis an den Schulerhalterverband verliehen wurde.

Bericht über Straßenschäden durch Unterspülung der Gemeindestraße bei der Krähenberg-Brücke.

Nach dem es keine weiteren Wortmeldungen mehr gibt bedankt sich der Vorsitzende bei allen Anwesenden für die Zusammenarbeit und schließt die Sitzung um 21:55 Uhr.

*Der Bürgermeister*

## Kneipp-Aktiv-Club

Badefahrt Mineralheilbad am Montag, 22. September.  
Abfahrt um 17.15 Uhr in Fahrgemeinschaften.

Seit 1680 ist das Quellwasser aus dem Appenzell mit den natürlichen Mineralien Magnesium, Kalzium und Kalium bekannt für seine wohltuende Wirkung. Das Wasser wird auf bis zu 36°C aufgewärmt und je nach Becken mit weiteren Mineralien angereichert. Gönn dir eine Pause, entfliehen dem Trubel und genieße die revitalisierende Kraft.

Eintritt (Gruppenpreis ab 10 Personen): Badewelt 26,- CHF, Bade- und Saunawelt 39,- CHF

Anmeldung bis 20. September bei Anni Lipburger, Tel. 0664/3912979 oder E-Mail kneippclub.sibra@aon.at

**Beweglich sein, ein Leben lang**

**Ab Montag, 29. September, 20 Uhr, Saal der Volksschule, Frauen und Männer, 10 Einheiten**

Dein Rücken ist steif, es zwickt mal da mal dort?

Dann wird es Zeit etwas dagegen zu unternehmen um muskulären Stress, Spannungszustände und Muskelverspannungen loszuwerden.

**Im Gleichgewicht bleiben 60+**

**Ab Dienstag, 30. September, 8.30 Uhr, Saal der Volksschule, Frauen und Männer, 10 Einheiten**

Anmeldung bis 22. September bei Elfi oder Claudia Nussbaumer.

## Gottesdienstordnung

**Sonntag, 14. September – 24. Sonntag im Jahreskreis**

10.15 Uhr Pfarrgottesdienst mit dem Jahrtag der Familien Natter, Nußbaumer und Walla

**Mittwoch, 17. September**

19.30 Uhr Rosenkranz für den Frieden

**Freitag, 19. September**

7.30 Uhr hl. Messe

**Samstag, 20. September – Vorabend zum 25. Sonntag im Jahreskreis**

19.30 Uhr Vorabendmesse mit dem Jahrtag der Familien Bein, Weber, Marxgut, Bär und Steuerer

**Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis – Taufsonntag**

14 Uhr Taufe des Kindes Mira Hammerer (Wieseln)



# LINGENAU

[www.lingenau.at](http://www.lingenau.at)

## Auszug aus der Niederschrift

**über die 4. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung Lingenau am Montag, 2. Juni 2025 um 20:00 Uhr im Gemeindefestsaal.**

**Erledigung:**

**1. Begrüßung; Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung sowie der Beschlussfähigkeit; Eröffnung der Sitzung; Bestellung eines Protokollführers**

Der Bürgermeister eröffnet die Sitzung um 20:00 Uhr, begrüßt die erschienene Gemeindevertretung, stellt die ordnungsgemäße Einladung fest und gibt die Entschuldigungen bekannt. Die Beschlussfähigkeit ist mit anwesenden 18 von 18 Gemeindevertreter:innen bzw. Ersatzmitgliedern gegeben.

Zur Protokollführerin wird Verwaltungsmitarbeiterin Sarina Berchtold bestellt.

**2. Festsetzung der Tarife für die Kinderbildungs- und -betreuungseinrichtungen 2025/2026**

Die Gemeindevertretung Lingenau beschließt einstimmig mit 18:0-Stimmen die Festsetzung der Tarife für den Kindergarten und die Kleinkindbetreuung 2025/2026 gemäß dem vorgelegten Vorschlag und wie besprochen.

**3. Bestellung eines Rechnungsprüfers für den Standesamts- und Staatsbürgerschaftsverband Hittisau**

Die Gemeindevertretung stimmt der Bestellung von Christian Bereuter als Rechnungsprüfer für den Standesamts- und Staatsbürgerschaftsverband Hittisau einstimmig mit 18:0-Stimmen zu.

**4. Antrag auf Ausnahme des Gesamtbebauungsplanes für die Aufstockung des Gebäudes Schachen 401 auf GSt. 1298/16, KG Lingenau, Lisa Küer und Georg Winder**

GV Elisabeth Rüt-Küer verlässt aufgrund von Befangenheit den Raum.

Die Gemeindevertretung stimmt der Ausnahme des Gesamtbebauungsplanes in Bezug auf die Geschosshöhe gemäß den Planunterlagen vom 15.03.2025, für die Aufstockung des Gebäudes „Schachen 401“ auf GSt. 1298/16, KG Lingenau, auf 4 Geschosse unter der Bedingung, dass das Ermittlungsverfahren (Anhörung der Nachbarn) positiv abgeschlossen wird, einstimmig mit 17:0-Stimmen, eine Enthaltung wegen Befangenheit, zu.

GV Elisabeth Rüt-Küer nimmt am weiteren Verlauf der Sitzung wieder teil.

**5. Zwischenstand zum Neubau Tennisclubheim**

Der Vorsitzende berichtet, dass derzeit die Vorbereitungen zur Ausschreibung der einzelnen Gewerke erfolgen. Zudem soll das Thema Eigenleistung des Tennisvereins mitberücksichtigt werden. Die Eigenleistung soll bei der Kostenaufstellung klar ersichtlich gemacht werden.

Es wird eine Umliegung der Kanal-Wasserleitung notwendig sein. Die Einleitung der Tagwasser ist derzeit noch in Absprache mit der BH Bregenz und dem Straßenbauamt. Bei der Neuerschließung soll ein Wasseranschluss vorne an der Straße für die Bewässerung der Straßeninsel vorgesehen werden.

Es wird nachgefragt, ob es eine Möglichkeit gibt, das bestehende Gebäude in irgendeiner Art und Weise weiterzuverwenden. Dies scheint eher nicht möglich zu sein, da ein Wiederaufbau nicht möglich ist und das Gebäude einen „Transport“ sehr wahrscheinlich nicht aushält.

Die Erneuerung der Tennisplätze ist ebenfalls Thema. Hier wird noch geprüft, ob dies bereits jetzt sinnvoll wäre oder die Umsetzung, wie in der mittelfristigen Finanzplanung vorgesehen, erst 2026/2027 stattfindet.

**6. Auftragsvergaben für Tische und Stühle für die Volks- und Mittelschule Lingenau**

Die Gemeindevertretung beschließt einstimmig mit 18:0-Stimmen die Auftragsvergabe zur Lieferung von Tischen und Stühlen für die Volks- und Mittelschule durch Fa. Piller Schul- und Objekteinrichtungen GmbH, Innsbruck, zu einem Gesamtpreis von € 37.676,43.

## 7. Grundsatzdiskussion und -entscheidung „Lingenauer Gemeindestraßen“

Die Geschwindigkeitsbeschränkungen auf den Lingenauer Nebenstraßen ist sehr unterschiedlich. Auch werden immer wieder Anfragen an die Gemeinde herangetragen, die Geschwindigkeit zu reduzieren, Nachtfahrverbote für einspurige Kraftfahrzeuge oder generelle Fahrverbote zu erlassen.

Bgm. Philipp Fasser fragt das Stimmungsbild zu diesem Thema in der Gemeindevertretung ab.

### Dabei werden folgende Punkte angesprochen:

- Vereinheitlichung auf Gemeindestraßen positiv gewertet
- Empfehlung für Straßen-Genossenschaften in Anlehnung an die Gemeindestraßen
- Es soll angedacht werden, die Anzahl der Gemeindestraßen zu verringern (enormer Kostenaufwand in der Instandhaltung)
- Was für einen Standard sollen Gemeindestraßen haben (Asphalt, Kies ...)
- Derzeitige Verordnungen sollen auf tatsächliche Anwendung geprüft werden und gegebenenfalls einheitlich angepasst werden.
- Vorstellung einer Zonen-Verordnung (generell z. B. 30 ausgenommen Vorrangstraßen)
- Bürgerbeteiligung zu diesem Thema (z.B: bei einem Doppelpunkt)

Zusammenfassend:

Tempo 30 bedeutet, dass es uninteressanter ist, Seitenstraßen zu nutzen. Dies hat zur Folge, dass weniger Frequenz herrscht und dadurch die Straßen auch weniger abgenutzt werden (Instandhaltung). Zudem würde durch eine Zonen-Verordnung der Schilderwald wegfallen

### Gschwendobelstraße – Richtung Subersach = Gemeindestraße bis zur Brücke

- Verkehrsaufkommen im Sommer sehr stark (Badeort)
- Parksituation zwischen Bäumen
- Lösungsansätze:
  - Berechtigungsstraße 20 Euro pro Jahr/Kontrolle?
  - Parksituation auf Privatgrund – Privatbesitzer mit ins Boot nehmen
  - Thematik für die Arbeitsgruppe Infrastruktur
  - Müllproblematik
  - Bevorteilung von Lingenauer Bürger ist nicht möglich – Diskriminierung
  - Wie findet die Kontrolle statt?
    - Polizei benötigt eine gültige Verordnung zur Kontrolle
    - Gemeindefürsorgebrigade notwendig

### Steigstraße – derzeitige Problematik

- Fahrverbot für einspurige Fahrzeuge erforderlich
- Parken auf Gehsteig = Gefahrenquelle
- Straßenzustand sehr schlecht (Winterräumung nicht gut möglich)

Der Bürgermeister wird die bestehenden Verordnungen nochmals prüfen und es wird dann gemeinsam ein Vorschlag erarbeitet, wie eine Vereinheitlichung aussehen könnte.

## 8. Genehmigung des Protokolls der Gemeindevertretungssitzung vom 05.05.2025

Das Protokoll der Gemeindevertretungssitzung vom 05.05.2025 ist allen Gemeindevertretern zugegangen und wird einstimmig genehmigt.

## 9. Bericht aus der Sitzung

### a) des Gemeindevorstandes vom 22.05.2025

### b) der Arbeitsgruppe Wirtschaft und Tourismus vom 13.05.2025

Zur Arbeitsgruppe Wirtschaft & Tourismus wurde der Wunsch geäußert, dass die Landwirtschaft noch im Titel der Arbeitsgruppe mit aufgenommen wird. Die nächste Sitzung wird für Juni vorgesehen.

### c) der Arbeitsgruppe Kultur und Vereine vom 20.05.2025

Die Berichte werden zur Kenntnis genommen.

## 10. Berichte

a) **Gewerberegistereintragen:** Liegen derzeit keine vor.

### b) Berichte aus Voll-, General-, Mitgliederversammlungen

des Vorarlberger Gemeindeverbandes – Gemeindegtag, der EEG Vorderwald, des Werkraums Bregenzerwald, des Trinkwasserverbands Bregenzerwald, des Sozialsprengel Vorderwald, der Wirtschaftsregion Vorderwald, der Wälder Versicherung

c) **Trafostation Vorarlberg Netz:** Der ausgearbeitete Dienstbarkeitsvertrag wird bei der nächsten GV-Sitzung als Tagesordnungspunkt behandelt.

## 11. Allfälliges

- **Nächste Gemeindevertretungssitzung:** 07.07.2025
- **Europa-Gemeinderat:** Diesem Thema hat sich Isabelle Natter-Spets angenommen
- **Arbeitsgruppen**
  - Freie Arbeitsgruppe – hierzu gibt es keine gesetzlichen Regelungen, wie diese aufgestellt sein müssen
  - Ein Teil der Arbeitsgruppen hatte bereits ihre erste Sitzung, bei den anderen Arbeitsgruppen wird demnächst ein Termin zur ersten Sitzung bekanntgegeben
  - Die Koordination der Sitzungstermine in den Arbeitsgruppen muss noch geprüft werden.
  - Der Sitzungsraum für Besprechungen ist über den Raumkompass bzw. über das Gemeindeamt zu reservieren.
- **Nachhaltigkeit:** Das Thema Nachhaltigkeit soll in den einzelnen Arbeitsgruppen bei der Ausarbeitung von Projekten mitberücksichtigt werden
- **Geschwindigkeitstafel Hof 280** funktioniert nicht mehr – ist der Gemeinde bekannt
- **Hitze-Aktionstag 4. Juni:** Seitens der Gemeinde sind keine Aktionen dazu vorgesehenen. Es könnte jedoch über die Gemeinde-Kanäle kommuniziert werden
- **Sommerpause – Gemeindeorgane:** Im August findet voraussichtlich eine Sommerpause statt. Keine Gemeindevertretungssitzung und meistens auch keine Ausschuss-Sitzungen vorgesehen.
- **Meusburger Halle:** Die Firma Meusburger ist derzeit in konkreten Gesprächen mit einem Pächter, der beabsichtigt die Halle in Lingenau zu pachten.
- **Mehrzweckhaus – Wohnungsvergabe:** Die freie Wohnung im Mehrzweckhaus wurde neu vermietet.

- Reparatur Fassade Kindergarten: Die durch ein Auto beschädigte Kindergarten Fassade wurde nun zur Reparatur beauftragt
- Kulturraum Türschloss: Das Türschloss im Kulturraum ist zu prüfen, hier löst sich nicht nur der Zylinder, sondern das gesamte Türschloss.

Ende der Sitzung: 22:29 Uhr

*Der Bürgermeister*

## Feuerwehr – Termine

**Montag, 15. September, 20 Uhr:** Atemschutzübung

**Montag, 22. September, 20 Uhr:** Maschinistenübung

Informationen: <http://feuerwehrlingenau.at>

## Reparaturcafé

**Das Reparaturcafé in Lingenau hat heute, 12. September wieder von 16 bis 18 Uhr geöffnet.**

## Sprachencafé

**Das nächste Sprachencafé findet am Dienstag, 16. September von 9.30 bis 10.30 Uhr in der Bücherei im Lindohus statt.**

Unterhalte dich in ungezwungener Form und stressfrei (ohne Korrektur, keine Nativespeaker) zu unterschiedlichen Themen, um deine Fremdsprachenkenntnisse zu verbessern (zur Zeit nur auf Englisch).

Wir freuen uns auf regen Besuch!

*Die Teams der Bücherei Lingenau und von 60+ aktiv für unser Dorf*

## Gemeinsamer Mittagstisch

**Am Mittwoch, 17. September sind wir zu Gast im Gasthof Traube und treffen uns dort um 11.30 Uhr.**

Über einen recht zahlreichen Besuch würden wir uns sehr freuen.

*Der Krankenpflegeverein und MoHi*

## Kameradschaftsbund

**Zum Tagesausflug des Kameradschaftsbundes am Samstag, 13. September zur Brauerei Frastanz und zum Kops II Kraftwerk treffen sich alle angemeldeten Personen zur gemeinsamen Busfahrt um 9 Uhr beim Dorfplatz.**

## Alpe Rubach – Alpabtrieb

**Die Alpe Rubach (Sibratsgfäll) treibt dieses Jahr am Samstag, 13. September ihr Vieh nach Lingenau.**

Nach einem erfolgreichen Alpsummer können die Besitzer ihre Rinder bei einem Vihscheid in der Dörnlestraße (Achtung: neuer Sammelplatz) abholen.

Die Älpler werden gegen ca. 11 Uhr erwartet.

Auch dieses Jahr sorgen wir Bäuerinnen wieder für das leibliche Wohl und freuen uns auf viele Besucher!

*Das Bäuerinnenteam und die Hirten*

## Veranstaltungen

**Samstag, 13. September**

ganztägig Ministranten-Ausflug

9 Uhr Gärten mit System, Permakulturgarten Pur Vita

**Dienstag, 16. September**

19 Uhr Lebensraum Dörnle – Präsentation Grobplanung, Kulturraum

**Mittwoch, 17. September**

18 Uhr Laufen mit Workout, Elke Beck, Dorfplatz

**Donnerstag, 18. September**

16.30 Uhr Nordic Walking, Elke Beck, Dorfplatz

18 Uhr Power-Kraft und Koordinationstraining, Gerda Lang, Gymnastikraum

**Freitag, 19. September**

20 Uhr Jahreshauptversammlung Kirchenchor, Gasthaus Traube

## Obst- und Gartenbauverein

**Gymnastikseminar: Montag, 22. September von 18.30 bis 19.30 Uhr (10 Einheiten) im Kulturraum**

Wir starten wieder mit einem Gymnastikseminar für Beweglichkeit, Sturzprophylaxe und gesunder Rücken damit wir gestärkt in den Frühling starten können. Es ist keine Anmeldung erforderlich.

Kontakt Marlene Schwarz, Tel. 0664/73190399

Auf sportliche Abende freuen wir uns.

## SC Lingenau – Bewegungsprogramm

**Vinyasa Yoga: Montag, ab 22. September (10 Einheiten), 8 bis 9 Uhr im Kulturraum Lingenau**

Beim Vinyasa Yoga stehen dynamische, fließende Bewegungen im Fokus. Die Flows wirken kräftigend, sie mobilisieren und trainieren deine Balance, Ausdauer und Beweglichkeit. Egal ob Anfänger oder Fortgeschrittene, für alle, die sich was Gutes tun wollen. Ich freue mich auf dich!

Kursleitung: Julia Lipburger

Mitbringen: Matte, eventuell eine Decke oder warme Socken, Trinkflasche

Beitrag: 70,- EUR, Nichtmitglieder 80,- EUR

Die Kurskosten sind vor Beginn zu überweisen!

IBAN: AT45 3742 3000 0432 6294 | BIC: RVVGAT2B423

Anmeldung: Julia Lipburger, Tel./WhatsApp 0676/9340323 oder E-Mail: [julia.lipburger@gmail.com](mailto:julia.lipburger@gmail.com)

**Yoga: Donnerstag, ab 18. September, 18.30 Uhr für Yogakenner (10 Einheiten), 20 Uhr für Yoga-interessierte/zum Vertiefen der Basis (10 Einheiten), Kulturraum Lingenau**

Übungen, Meditation und Atemübung. Yoga ist Zeit für dich, aufatmen für die Seele und Kräftigung sowie Dehnung für den Körper. In diesem Kurs geht es vor allem um den Bewegungsapparat.

Kursleitung: Stibane Michaela

Mitbringen: Matte, Socken, Kissen, positive Einstellung

Beitrag: 90,- EUR, Nichtmitglieder 100,- EUR  
Die Kurskosten sind vor Beginn zu überweisen!  
IBAN: AT45 3742 3000 0432 6294 | BIC: RVVGAT2B423  
Anmeldung per E-Mail: sclingenau@gmail.com (maximal 15 Teilnehmer).

**Pilates: Montag, ab 29. September, 17.15 Uhr (10 Einheiten) im Kulturraum Lingenau für Anfänger und Leichtfortgeschrittene**

Ziele der Pilates-Methode sind eine Stärkung der Körpermitte, mehr Länge in der Wirbelsäule, Muskelaufbau und eine bessere Körperwahrnehmung.

Kursleitung: Evi Nenning

Mitbringen: Sportkleidung, Matte, eventuell rutschfeste Socken

Beitrag: 70,- EUR, Nichtmitglieder 80,- EUR

Die Kurskosten sind vor Beginn zu überweisen!

IBAN: AT45 3742 3000 0432 6294, BIC: RVVGAT2B423  
Anmeldung per E-Mail: sclingenau@gmail.com (maximal 15 Teilnehmer).

**Pilates für Männer – Power, Beweglichkeit und Fokus: Freitag, 19. September, 18.30 Uhr (5 Einheiten) im Kulturraum Lingenau**

Du willst deine Körpermitte stärken, Beweglichkeit verbessern, Verspannungen lösen und Kraft aufbauen? Mit gezielten Übungen wird Kraft trainiert und Balance, Beweglichkeit und Körperbewusstsein verbessert – ideal als Ausgleich zum Alltag oder als Ergänzung zu anderen Sportarten.

Keine Vorkenntnisse nötig!

Kursleitung: Evelin Reimair

Mitbringen: Sportkleidung, Matte, Trinkflasche

Beitrag: 35,- EUR, Nichtmitglieder 40,- EUR

Die Kurskosten sind vor Beginn zu überweisen!

IBAN: AT45 3742 3000 0432 6294, BIC: RVVGAT2B423  
Anmeldung per E-Mail: sclingenau@gmail.com (maximal 15 Teilnehmer).

**Tanzen ab der Lebensmitte: Montag, ab 6. Oktober, 14.30 bis 16 Uhr (8 Einheiten) im Kulturraum Lingenau**

Tanz mit ... denn Tanzen zeigt uns für Augenblicke, wie wir das Leben leichter nehmen können. Diese Einladung gilt allen, die gerne tanzen. Wir tanzen ruhige und schwungvolle Tänze aus aller Welt in verschiedenen Formationen (im Kreis, in der Linie, in der Gasse ...).

Dabei wollen wir die Freude an Musik und Bewegung miteinander teilen und so ganz nebenbei auch etwas für unsere körperliche und geistige Fitness tun.

Tanzleiterin: Beatrix Schwärzler

Mitbringen: bequeme Schuhe und Trinkflasche

Beitrag: 55,- EUR, Nichtmitglieder 60,- EUR

Wir freuen uns und bieten zum Kennenlernen gerne eine Schnupperstunde an.

Infos: Beatrix Schwärzler, Tel. 0664/2191851 und Katharina Ritter, Tel. 0650/3319580

**Seniorenturnen – Fit ins Alter: Dienstag, ab 14. Oktober bis 16. Dezember, 10 bis 11 Uhr (9 Einheiten)**

Gedächtnis und Koordinationstraining, im Gleichgewicht bleiben und ein geselliges Beisammensein.

Kursleitung: Annemarie Berkman

Beitrag: 24,- EUR

Keine Anmeldung erforderlich.

Informationen bei Sabine Sohm unter Tel. 0664/1515106.

Weitere Infos unter E-Mail: sclingenau@gmail.com.

## Kirchenchor – Probenbeginn

**Gemeinsam singen macht mehr Freude, als allein vor sich hin zu trällern ... Deshalb starten wir voller Elan am Dienstag, 16. September in ein neues Sängerjahr. Wir proben immer dienstags von 20 bis 21.45 Uhr im Musikraum der Mittelschule Lingenau.**

Über neue Sängerinnen und Sänger freuen wir uns immer sehr. Singst du gerne? Dann komm doch zum Schnuppern auf die erste Probe.

Wenn du mehr Informationen möchtest, ruf an bei Chorleiterin Irmtraud, Tel. 0681/81852647.

## Pfarre – Singa und Reasa

**Wir laden alle Singbegeisterten nach der Wortgottesfeier herzlich zum gemeinsamen Singen ein: Sonntag, 14. September im Gasthaus Brennar ca. 9.30 bis 11 Uhr**

Gertrud Moosbrugger, Elmar Moosbrugger und Patrick Fink begleiten uns mit ihren musikalischen Künsten. Der Frühschoppen findet bei jeder Witterung statt.

Der Frühschoppenkonsum ist selbst zu bezahlen.

Jüplerinnen und Trachtenträger:innen sind herzlich willkommen. Wir freuen uns über das gemeinsame „Singa und Reasa“ mit euch!



# LANGENEGG

[www.langenegg.at](http://www.langenegg.at)

## Auszug

**der 05. Sitzung der Gemeindevertretung am Dienstag, dem 02. September 2025, um 20.00 Uhr im Begegnungsraum Langenegg**

**Eröffnung, Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit**

Bgm. Thomas KONRAD eröffnet die Sitzung um 20:00 Uhr, begrüßt die Anwesenden und stellt die Beschlussfähigkeit fest. Zur Tagesordnung werden keine Änderungswünsche vorgebracht.

**Genehmigung des Protokolls der Sitzung vom 01. Juli 2025**

Das Protokoll der letzten Sitzung wurde allen Mitgliedern der Gemeindevertretung per e-Mail zugesandt und wird einstimmig genehmigt.

**Beratung und Beschlussfassung Umwidmung GST. 13/4, KG Oberlangenegg, Aktenzahl lgo31.2-1/2025, Otmar und Fabian Fink**

Vorab informiert der Bgm. dass in der letzten GV-Periode schriftlich abgestimmt wurde. Nach kurzer Besprechung beschließt die Gemeindevertretung einstimmig, dass diese Form der schriftlichen Abstimmung auch zukünftig beibehalten wird. Die Grundeigentümer Otmar und Fabian Fink beantragen die Umwidmung einer Teilfläche der GST 13/4, KG Oberlangenegg. Grund: Errichtung einer Terrasse an einem denkmalgeschützten, sanierten Gebäude nach Plänen von Architekt DI Josef Fink (Vorentwurf vom 26.11.2024). Dafür ist eine Umwidmung der derzeit als

Freifläche Landwirtschaftsgebiet (FL) ausgewiesenen Teilfläche erforderlich. Verkehrstechnische Erschließung sowie Wasser- und Abwasseranschlüsse sind vorhanden. Die Verordnung zur Änderung des Flächenwidmungsplanes samt Plan (Planzahl Igo31.2-1/2025) und Erläuterungsbericht wird vorgelegt. Im Auflageverfahren sind keine Stellungnahmen eingegangen. Die Gemeindevertretung beschließt die Verordnung mit einer Stimmenthaltung und 14:0-Stimmen.

#### **Beratung und Beschlussfassung Umwidmung GST. 457, KG Oberlangenegg, Aktenzahl Igo31.2-2/2025, Siglinde und Kurt Nußbaumer**

Siglinde und Kurt Nußbaumer beantragen die Umwidmung einer Teilfläche der GST 457, KG Oberlangenegg (derzeit Freifläche Landwirtschaftsgebiet). Grund: Erneuerung des bestehenden Garagentrakts nach Plänen von Architektin Claudia Greußing. Da kein bewilligter Baubescheid vorliegt, ist eine Neuerrichtung nur mit entsprechender Widmung möglich. Die Widmung wird als befristete Sonderfläche mit Folgewidmung FL festgelegt (Plan vom 14.05.2025, Planzahl Igo31.2-2/2025). Erschließung und Anschlüsse sind vorhanden. Im Auflageverfahren sind keine Stellungnahmen eingegangen. Die Gemeindevertretung beschließt die Verordnung mit einer Stimmenthaltung und 14:0-Stimmen.

#### **Beratung und Beschlussfassung Umwidmung GST. 500/2, KG Unterlangenegg, Aktenzahl Igo31.2-3/2025, Sandra Domig**

Sandra Domig beantragt die Umwidmung einer Teilfläche des GSt. 500/2, KG Unterlangenegg. Betroffen sind Flächen mit Widmung BW und FL, zusätzlich wird die Verkehrsfläche (VS) dem tatsächlichen Verlauf angepasst. Eine privatrechtliche Vereinbarung oder Befristung ist nicht erforderlich. Die Umwidmung ist im Lageplan vom 23.07.2025 (Planzahl Igo31.2-3/2025) ersichtlich. Erschließung und Anschlüsse sind vorhanden. Im Auflageverfahren sind keine Stellungnahmen eingegangen. Die Gemeindevertretung beschließt die Verordnung einstimmig mit 15:0-Stimmen.

#### **Beratung und Beschlussfassung Angebote Fenster Kindergarten**

Im Kindergarten müssen nach 22 Jahren fünf Fensterelemente erneuert werden. Zur Abklärung wurden mit der Firma Baukultur, Herbert Greber (damals GU beim Bau), die Konstruktionspläne gesichtet. Drei Firmen wurden angefragt: PETER GmbH (kein Angebot), GMS GlasMetall-Salzgeber (Alu-Fenster) und K-wert, Dornbirn (Holz-Alu-Fenster). Da der Preisunterschied gering ist, wird die Ausführung mit Holz-Alu-Fenstern empfohlen. Der Bürgermeister stellt die Angebote vor, offene Fragen werden diskutiert. Dabei wird auf Themen wie Dachformen bei künftigen Bauprojekten, die Wartung der Silikonfugen sowie die Vergleichbarkeit von Angeboten hingewiesen. Der Bürgermeister beantragt die Vergabe an die Firma K-wert, Dornbirn, zum Preis von € 19.554,86 netto (abzgl. 5 % Rabatt, 3 % Skonto). Zusätzlich werden Glasleisten und Silikonfugen der bestehenden Fixverglasungen in Regie (85 €/h netto) erneuert. Die Gemeindevertretung beschließt die Verordnung mit einer Stimmenthaltung und 14:0 Stimmen.

#### **Präsentation Kommunikations- und Presseport 1. HJ 2025**

Cornelia Steurer berichtet über die Öffentlichkeitsarbeit Jänner bis Juni 2025. Neben der Langenegg-Info, Veranstaltungsbroschüre und Gemeindeblatt wurden 21 Beiträge in regionalen Zeitungen veröffentlicht. Digitale Kanäle (Homepage, Facebook, Instagram, Newsletter, wohintipp.at) werden regelmäßig gepflegt. Die Homepage verzeichnete 61.696 Zugriffe (Ø 342/Tag, +5,8 %). Facebook-Beiträge erreichten Ø 2.711 Personen, Instagram Ø 4.173 Personen. Abonnenten: 454 (Facebook, stabil), 953 (Instagram, +17 %), Newsletter 316 Abonnenten. Der Bürgermeister bedankt sich bei Cornelia Steurer für die professionelle Öffentlichkeitsarbeit für unsere Gemeinde Langenegg.

#### **Berichte des Bürgermeisters**

**Gewerbegebiet Gfäll:** Erschließung wird finalisiert, Gespräche mit Interessenten laufen. Umwidmung durch Vorstand im September, erste Verkaufsgespräche ab Herbst 2025 möglich.

**Freiwilliges Soziales Jahr:** Ida Mätzler (Lingenau) startet am 15.09.2025; Einsatz in Schule, Kindergarten und Gemeindeamt bis Sommer 2026.

**Neue Mitarbeiterin:** Isabella Mätzler (Krumbach) unterstützt seit 16.06.2025 das Reinigungsteam mit 50 %.

**L25:** Wiedereröffnung Mitte September nach Sanierung; Bürgermeister bittet um Rücksichtnahme auf Anrainer.

**Café STOPP:** Ab 25.09. offener Raum „Wie geht es dir Bregenzerwald?“ bis 18.10.; Eröffnung von Miles Diner durch Julia und Patricia Mitterer im Dezember 2025.

**Landwirtschaftliche Vorrangflächen:** Neuer Entwurf des Landes liegt vor; erste Stellungnahme mit Anpassungswünschen im August abgegeben, weitere Beratungen im Herbst.

**Trinkwasserverband Bregenzerwald:** Zahlen und Varianten werden vorbereitet, Beschluss voraussichtlich bis Novembersitzung.

**INTERREG-Projekt Naturpark Nagelfluhkette:** Infrastrukturmaßnahmen an der Bregenzerach starten, Umsetzung über 3 Jahre, Projekt wird ab 2026 im Gemeindebudget aufgenommen.

**Bürgerkraftwerk Dorfladen:** PV-Anlage (94 kWp) mit 208 „Sonnenscheinen“ à 500 €; jährliche Rückzahlung 60 € in WIGE-Gutscheinen (3,4 % p.a.). Postwurf folgt im September.

**Klimagipfel Energieregion Vorderwald:** Einladung am 11.09.2025, 17:00 Uhr, Sulzberg.

#### **Berichte aus dem Gemeindevorstand**

- Umlaufbeschluss, 24.07.2025: Umlaufbeschluss Neuvermietung Top4, Bach 127
- Umlaufbeschluss, 31.07.2025: Beratung und Beschlussfassung zum Ansuchen Igo31.2-3/2025 Einleitung Umwidmung, GST 500/2, KG Unterlangenegg, Domig Sandra
- 14.08.2025: Umlaufbeschluss FSJ-Praktikantin Schuljahr 2025/2026
- Beratung und Beschlussfassung Ansuchen Kleineräumigkeit gemäß § 22 Abs. 2 Raumplanungsgesetz, Amt der Vorarlberger Landesregierung, GSt. 1451/1, KG Unterlangenegg

#### **Berichte aus den Arbeitsgruppen**

Die **AG Land- und Forstwirtschaft** berichtete, dass die gemeindeeigenen Straßen, Wege und Plätze versicherungstechnisch abgesichert sind, die Polizze wird auf

Aktualität überprüft. Zum Call des Landes „Biodiversität“ wurde festgehalten, dass eine Einreichung nur mit externem Partner möglich wäre, aktuell jedoch kein Handlungsbedarf besteht. In der L-Info sollen künftig Kurzartikel zur Landwirtschaft erscheinen, zudem wird die Möglichkeit eines zentralen Gemeinschafts-Hofladens geprüft. Am 24.08.2025 fand eine Waldbegehung auf der Alpe Rubach statt, an der Simone im Auftrag der Gemeinde teilnahm. Die **AG Energie & Klima** (e5-Team) organisierte im Sommer ein erfolgreiches Kinderprogramm zum Bau von Insektenhotels mit 13 Kindern. Am 22.09.2025 findet das e5-Audit statt; aufgrund des neuen Katalogs wird der bisherige e5-Status nicht erreicht, Ziel ist die Wiedererlangung in den kommenden Jahren.

Die **AG Familie & Soziales** bot erneut sechs Wochen Sommerferienbetreuung für 52 Kinder aus 39 Familien an, durchgeführt vom Kindergarten-Team, India Steuerer und zwei Praktikantinnen. Zusätzlich wurden 13 Programmpunkte im Ferienprogramm angeboten, sieben davon waren rasch ausgebucht. Ein besonderer Dank gilt allen beteiligten Vereinen, Arbeitsgruppen und Privatpersonen.

#### Allfälliges

**Gemeindevertretungsklausur Herbst 2025:** Freitag, 19.09. 2025 – 11:30 Abfahrt nach Schröcken. Samstag, 20.09.2025 – 15:30 Ankunft in Langenegg. Helmut Schöpf wird unsere Klausur moderieren und begleiten.

**Christian Fetz:** Wann wird der Radweg Langenegg-Lingenau umgesetzt? Laut Landesstatthalter Christof Bitschi ist der Baustart für das Jahr 2028 vorgesehen. Die Grundabläsegespräche sollen im nächsten Jahr starten.

**Christian Frei:** Wann werden die ersten Glasfaseranschlüsse in Langenegg funktionieren? Laut Aussagen der Illwerk vkw Ende dieses Jahres.

**Nächste Sitzung:** 07. Oktober 2025, 20:00 Uhr, Begegnungsraum Langenegg  
Ende der Sitzung: 21:48 Uhr

*Der Bürgermeister*

## Schulbeginn

**Achtung – die Schule hat wieder begonnen! Unsere Kinder sind wieder täglich auf dem Schulweg unterwegs.** Bitte fahrt besonders aufmerksam, nehmt Rücksicht und haltet euch an die Geschwindigkeitsbegrenzungen. Deine Vorsicht schützt Kinderleben!

## Mountainbike Club

**Am 28. September um 13.30 Uhr ist es wieder soweit, der Mountainbike Club veranstaltet bereits die 15. Auflage des beliebten Langenegger Kinderbikerennens am Fußballplatz.**

Schnapp dir dein Fahrrad, deinen Helm und deine Freunde und sei dabei. Egal, ob du schon ein kleiner Bike-Profi bist oder einfach gerne in die Pedale trittst, der Spaß an der Bewegung steht bei der Veranstaltung im Vordergrund. Der Rundkurs ist nicht anspruchsvoll und für jedes Kind gut machbar. Neben Medaillen und handgefertigten Pokalen erwartet die Teilnehmer:innen eine große Tombola mit tollen Sachpreisen. Jedes Kind darf sich etwas Schönes

aussuchen. Kategorien: Laufrad, U6 (Jahrgang 2020 und jünger), U7 (Jahrgang 2019), U8 (Jahrgang 2018), U9 (Jahrgang 2017) und U11 (Jahrgang 2015 und 2016); Anmeldung bis Donnerstag, 25. September unter E-Mail: karin.feurstein-nussbaumer@gmx.at.

Das Startgeld beträgt 5,- EUR (Nachnennung plus 2,- EUR) **#RadelnHilft!**

Wir sind überwältigt, stolz und dankbar. Aus einer kleinen Idee ist eine ganz große Sache geworden. Insgesamt waren letzten Samstag über 500 Radler bei unserer Charity-Veranstaltung am Start. Wir bedanken uns bei allen Vereinen, Firmen und Privatpersonen, die ein Team gemeldet haben. Danke auch an jede:n Einzelfahrer:in und alle Besucher:innen. Die Sportler:innen sind insgesamt über 10.000 Runden gefahren. Danke den Grundstückseigentümern, den Kuchenbäckerinnen und allen Helfern. Danke für die großzügigen Spenden und das nette Beisammensein auf dem Festgelände. Wir freuen uns, Julian und seiner Familie eine ansprechende Summe für das Liftprojekt übergeben zu dürfen.

## Pfarre – Familienmesse

**Liebe Familien, wir laden euch herzlich ein, mit uns, am Sonntag, 14. September um 10 Uhr, das Fest der Kreuzerhöhung zu feiern.**

Wir freuen uns auf euer Kommen!



# ALBERSCHWENDE

[www.alberschwende.at](http://www.alberschwende.at)

## Elternberatung

**Dienstag, 16. September von 14 bis 15 Uhr im Eltern-Kind-Zentrum**

## Im Gleichgewicht bleiben

**Am Donnerstag, 18. September von 9 bis 10 Uhr (10 Einheiten) im Pfarrheim Alberschwende.**

Gemeinsam verbessern wir dein Gleichgewicht, stärken Muskeln, fördern die Beweglichkeit und trainieren den Geist. Infos und Anmeldung: Renate Kleber, Tel. 0664/3439322

## Gottesdienstordnung

### Sonntags- und Werktagsmesse\*

#### Alberschwende:

#### Samstag

8 Uhr Rosenkranzgebet

19 Uhr Vorabendmesse in der Pfarrkirche

#### Sonntag

8.45 Uhr Sonntagsmesse in der Pfarrkirche

#### Dienstag

8 Uhr Messfeier mit anschließendem Rosenkranzgebet in der Merbodkapelle

**Mittwoch**

8 Uhr Messfeier in der Kapelle in Fischbach (jeweils 2. und 4. Mittwoch im Monat)

**Donnerstag**

8 Uhr Messfeier mit anschließendem Rosenkranzgebet in der Merbodkapelle

**Freitag**

16 Uhr Messfeier im Sozialzentrum, Kapelle

**Müselbach:****Sonntag**

10 Uhr Sonntagsmesse in der Pfarrkirche

**Mittwoch**

19 Uhr Rosenkranz

19.30 Uhr Messfeier in der Pfarrkirche

\*An einem Feiertag entfallen die Werktagsmessen

**EGG**

www.egg.at

**Gemeindevertretungssitzung**

**Am Montag, 15. September, Beginn 20 Uhr, findet die 4. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung Egg im Sitzungssaal des Gemeindeamtes statt.**

Dazu sind auch Zuhörer eingeladen.

Die Tagesordnung kann online unter [www.egg.at](http://www.egg.at) oder auf Gem2Go eingesehen werden.

*Der Bürgermeister*

**Problemstoffsammlung**

**Am Samstag, 4. Oktober findet von 8.30 bis 11.30 Uhr beim Bauhof Egg für alle Haushalte (nicht für Gewerbe) die halbjährliche Problemstoffsammlung statt.**

Genauere Hinweise findet ihr unter [www.egg.at](http://www.egg.at).

**Wichtiger Hinweis:** Diese Sammlungen sind ein kostenloser Service der Gemeinde. Leider kommt es immer wieder vor, dass die Abgabezeiten bei den einzelnen Sammlungen nicht eingehalten werden und Abfälle illegal bei den Sammelstellen entsorgt werden.

Wir ersuchen die Bevölkerung – jeden auch in seinem eigenen Interesse – die Sammlungszeiten genau einzuhalten. Die Gemeinde behält sich auch vor, einzelne Kontrollen zu machen und weist darauf hin, dass eine illegale Entsorgung von Abfällen strafbar ist!

*Der Bürgermeister*

**Sperrmüll- und Alteisensammlung**

**Freitag, 26. September von 8 bis 18 Uhr (12 bis 12.30 Uhr Mittagspause), Bauhof Egg, Melisau**

**Was ist Sperrmüll?**

Abfall, der wegen seiner Sperrigkeit nicht in den üblichen Eimern und Säcken Platz findet. z. B.: Altmöbel, Matratzen, Fenster (ausglasen!)

**Wichtig:** Materialien unbedingt sortenrein trennen! Keine Abgabe von Elektrogeräten!

**Fundgegenstände**

**Folgende Gegenstände wurden bei uns in der Bürgerservicestelle im Gemeindeamt oder beim Bauhof in Egg abgegeben:**

- Braune optische Brille, Fundort: Sarah Kocht
- Beiger Pullover, Fundort: Fahrschule Willi
- Schwarze Damen-Sonnenbrille der Marke: Krass, Fundort: Gemeindeplatz
- Schlüsselbund, Audi Autoschlüssel, 3 Einzelschlüssel, Fundort: Müllsammelstelle Stock
- Rosarotes Kinderfahrrad der Marke Cube, Fundort: KDW Egg
- Rotes E-Bike, Marke Raymon, Fundort: Tankstelle Egg
- Grüner Filzhut der Marke Capo zusammen mit einer grünen Kinderjacke bei der Firma Behmann liegengeblieben

Alle Fundgegenstände können unter [www.fundamt.gv.at](http://www.fundamt.gv.at) abgerufen werden.

E-Mail: [marktgemeinde@egg.cnv.at](mailto:marktgemeinde@egg.cnv.at), Tel. 05512/2216-12

**Tourismusverein**

**Frühschoppen mit dem Polizeichor Villach am Sonntag, 14. September**

Man soll die Feste feiern, wie sie fallen. Klang und Kulinarik. Zwei Dinge, die das Leben definitiv bereichern. Im Leben, aber auch bei unseren Frühschoppen.

10 Uhr Festgottesdienst in der Pfarrkirche Großdorf, musikalisch mitgestaltet vom Polizeichor Villach. Anschließend 11 Uhr Frühschoppen im Gasthof Falken in Großdorf.

Bei schönem Wetter auf dem Falkenplatz mit dem Polizeichor und der Wäldar Tonzmusig – bei Schlechtwetter im Lokal, aus Platzgründen dann ohne die Wäldar Tonzmusig. Wir freuen uns. Vor allem auf euch.

**Wochenmarkt**

**Bis 30. Oktober wieder jeden Donnerstag von 15 bis 18 Uhr am Gemeindeplatz**

Stände von hier, dort und überall. Alles vom Feinsten von ProduzentInnen, die das Leben und den Ursprung schätzen. Gestern, heute und ganz bestimmt auch morgen.

Die bekannten Gesichter unter den Ständler:innen sind natürlich wieder mit dabei – mit viel Herz, Handwerk und feinen Sachen aus der Region. Und für's gute Bauchgefühl ist auf gesorgt.

**Umgang Egg am Freitag, 19. September um 9.30 Uhr**

Was zeichnet die Gestaltungskultur des Lebensraumes im Bregenzerwald aus? Bei den geführten Rundgängen durch Egg erfahren Sie mehr über die Facetten der Dorfentwicklung, der Architektur und des regionalen Handwerks. Interessant ... Egg ist eine Insel. Also nicht im üblichen Sinne, aber immerhin ist der Ortskern nur über Brücken zu erreichen.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung bis zum Vortag, 12 Uhr im Tourismusbüro, Tel. 05512/2216-22.

**Elternberatung und Begegnungscafé**

Im Rahmen der Beratung erhalten Eltern Wissen und Begleitung rund um die Themen Ernährung, Entwicklung,

Erziehung und Pflege. Das Angebot kann von der Geburt bis zum vierten Lebensjahr des Kindes kostenlos und ohne Voranmeldung in Anspruch genommen werden.

**Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat von 14 bis 15.30 Uhr im Bienenhaus, Loco 602**

Kontakt: Birgit Egle Winder, Tel. 0650/4878738, E-Mail: birgit.egle@connexia.at, www.eltern.care

**Die Elternberatung findet zeitgleich mit dem wöchentlichen Begegnungscafé (14 bis 16 Uhr) statt.**

Eine wunderbare Gelegenheit, die Beratung mit einem Plausch mit anderen Eltern bei einer Tasse Kaffee zu verbinden!

## Familienzentrum

**ALZ-Café im Bienenhaus: Treffpunkt für alleinerziehende Mütter und Väter**

**Sonntag, 14. September, 9 bis 11 Uhr, Bienenhaus Egg**

Erstmals findet auch im Bregenzerwald ein ALZ-Café statt. Ein Treffpunkt für alleinerziehende Mütter und Väter zum gemütlichen Austausch und einem einfachen Frühstück. Sandra Hermes, Projektleiterin der Alleinerziehenden-Plattform des Vorarlberger Familienverbandes, online <https://alleinerziehend-vorarlberg.at/>, wird das Treffen begleiten und mit euch mit einem „Wie machst du das?“ in den Sonntag starten.

Komm einfach vorbei – mit oder ohne Kinder!

Spielmöglichkeiten sind vorhanden, eine Anmeldung ist nicht notwendig.

Unkostenbeitrag: 4,- EUR/Familie für Frühstück

Anmeldung: nicht erforderlich – einfach vorbeikommen!

**Vortrag und Suppe im Bienenhaus: „Fokus statt Frust – Jin Shin Jyutsu als Unterstützung im Lernalltag“**

**Donnerstag, 2. Oktober, 19.30 Uhr, Bienenhaus**

Kinder und Jugendliche stehen heute vor vielfältigen Herausforderungen, wenn es um das Lernen und die Konzentration geht. Leistungsdruck, Ängste oder persönliche Sorgen – all das kann die Konzentration stören und die Motivation bremsen. In diesem praxisorientierten Vortrag wird euch Jin Shin Jyutsu – besser bekannt unter „Strömen“ – als sanfte aber wirkungsvolle Methode zur Unterstützung im Familien- und Schulalltag vorgestellt.

Folgende Inhalte erwarten euch beim Vortrag:

- Einführung in Jin Shin Jyutsu als komplementäre Methode
- Praktische Griffe für mehr Konzentration und Motivation – sofort umsetzbar für Alltag und Unterricht
- Unterstützung bei Prüfungsangst, Unruhe oder Reizüberflutung
- Erfahrungsberichte aus der Praxis

Dieser Vortrag richtet sich an Eltern, Lehrkräfte und Interessierte, die neue Wege in der Unterstützung von Lernprozessen suchen.

Referentin: Viviane von der Thannen

Kosten: 5,- EUR inklusive Suppe

Anmeldung unter E-Mail: [eva.meusburger@egg.cnv.at](mailto:eva.meusburger@egg.cnv.at) oder Tel. 0664/78022522

**Purzelbaum Eltern-Kind-Gruppe Egg für Mamas/Papas mit Kindern von 1 bis 3 Jahre**

**Start: Montag, 29. September, wöchentlich, 10 Termine jeweils von 14.30 bis 16.30 Uhr, Bienenhaus Egg**

Spielen, lachen, Freunde finden ... Du möchtest dich regelmäßig mit anderen Eltern und Kindern aus deiner Umgebung treffen? Du freust dich über Abwechslung und neue Ideen für deinen Familienalltag? Miteinander spielen, gemeinsam lachen, sich austauschen und Neues entdecken! In der Purzelbaum-Gruppe findest du an 10 Nachmittagen Spiel und Spaß für dich und dein Kind(er) bis 3 Jahre sowie Austausch mit anderen Eltern.

Gruppenleitung: Lara Nennung

Anmeldung: [www.elternbildung-vorarlberg.at/purzelbaum](http://www.elternbildung-vorarlberg.at/purzelbaum)  
Eine Veranstaltung des Katholischen Bildungswerk Vorarlberg mit freundlicher Unterstützung der Marktgemeinde Egg, des Landes Vorarlberg und des Bundeskanzleramtes.

## Egg Museum

**Die lange Nacht der Museen findet am Samstag, 4. Oktober statt.**

Programm: [www.langenacht.orf.at](http://www.langenacht.orf.at)

Ab sofort sind Tickets für die lange Nacht der Museen im Egg Museum von Freitag bis Sonntag, jeweils 15 bis 18 Uhr erhältlich. Broschüren mit allen Infos erhalten Sie auch gerne im Tourismusbüro/Bürgerservice Egg.

**Die diesjährige Sonderausstellung Schellenklang ist noch bis 26. Oktober geöffnet.**

Sie widmet sich der Kulturgeschichte der Viehlocke – spannt den Bogen von der Herdenglocke zur Trophäe.

Infos: [www.egg-museum.at](http://www.egg-museum.at)

Wir freuen uns auf Sie!

## Vorarlberg 50plus Egg-Großdorf

**Einladung zum Grillfest im Clubheim, Fußballplatz Egg (bei jeder Witterung)**

**Dienstag, 16. September um 12 Uhr**

Keine Lust zu kochen? Dann lasst euch verwöhnen, es gibt allerlei vom Grill mit Salat und Brot, später Kuchen und Kaffee. Pauschalpreis 15,- EUR (Essen, Kuchen und Kaffee). Getränke müssen separat bezahlt werden.

Wir freuen uns auf ein gemütliches Beisammensein.

Anmeldung bis spätestens Freitag, 12. September bei Waltraud, Tel. 0664/4519244.

*Das Team*

## Alpenverein

**Samstag, 20. September: Plattnitzer Jochspitze Alpine MSL-Tour mit Michael Kappaurer, Nadine Geiger, Gregor und Christiane Fleisch**

Über den Ostgrat (bis 4) oder Südwand (bis 5+) zum Gipfel 1 Stunde Zustieg, ca. 3 Stunde Klettern, 1 Stunde Abstieg  
Alpine Kletter- und Sicherungskennnisse erforderlich!

Anmeldung bis 16. September: Christiane, Tel. 0664/1915962

**Samstag, 4. Oktober: Blasenka und Hochlicht mit Lisa Rädler und Carina Nussbaumer**

Aussichtreiche 2-Gipfel-Herbstwanderung.

Ca. 1.000 Hm und 5 Stunden Gehzeit

Anmeldung bis 1. Oktober: Lisa R., Tel. 0681/10804702

Weitere Infos: [www.alpenverein.at/vorarlberg-bezirk-egg](http://www.alpenverein.at/vorarlberg-bezirk-egg)

## Familienverband Egg und Großdorf

### Sportstunde per Hetz und Gaudi

**Start: ab Montag, 22. September**

**Los geht's mit dem ersten Block „Biken“ – immer montags von 14.30 bis 15.30 Uhr in der Junkerau.**

Du bist nicht die Obersportskanone, hast aber Spaß dabei? Dann bist du bei unserer Sportstunde genau richtig.

Einmal pro Woche – am Montag- oder Mittwochnachmittag – bieten wir in Kooperation mit verschiedenen Vereinen in Egg abwechslungsreiche Sporteinheiten an.

Im Anschluss folgen bis zum Schulschluss weitere spannende Blöcke wie Klettern, Langlaufen, Ballsportarten, Koordination, Lauftraining und vieles mehr.

Dieses Angebot richtet sich an alle Volksschulkinder aus Egg und Großdorf, die nicht Mitglied in einem Sportverein sind und daher keine regelmäßigen außerschulischen Bewegungseinheiten haben.

Kosten: 70,- EUR für das gesamte Angebot bis Schulschluss. Teilnehmerzahl begrenzt!

Anmeldung bis spätestens 17. September bei Julia Schwärzler, Tel. +49/1515/1119773

## Samurai Karate Klub

**Der Samurai Karate Klub Egg bietet ab 25. September einen Einsteigerkurs für Kinder, Jugendliche und Erwachsene an.**

Trainiert wird donnerstags in der Turnhalle der Volksschule Egg: Kinder von 17 bis 18 Uhr, Erwachsene von 19.30 bis 21 Uhr

Zehn Einheiten lang können die Grundlagen des Karate erlernt werden – die erste Einheit ist gratis!

Kosten: Kinder 50,- EUR, Erwachsene 80,- EUR

Anmeldung und Infos unter E-Mail: karate.egg@gmail.com oder @samuraikarateklubegg.

## FC Brauerei Egg

### Ergebnisse:

FC Brauerei Egg – SV Lochau 3:1 (1:0)

SPG Egg 1b – FC Kennelbach 2:1 (0:0)

FC Brauerei Egg – FC BW Feldkirch 1:0 (1:0)

### Vorschau:

#### Samstag, 13. September

11.30 Uhr 1b: SCR Altach – SPG Egg

12.30 Uhr FC Brauerei Egg U14 M – SPG FNZ Rotachtal

12.30 Uhr FC Brauerei Egg U11 – FC Lustenau B

14 Uhr FC Brauerei Egg U13 – SC Röthis

#### Sonntag, 14. September

16 Uhr SC Röthis – FC Brauerei Egg

## Gottesdienstordnung

### Samstag, 13. September – Magnus, Beata

17 Uhr Seelenrosenkranz in Egg

18 Uhr Wort-Gottes-Feier im Sozialzentrum

**Sonntag, 14. September – 24. Sonntag im Jahreskreis – Kreuzerhöhung**

8.30 Uhr hl. Messe in Egg

10 Uhr hl. Messe in Großdorf, mitgestaltet vom Polizeichor Villach

### Dienstag, 16. September – Ludmilla, Edith

7.45 Uhr hl. Messe in Egg

### Mittwoch, 17. September – Robert

19.30 Uhr Abendlob in Egg

### Donnerstag, 18. September – Josef von Cop.

19.30 Uhr Rosenkranz in Großdorf

### Freitag, 19. September – Wilma, Arnulf

14 Uhr Hochzeit in Ittensberg von Anita und Klaus Schwärzler (Lingenau)

### Samstag, 20. September – Candida, Fausta

17 Uhr Seelenrosenkranz in Egg

18 Uhr Wort-Gottes-Feier im Sozialzentrum

### Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis – Matthäus (Evangelist)

8.30 Uhr hl. Messe in Egg

10 Uhr hl. Messe in Großdorf

**Pfarr Egg und Großdorf:** Pfarrhof 1, Egg, Tel. 05512/2246, E-Mail: pfarre.egg@aon.at, E-Mail: pfarre.grossdorf@aon.at, www.pfarre-egg.com oder www.pfarre-grossdorf.com

Bürozeiten: Dienstag, 14 bis 18 Uhr, Freitag, 8.30 bis 11 Uhr



## ANDELSBUCH

[www.andelsbuch.at](http://www.andelsbuch.at)

## Gemeindevertretungssitzung

**Nächste öffentliche Sitzung am Dienstag, 16. September um 20 Uhr im Sitzungssaal im Gemeindehaus.**

Die Tagesordnung kann an der Amtstafel und unter [www.andelsbuch.at](http://www.andelsbuch.at) eingesehen werden.

*Der Bürgermeister*

## Gemeinde – Präsentation

### Kummer und Schrecken

„Gides“ Jakob und seine Schwester Paula haben während seines Kriegseinsatzes von 1939 bis 1943 einen regen Briefaustausch gepflegt. Daneben sind auch Briefe von Verwandten, Nachbarn, Bekannten aber auch von Kriegskameraden vorhanden.

**Diese entstandene Broschüre wird am Donnerstag, 25. September um 20 Uhr im Sitzungssaal der Gemeinde Andelsbuch im Rahmen einer Lesung vorgestellt.**

Einerseits die erschütternden Berichte vom Kriegsgeschehen, andererseits die großen Sorgen der Familien zu Hause, aber auch Neuigkeiten und Tagestratsch aus der Heimat bilden sich in dieser Dokumentation sehr deutlich ab. Zu dieser Präsentation lädt die Gemeinde recht herzlich ein.

*Der Bürgermeister*

## Altpapierabgabe

**Die nächste Möglichkeit besteht am Freitag 12. September von 8 bis 18 Uhr bei der Altstoffsammelstelle.**

**Bitte die Abgabezeiten beachten!**

Das Abstellen von Altpapier neben dem Container und das selbständige Öffnen des Containers sind nicht erlaubt!

**Gelber Sack**

**Der Gelbe Sack wird am Mittwoch, 17. September eingesammelt.**

**Amtstag Notariat Mag. Paul Thoma****Montag, 15. September von 17 bis 18 Uhr im Gemeindeamt Andelsbuch**

Anlässlich dessen können unentgeltliche Rechtsauskünfte als Bürgerservice zu notariellen Themen (Kauf-, Schenkungs- und Übergabeverträge, Testament und Erbrecht sowie Familien- und Steuerrecht) eingeholt werden.

**Rechtsberatung Dr. Ulrich Willi****Die nächste Rechtsberatung findet am Mittwoch, 17. September statt.**

Rechtsanwalt Dr. Ulrich Willi bietet eine kostenlose, bis zu 15-minütige anwaltliche Rechtsberatung für die Bürger/innen Andelsbuchs in seiner Kanzlei in Egg an (Impulszentrum).

Erbrecht, Familienrecht, Liegenschafts-, Vertrags- und Nachbarrecht sind Schwerpunktgebiete des Rechtsanwalts.

Telefonische Voranmeldung unter Tel. 05512/207-00 oder E-Mail: [kanzlei@einfach-recht.com](mailto:kanzlei@einfach-recht.com) erbeten.

**Andelsbücherei****Gewinner Sommerlesen: Wir haben aus den eingereichten 198 Lesebüchern die 7 Gewinner gezogen.**

Schaut in der Andelsbücherei vorbei, wer einen Gutschein von Behmann Spiel oder eine Familienkarte bei uns gewonnen hat! Herzliche Gratulation!

**Wie gehabt für euch da:**

Dienstag von 17 bis 19 Uhr, Mittwoch von 9 bis 11 Uhr und Freitag von 15 bis 18 Uhr

Infos: [www.andelsbuecherei.bvoe.at](http://www.andelsbuecherei.bvoe.at), Tel. 05512/4453-33

**Gemeinsamer Mittagstisch**

Wir laden euch alle ganz herzlich zum gemeinsamen Mittagessen ein. Komm und genieße dein Mittagessen in geselliger Runde.

**Am kommenden Donnerstag, 18. September um 11.30 Uhr im Haus „Miteinander Füreinander“.**

Bitte um eure Anmeldung bis Dienstagabend bei Helma Düringer, Tel. 0664/9433350.

Wir bieten euch einen gratis Fahrdienst an.

Auf euer Kommen freuen wir uns.

*Das Team vom Roten Kreuz*

**kulturverein bahnhof****Samstag, 13. September um 20 Uhr****Die Kleshchenkos – Solo zu viert**

Konzert.

**Samstag, 20. September um 20 Uhr****Der alte König in seinem Exil – Theater am Tisch**

Lesung und Musik.

Arno Geigers Erfolgsbuch „Der alte König in seinem Exil“ ist eine Liebeserklärung an seinen dementen Vater. Theater am Tisch sensibilisiert das Thema und hat aus der Romanvorlage eine szenische Lesung (Schauspieler Hans Rudolf Spühler und Marcus Schäfer) erarbeitet, in der die Beziehung zwischen Vater und Sohn im Mittelpunkt steht. Willi Hänes Akkordeonmusik baut Brücken zwischen Fiktion und Erinnerung.

Eine Veranstaltung in Kooperation mit der Aktion Demenz. Nähere Informationen und die Möglichkeit zum Reservieren finden Sie auf unserer Website [www.bahnhof.cc](http://www.bahnhof.cc).

**Werkraum Bregenzwald****Donnerstag, 25. September um 16 Uhr****Dialog Führung mit Claus Schwarzmann (Schwarzmann Fenster)**

Keine Anmeldung erforderlich.

**Samstag, 4. Oktober ab 18 Uhr****Lange Nacht der Museen**

Stündliche Ausstellungsführungen und Livemusik

**Donnerstag, 9. Oktober um 16 Uhr****Dialog Führung mit Hermann Nennung (Zimmerer Nennung)**

Keine Anmeldung erforderlich.

Weitere Infos: [www.werkraum.at/zur-zeit](http://www.werkraum.at/zur-zeit)

**Rotes Kreuz GSD – Bewegung bis ins Alter****Die Sommerpause ist vorbei und wir starten am Dienstag, 23. September um 9 Uhr mit dem wöchentlichen Bewegungstreff im Vereinehaus.**

Unser Motto „Wer rastet, der rostet und Lachen ist gesund für Körper, Seele, Geist.“. Wir machen Übungen im Sitzen von Kopf bis Fuß, stärken die Beinmuskeln, die Ausdauer und trainieren das Gleichgewicht im Stehen. Gedächtnistraining, Spiele, Sitztänze und Atemübungen sind auch im Programm. Auf zahlreiche Teilnehmer freuen wir uns.

Schnupperstunde für neue Teilnehmer ist gratis.

10er Block kostet 30,- EUR und 5 Stunden 15,- EUR.

Infos: Klaudia, Tel. 0664/8224373

**O&S Bau FC Andelsbuch****Nachwuchs**

Dieses Wochenende erwartet Sie das U9-Heimturnier und viele weitere Matches. Kommen und bestaunen Sie erstklassigen Nachwuchs-Fußball bei uns an der Bezegg.

Dein Kind mag gerne bei uns mitspielen? Komm' auf ein Schnuppertraining. Wir freuen uns über Anfragen für Kinder von 3 bis 12 Jahren. Speziell die Jahrgänge 2014 bis 2016 möchten wir ansprechen, da wir hier noch gut

Verstärkung brauchen können. Anfragen bitte an die E-Mail: nachwuchs@fcandelsbuch.at

Infos: fcandelsbuch.at

#### Ergebnisse:

FC Hörbranz – O&S Bau FC Andelsbuch 1:4

Tore: David Kohler (2), Yanick Alber, Alexandar Umjenovic

Tisis 1b – SPG Andelsbuch 1c 0:3

Tore: Gideon Rüscher (2), Yanick Kleber

#### Vorschau:

##### Freitag, 12. September

17.30 Uhr U11: FC O&S Bau Andelsbuch – Altstadt

##### Samstag, 13. September

9.30 Uhr U7-Turnier in Egg

9.30 Uhr U9-Turnier

10.30 Uhr U8-Turnier in Bregenz/Neu Amerika

13.30 Uhr SPG Andelsbuch 1c – SPG Sulzberg/Doren 1b

13.45 Uhr U16A: Hohenems A – SPG FZM Mittelwald

16 Uhr FC O&S Bau Andelsbuch – Alberschwende

##### Sonntag, 14. September

10 Uhr U13B: FC O&S Bau FC Andelsbuch – SW Bregenz A

11.30 Uhr U13A: FC O&S Bau FC Andelsbuch – SG Hofsteig

12.30 Uhr U15: FC Dornbirn – SPG FZM Mittelwald

16 Uhr U16B: Hörbranz – SPG FZM Mittelwald

## Gottesdienstordnung

##### Freitag, 12. September

8 Uhr hl. Messe in der Pfarrkirche

##### Samstag, 13. September

10 Uhr Gedenkmesse für Sr. Relinde in der Pfarrkirche

19.30 Uhr Vorabendmesse in der Pfarrkirche Schwarzenberg

##### Sonntag, 14. September

10 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

##### Mittwoch, 17. September

19.30 Uhr Gedenkmesse in der Pfarrkirche, wir gedenken in besonderer Weise Anton Pfanner (Ließen)

##### Donnerstag, 18. September

8 Uhr Rosenkranz in der Pfarrkirche

##### Freitag, 19. September

8 Uhr hl. Messe in der Pfarrkirche

##### Sonntag, 21. September

10 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche

Die Texte vom Sonntag: [www.pfarre-andelsbuch.at](http://www.pfarre-andelsbuch.at)

#### Einladung zum Informationsabend: Firmung ab 17

##### Freitag, 12. September um 19.30 Uhr, Kaplanhaus

Alle Jugendlichen, die im Zeitraum 2025/2026 ihren 17. Geburtstag feiern (oder gefeiert haben), laden wir herzlich zu einem Informationsabend rund um die Firmvorbereitung ein. Auch jene, für die die Firmtermine in den letzten zwei Jahren nicht gepasst haben, sind selbstverständlich willkommen!

Vielleicht hast du Fragen zu Gott und der Welt, denkst über das Leben nach – und überlegst, ob die Firmung der richtige Weg für dich ist? Dann ist dieser Abend genau die richtige Gelegenheit, um mehr zu erfahren.

Nach dem Abend kannst du in Ruhe entscheiden, ob du den Weg der Firmung mitgehen möchtest.

Wir freuen uns auf dich!

*Der Pfarrer und das Firmtteam*

## Einladung zur Pfarrwallfahrt im Heiligen Jahr „Pilger der Hoffnung“ nach Maria Bildstein am Samstag, 18. Oktober

13 Uhr Treffpunkt beim Kirchplatz, Abfahrt mit dem Bus

13.45 Uhr Eintreffen bei der Basilika Maria Bildstein

14 Uhr Gemeinsame Messfeier mit Pfarrer Mag. Paul Burtscher mit anschließendem Rundgang zur Erscheinungskapelle

15.30 Uhr Gemütlicher Ausklang im Gasthaus Kreuz, Bildstein mit Kaffee und Kuchen oder einer Jause (Kosten ca. 10,- EUR)

17.30 Uhr Heimfahrt

Bitte um Anmeldung bis spätestens 26. September im Pfarramt, Tel. 05512/2283 oder Tel. 0676/832408357 oder E-Mail: [pfarramt@pfarre-andelsbuch.at](mailto:pfarramt@pfarre-andelsbuch.at)

Wir würden uns sehr freuen, wenn wir eine Gemeinschaft aus Kindern, Jugendlichen, Familien, Frauen und Männer begrüßen dürften!

*Der Pfarrgemeinderat*



# SCHWARZENBERG

[www.gemeinde-schwarzenberg.at](http://www.gemeinde-schwarzenberg.at)

## Restmüllsack

Die Säcke sind bis spätestens Donnerstag, 18. September, 7.30 Uhr an den üblichen Sammelplätzen abzustellen.

## Gemeindezeitung

Im November erscheint die nächste Ausgabe des Jahres von „Aktuelles aus unserer Gemeinde“.

In diesem Zuge laden wir euch herzlich ein, wieder mit Beiträgen mitzuwirken. Wir freuen uns über Neuigkeiten, Berichte, bevorstehende Veranstaltungen sowie Wissenswertes, Kurioses oder besondere Leistungen von Schwarzenberger Mitarbeitenden und Vereinsmitgliedern (z. B. gewonnene Wettbewerbe, Lehrabschlüsse etc.). Falls möglich, sendet bitte ein passendes Foto mit (Querformat, hohe Qualität).

**Einsendeschluss: Montag, 29. September (später einlangende Berichte werden nicht berücksichtigt)**

**Hinweis:** Die Schwarzenberger Gemeindezeitung erscheint derzeit dreimal jährlich (April, Juli, November).

Zusätzlich freuen wir uns, wenn ihr passende Geschichten, Ereignisse oder Bilder aus und über Schwarzenberg an unseren Dorfchronisten Johann Aberer für die Jahreschronik an E-Mail: [johann.aberer@aon.at](mailto:johann.aberer@aon.at) weiterleitet.

Vielen Dank für eure Unterstützung – wir freuen uns auf zahlreiche Beiträge!

## MoHi – Mittagstisch

Im Foyer des AK-Saales treffen wir einander am 18. September um 12.15 Uhr zu unserem nächsten gemeinsamen Mittagessen.

Nach Schulbeginn werden wir also nach den Schülern auch unser Menü genießen können.

## connexia Elternberatung

### Gute Antworten rund um Ihr Baby. Beratung für Eltern von Babys und Kleinkindern bis zu vier Jahren.

Wir freuen uns, Sie persönlich in Schwarzenberg begrüßen zu dürfen. Mit der Geburt eines Kindes beginnt eine spannende Zeit. Damit Sie als Eltern bei Fragen und Unsicherheiten gut begleitet sind, berät Sie die erfahrene Hebamme, Gabriele Burigo, gerne in einem persönlichen Gespräch zu den Themen wie Ernährung, Entwicklung, Pflege und Erziehung Ihres Kindes.

**Die nächste Elternberatung findet am Montag, 15. September von 14 bis 16 Uhr im Haus „Wohnen Jung und Alt“, Brand 980, statt.**

Während der Öffnungszeiten können Sie die Beratungsstelle ohne Voranmeldung besuchen. Hier haben Sie die Möglichkeit, Ihre Fragen vertraulich zu besprechen und Ihr Kind wiegen und messen zu lassen und sich mit anderen Eltern auszutauschen.

**Die Elternberatung findet zeitgleich mit einem Familiencafé statt.**

Eine schöne Gelegenheit, die Beratung mit einem Austausch mit anderen Eltern bei einer Tasse Kaffee zu verbinden!

Gerne bieten wir auch ein Gespräch mit Terminvereinbarung an – außerhalb der Öffnungszeiten und auf Wunsch auch zu Hause.

Kontakt: Gabriele Burigo, Tel. 0664/5308417 oder E-Mail: gabriele.burigo@connexia.at, www.eltern.care

## Alpabtriebe

### Samstag, 13. September

Nähere Informationen, auch zum Verkehr und zu den Bussen lesen Sie im Gemeindeteil Bregenzerwald.

## Schwarzenberger Markt ...

### Forsttag und 32. Vorarlberger Käseprämierung am Samstag, 20. September

Die Marktstände im historischen Ortszentrum von Schwarzenberg bieten ein vielfältiges Sortiment. Im Mittelpunkt des Marktes steht Althergebrachtes mit Neuem zu verschmelzen. Handwerkliches, Kreatives, Bäuerliches, Kunstvolles und nichts Alltägliches.

Bei der Käseprämierung im Angelika Kauffmann Saal haben Sie die Möglichkeit Käsespezialitäten von Vorarlberger Alpen und Käsereien zu verkosten und sich von der ausgezeichneten Qualität der Käsespezialitäten zu überzeugen. Ebenso können Sie bei der Prämierung der besten Käse und der Auszeichnung zur Sennerin oder Senner des Jahres dabei sein. Die Käseprämierung in Schwarzenberg ist der größte regionale Wettbewerb für Hart- und Schnittkäse in Vorarlberg.

Mit Bewirtung und musikalischer Umrahmung.

**Neu:** Außerdem lädt der Forsttag auf der Wiese gegenüber dem Angelika Kauffmann Saal zu einem Einblick in die Welt der Forstwirtschaft ein. Aussteller:innen präsentieren vielfältige Produkte rund um den Wald und seine Bewirtschaftung. Der neue Waldaufseher ist ebenfalls vor Ort – er bietet Setzlinge zum Verkauf an, und Sie haben die

Gelegenheit, ihn kennenzulernen. Besucher:innen können Vorführungen erleben, etwa wie Hackschnitzel hergestellt werden oder Ähnliches. Außerdem stehen verschiedene Fahrzeuge und Maschinen, darunter Traktoren, mobile Sägen, alte Motorsägen und andere Forstmaschinen, zum Anschauen bereit.

#### Programmpunkte:

- Marktmeile im Ortszentrum von 8 bis 18 Uhr
- Kinderschminken bei der Volksschule von 10.30 bis 14.30 Uhr
- Forsttag auf der Wiese gegenüber dem Angelika Kauffmann Saal ab 8.30 Uhr
- Käseprämierung im Angelika Kauffmann Saal

#### Ablauf 32. Vorarlberger Käseprämierung im Angelika Kauffmann Saal:

ab 9 Uhr der Angelika Kauffmann Saal für das Publikum geöffnet

10 bis 11 Uhr Konsumentenjury

11 bis 12 Uhr Rahmenprogramm

12.45 bis 13 Uhr Gewinnspielverlosung Konsumentenjury

13 Uhr Bekanntgabe der Preisträger

Der Eintritt frei.

Erreichbar mit dem Bus Linie 830 und Linie 870.

Veranstalter der Vorarlberger Käseprämierung: Landwirtschaftskammer Vorarlberg, Gemeinde Schwarzenberg, KäseStrasse Bregenzerwald, Landjugend Mittelwald, Alpwirtschaftsverein Vorarlberg

#### Straßensperre L26 und Busse

Am 20. September wird die Egger-Straße L26 im Dorfzentrum Schwarzenberg in der Zeit von 5 bis 22 Uhr gesperrt. Eine örtliche Umleitung ist nicht vorhanden.

#### Busse

Der Landbus der Linie 830 kann infolge der Straßensperre nicht über den Dorfplatz fahren. Die Bushaltestelle von und nach Egg ist beim Alpaka-Erlebnis-Café (Haltestelle Unterdorf, Richtung Egg). Die Abfahrtszeiten von der Haltestelle Schwarzenberg Unterdorf nach Egg Zentrum sind:

5.41, 6.48, 7.48, 8.47, 9.47, 10.47, 11.47, 12.47, 13.47, 14.47, 15.47, 16.47, 17.47, 18.47, 19.47 Uhr

Die Abfahrtszeiten ab Egg Zentrum Richtung Schwarzenberg Unterdorf sind:

7.02, 8.02, 9.02, 10.02, 11.02, 12.02, 13.02, 14.02, 15.02, 16.02, 17.02, 18.02, 19.02 und 20.05 Uhr

#### Stichfahrten nach Schwarzenberg:

Linie 830 Richtung Bregenz, Bersbuch Kreisverkehr ab 5.36, 6.43, 7.43 Uhr – Stichfahrt Schwarzenberg

Linie 830 Richtung Bezau, Bersbuch Kreisverkehr um 7.11 Uhr – Stichfahrt Schwarzenberg

Die Einstiegstelle für die Linie 870, Richtung Dornbirn, befindet sich beim Haus Hof 2/Hirschbühl Geschäft.

Auf der Fahrtstrecke vom Dorfplatz Schwarzenberg bis Bersbuch Kreisverkehr wird der Zubringer mit einem Kleinbus der Firma Zündel Taxi bzw. durch die Linie 870 erfolgen.

## Bregenzerwälder Trachtentag

**Der Heimatpflegeverein Bregenzerwald, die Bäuerinnen, der Arbeitskreis Familie, die Pfarre und die Gemeinde Schwarzenberg laden am Sonntag, 28. September herzlich ein, an der Messfeier in der Pfarrkirche Schwarzenberg um 8.30 Uhr teilzunehmen.**

Der Gottesdienst wird musikalisch begleitet, anschließend lädt der Arbeitskreis Familie zur Agape ein.

An diesem Sonntag ist ebenso freier Eintritt für Trachtenträger/innen im Angelika Kauffmann Museum (geöffnet von 10 bis 17 Uhr). Im alten Museumstrakt, dem Heimatmuseum, erfährt man mehr über die Bregenzerwälder Tracht und die Wohnkultur im frühen 19. Jahrhundert.

Wir freuen uns, wenn viele diesen Anlass wahrnehmen, um wieder einmal die schöne Bregenzerwälder Tracht auszuführen.

Weitere Informationen: [www.heimatpflegeverein.at](http://www.heimatpflegeverein.at)

## Obst- und Gartenbauverein

**Ausflug am Samstag, 4. Oktober nach Tettngang zu „Tatgut – Samenraritäten“, Treffpunkt Sennhus Parkplatz, 8.30 Uhr**  
10 Uhr Führung, mit anschließender Möglichkeit Saatgut zu kaufen. Mittagessen im Brauereigasthof Schöre ebenfalls in Tettngang. Fahrt und Führung werden für Mitglieder vom Verein übernommen, Mittagessen zahlt jeder selbst. Anmeldung bis spätestens 22. September bei Angela, Tel. 0664/5944208, gerne auch WhatsApp.  
Auf zahlreiche Teilnahme freuen wir uns.

## Bäuerinnen – Lindedance Kurs

**Ab Freitag, 26. September bis Freitag, 24. Oktober, 20.15 bis 21.30 Uhr (5 Einheiten), Tanzschule Drehmoment**  
Unser Motto: Aus der Reihe tanzen erlaubt. Für sich, ohne Tanzpartner und doch in der Gruppe. Geeignet für alle, die Musik gern haben und sich bewegen möchten. Wir freuen uns neue Choreographien, Tanzschritte und moderne Musik sowie Country Songs.  
Kosten: 72,- EUR. Anmeldeschluss: 12. September  
Anmeldungen: Susanne Metzler, Tel. 0664/73769851

## MEVO FC Schwarzenberg

### Ergebnisse:

MEVO FC Schwarzenberg – RW Rankweil	0:4
1b: SPG Hörbranz – MEVO FC Schwarzenberg	5:0
FC Alberschwende – MEVO FC Schwarzenberg	5:0
U11B MEVO FC Schwarzenberg – SPG Vorderwald	17:2
Tore: A. Metzler, L. Metzler, N. Metzler, Greber, Feurstein, Wolf	
U16: Mädchen MEVO FC Schwarzenberg – Vorderwald	0:7
U11A MEVO FC Schwarzenberg – Schwarzach	11:1
Tore: Hollenstein, RUF, Metzler, Wüstner, Bär, Peter	
U14 MEVO FC Schwarzenberg – Hörbranz	4:1
Tore: Wolf, Czarnecki, Riegler	

### Vorschau:

#### Samstag, 13. September

15 Uhr	1b: MEVO FC Schwarzenberg – FC Hittisau
17.15 Uhr	MEVO FC Schwarzenberg – FC Hittisau

## Gottesdienstordnung

### Samstag, 13. September

19.30 Uhr Vorabendmesse in Schwarzenberg

### Sonntag, 14. September

8.30 Uhr Sonntagsmesse, musikalische Gestaltung „Saiten Spiel“

### Dienstag, 16. September

19 Uhr Rosenkranz  
19.30 Uhr Abendmesse

### Donnerstag, 18. September

8.30 Uhr Rosenkranz im Bürgerheim  
9 Uhr Messfeier im Bürgerheim

### Samstag, 20. September

Vorabendmesse entfällt (Markt)

### Sonntag, 21. September

8.30 Uhr Sonntagsmesse  
19 Uhr Konzert in der Pfarrkirche: Ambedo Streichquartett

# HINTERWALD

Reuthe | Bezau | Bizau | Mellau | Schnepfau | Au | Damüls | Schopperrau | Schröcken | Warth

## Alpenverein Hinterwald

### Sonntag, 21. September: Yoga Waldwanderung Gopf, Treffpunkt 10 Uhr Dorfplatz Mellau

Mit Sonja und Constanze. Dauer ca. 3,5 Stunden.  
Details und Anmeldungen bis Donnerstag 18. September: Sonja, Tel. 0664/4371525, Constanze, Tel. 0650/5433543

### Sonntag, 28. September: Wanderung Zahme Gocht und Hoher Kasten

Aussichtsreiche Rundwanderung um Brülisau.  
13,5 km; ca. 1.300 Hm; 6,5 Stunden  
Details und Anmeldung bis Donnerstag, 25. September bei Sabine Natter, Tel. 0664/8786178

# WITUS

Reuthe | Bezau | Bizau | Mellau | Schnepfau

## Beratungsstelle für Betreuung und Pflege

### Pflege ja, aber es ist auch mein Leben Veranstaltung der Reihe „Pflege im Gespräch“

### Dienstag, 23. September, 19 Uhr, Sicherheitszentrum Bezau, Platz 368

Die Begleitung und Betreuung von kranken, pflegebedürftigen Angehörigen bedeutet immer eine große Herausforderung und Belastung für alle Betroffenen.

Alle stoßen an ihre Grenzen: die Älteren und Kranken selbst, aber auch die Familienmitglieder um sie herum, die die Last der Dauerbetreuung zu tragen haben. Das zehrt körperlich und seelisch an ihren Kräften.

Da geht es darum, die richtige Balance zu finden zwischen der Sorge um andere und um sich selbst. Beiden Teilen soll es möglichst gut gehen. Darüber wollen wir an diesem Abend gemeinsam nachdenken.

Die Krankenpflegevereine der Region laden in Zusammenarbeit mit Connexia zu diesem Vortrag ein.

Wertschätzungsbeitrag: 5,- EUR

## Witus informiert

### Mellau: Öffnungszeiten Tourismusbüro

Am Freitag, 12. September bleibt das Tourismusbüro in Mellau von 14 bis 17 Uhr aufgrund des Gemeindeausfluges geschlossen.

### Alptage in den witus Gemeinden

- **Mellau:** Der traditionelle Mellauer Alptag findet am Samstag, 13. September statt. Für beste Bewirtung sorgen die Mellauer Gastronomen und Bäuerinnen, musikalisch begleitet von Bezaу Blech.
- **Schnepfau:** Die Alpe Wörster zieht am 12. September von Schröcken nach Schnepfau. Am Samstag, 13. September setzt sie ihren Weg über Mellau und das Schnell Vorsäß fort.

### Mellau: Frühschoppen auf der Alpe Wurzach am Sonntag, 14. September ab 10 Uhr

Genießt einen geselligen Sonntagvormittag beim Frühschoppen. Für musikalische Unterhaltung sorgt der Musikverein Krumbach.

### Bizau: Geführter Dorfrundgang zur Dorf- und Baukultur am Dienstag, 16. September, Treffpunkt um 9.30 Uhr vor dem Tourismusbüro

Was zeichnet die Gestaltung des Lebensraumes aus? Bei den geführten Rundgängen erfahren Sie mehr über Facetten der Dorffentwicklung, der Architektur und des regionalen Handwerks. Ein Rundgang mit Altbürgermeisterin Elisabeth Wicke. Wer den Umgang miterlebt, erfährt an ausgewählten Objekten, wie die Menschen hier ihr Leben gestaltet haben und heute noch gestalten. Die Führung dauert rund 2 Stunden. Teilnahme ist kostenlos. Anmeldung bitte bis 12 Uhr am Vortag bei Bizau Tourismus, Tel. 05514/2129

### Bezaу: Umgang Bregenzerwald in der Gemeinde Bezaу am Dienstag, 30. September, Treffpunkt um 9.30 Uhr beim Tourismusbüro

Der Umgang der Menschen im Bregenzerwald mit ihrer Umgebung ist Thema von eigens ausgezeichneten Wegen durch Dörfer der Region. Wer auf ihnen geht, erfährt an ausgewählten Objekten, wie die Menschen hier ihr Leben gestaltet haben und heute noch gestalten. Die Wege des „Umgangs“ vermitteln ortstypische Gestaltungsweisen im Wandel der Zeit. Sie sind an der Landschaft, an Häusern, öffentlichen Gebäuden und Nutzbauten ebenso zu entdecken wie an den Dingen des täglichen Gebrauchs. Auf dem Umgang durch die Dörfer lernt man den Umgang mit den Gestaltungsformen, die den Bregenzerwald prägen, kennen. Dauer: ca. 2 Stunden.

Anmeldung bis 17 Uhr am Vortag im Tourismusbüro Bezaу.

# REUTHE / BEZAU

## Easso und Reoso

Der nächste Termin für „Easso und Reoso“ ist am **Donnerstag, 18. September.**

Treffpunkt ist um **10.45 Uhr** beim **Bildungshaus Bezaу (Fahrgemeinschaft).**

Wir fahren nach Schönenbach ins Jagdgasthaus Egender zum Käsknöpfle essen.

Die Messnerin Marianne Greussing öffnet für uns die Schönenbach Kapelle und wir werden von unserem Pfarrer Armin Fleisch begleitet.

Taxi unter der Tel. 0664/9290542 bei Monika Felder.

Wir freuen uns auf einen schönen Herbstausflug.

## Familienverband

### Der Familienverband Bezaу-Reuthe hat heuer wieder ein erlebnisreiches und interessantes Sommerprogramm für Einheimische und Gäste angeboten.

Zahlreiche Veranstaltungen und Aktivitäten wie Teddy Krankenhaus, Handlettering, Cocktailkurs, Tennis-Schnupperstunde, Miteinander kreativ in der Lebenshilfe, Wasser marsch, Werkeln beim Tischler, uvm. wurden angeboten und fanden großen Anklang.

Ein großes Dankeschön an alle Beteiligten, Vereine und Betriebe für ihr Engagement und Mitwirken. Ein recht herzliches Danke auch den Gemeinden Bezaу und Reuthe, dem Tourismusbüro sowie dem Vorarlberger Familienverband.

## Vorarlberg 50plus

### Einladung zur Radtour am Mittwoch, 17. September 3 Varianten:

1. **Leichte Radtour:** über die Schnepfegg nach Au zur Bergkristallhütte, (ca. 50 km und 1.000 hm) mit anschließendem Besuch von Heris Säge in Schopperrau mit Werner Troy als Führer.

Wir starten um 10 Uhr bei der Mittelschule Bezaу, nur bei gutem Wetter.

Je nach Fahrkönnen und Teilnehmerzahl fahren wir in zwei Gruppen.

Info: Karlheinz, Tel. 0664/75104062

2. **Gemütliche Radtour:** Treffpunkt um 12.30 Uhr bei der Mittelschule Bezaу. Fahrt über die Herburg, Mellau nach Schopperrau. Besichtigung Heris Säge. Anmeldung: Geri (wegen Guide), Tel. 0664/4323739

3. **Nichtradler:** Diese fahren mit dem Wälderbus ab Bahnhof Bezaу um 13.19 Uhr nach Schopperrau. Um 14 Uhr treffen wir die Radlergruppen bei der Säge, direkt unter der Pfarrkirche Schopperrau.

Heris Säge: Das „Venezianische Gatter“ ist eine Einblatt-säge, noch funktionsfähig zu bewundern. Ein echtes Juwel, mitten im Ort. Handwerk ist, auch historisch aufbereitet, zu sehen und zu erleben.

PS: Helmzwang für die Radler, Teilnahme auf eigene Gefahr.

### Tanzen ab der Lebensmitte

### Donnerstag, 25. September und 2. Oktober von 9 bis 10 Uhr im Sicherheitszentrum.

Liebe Tanzfrauen! Der Sommer ist zu Ende und somit auch die längere Tanzpause. Das neue Tanz Jahr startet.

Liebe Interessierte! Ihr seid herzlich eingeladen, gratis und unverbindlich zu schnuppern, um die wohltuende und heilsame Kraft des Kreistanzes zu erleben. Die Freude an der Bewegung und Gemeinschaft steht im Mittelpunkt.

Kommt vorbei und probiert es aus!



# REUTHE

[www.reuthe.at](http://www.reuthe.at)

## Gelber Sack

Mittwoch, 17. September

## „Re-Use Tasche“

**Die Re-Use Tasche können ab sofort gratis im Gemeindeamt abgeholt werden.**

Mit dieser Tasche können Sie viele Dinge bequem sammeln, die Sie als Spende abgeben wollen.

In die Tasche dürfen nur Gegenstände, die noch so gut sind, dass Sie diese auch gerne Ihrer Familie/Freunden schenken würden! Sauber und vollständig.

**Die Taschen können dann im Zuge der Problemstoffsammlung am Samstag, 4. Oktober abgegeben werden.**

## Meor Rüthingar Froua

**Vereinsausflug am Freitag, 26. September**

Nachmittags zu Metzler Molke in Egg.

Alle Informationen: [www.reuthe.at](http://www.reuthe.at)

**Wir laden alle Frauen herzlich zum „Adventskalender für Frauen“ ein!**

Da es letzten Advent sehr gut ankam, möchten wir wieder alle Frauen aus Reuthe und Umgebung einladen mitzumachen.

Weitere Infos und Anmeldung bitte bei Julia Wilhelm unter Tel. 0680/4437455 oder E-Mail: [frauen.reuthe@gmx.at](mailto:frauen.reuthe@gmx.at)

## Gottesdienstordnung

**Sonntag, 14. September – Kreuzerhöhung**

9.45 Uhr Sonntagsmesse für † Annelies Eller. An diesem Sonntag werden unsere neuen Ministranten im feierlichen Gottesdienst in die Gruppe aufgenommen.

**Donnerstag, 18. September – Hof – Silvesterkapelle**

17 Uhr Vorabendmesse für † Franz Josef Ratz

**Sonntag, 21. September**

9.45 Uhr Sonntagsmesse für † Anna und Bartle Muxel und Tochter Christina



# BEZAU

[www.bezau.at](http://www.bezau.at)

## Marktgemeinde – Lernhaus

**Der erste Schultag war ein besonderer Tag in der Marktgemeinde Bezau: Unsere Kindergarten- und Volksschulkinder haben das Lernjahr im neuen Lernhaus begonnen!**

Vermutlich haben es die jüngsten Bezauer und Bezauerinnen gar nicht begriffen, aber der erste Schultag 2025 ist wahrlich geschichtsträchtig, ein neues Schulhaus gibt es wirklich nur alle Jahrhunderte einmal.

Mit leuchtenden Augen und voller Freude haben die Kinder die neuen Räume bezogen – und ihre Begeisterung ist riesengroß. Auch die Kindergartenpädagoginnen und das Lehrerinnen-Team sind überwältigt von den großzügigen Räumlichkeiten, den vielfältigen und ganz neuen Möglichkeiten, dem vielen Platz und der wunderbaren Atmosphäre, die das Lernhaus bietet.

**Gerne laden wir die Bevölkerung schon heute ein, sich folgenden Termin zu notieren: am Samstag, 8. November um 10 Uhr wird das Lernhaus feierlich eröffnet.**

Im Anschluss besteht die Möglichkeit, das Lernhaus zu besichtigen.

Die offizielle Einladung mit allen Details lassen wir euch rechtzeitig zukommen.

## Marktgemeinde – IT-Sprechstunde

**Freitag, 19. September, 14 bis 17 Uhr**

**Die Marktgemeinde Bezau bietet eine kostenlose IT-Sprechstunde mit dem Bezauer IT-Ziviltechniker Thomas Schwarz Bsc. MSc. an.**

Im Rahmen der IT-Sprechstunde werden Auskünfte zu IT-Geräten (Smartphone, Tablet, PC) und Software erteilt und wo möglich wird direkt Hilfe geleistet. Die Auskünfte sind kostenlos und verstehen sich als Bürgerservice.

Es erfolgt kein Verkauf von Produkten und Dienstleistungen und auch keine Verkaufsberatung.

Es wird um vorherige Anmeldung im Marktgemeindeamt Bezau, Tel. 05514/2213, E-Mail: [gemeinde@bezau.cnv.at](mailto:gemeinde@bezau.cnv.at) gebeten.

## La-Le-Lu-Verein

**Komm, mach Musik mit mir! Das Eltern-Kind-Musizieren beginnt am Freitag, 19. September, 8.30 bis 9.20 Uhr in der Spielgruppe Bezau, 2. Stock.**

Gemeinsam wollen wir wieder in die Welt der Musik eintauchen. Wir werden singen, tanzen, Fingerspiele spielen und verschiedene Instrumente erklingen lassen.

Für Kinder im Alter von 2 bis 4 Jahren. Insgesamt finden 6 Einheiten statt.

Kosten: 21,- EUR, 25,- EUR Nichtmitglieder

Mitzubringen: bequeme Kleidung, Trinkflasche und rutschfeste Socken

Anmeldung: Kathrin Schwarz, Tel. 0650/8017643

Wir freuen uns auf euch!

## Bürgermusik

Bei strahlendem Sonnenschein fand unser Tag der Blasmusik statt. An dieser Stelle ein riesengroßes Dankeschön an alle, die uns mit einer Spende unterstützt haben – sowie an alle, die uns auf unserer Tour durch Bezau mit einer Verpflegungsstation versorgt haben.

Wir freuen uns jetzt schon auf den Tag der Blasmusik 2026!

## Museum Bezau

### Reiseziel Museum: Sonntag, 7. September, 10 bis 17 Uhr

An 3 Sonntagen durften wir über 500 Kinder, Eltern und Großeltern begrüßen und ein Museumserlebnis bieten. Danke den tollen Frauen von LaLeLu und Familienverband und unserem Museumsteam.

### Lange Nacht der Museen am 4. Oktober

Ein vielseitiges Programm erwartet die Besucher. Wir sind sehr stolz, dass ganz besondere Menschen der Lebenshilfe ihre Kunstwerke in unserem Museum zeigen werden und laden alle zu einer Vernissage und Ausstellungsbesichtigung ein.

- |        |  |
|--------|--|
| 16 Uhr | Vernissage „Jenseits von Sprache-Lernen“<br>Lebenshilfe Werkstätte Bezau: Einführungs-<br>rede Kunsthistorikerin Kathrin Dünser<br>Musik mit Saxessful |
| 17 Uhr | Ausstellungsrundgang   |
| 18 Uhr | Lange Nacht der Museen mit Sonderführungen<br>Foto Hiller<br>Musik und Lieder in der alten Stube<br>Museumsbegleitung<br>Bewirtung                     |

**Neu:** Gratis-Buszubringer direkt zum Museum Bezau im Studentakt.

Linie 4B ab Egg von 18.20 Uhr stündlich, Ankunft 18.40 Uhr stündlich; Linie 4B ab Schoppernau/Heris Säge von 17.35 Uhr stündlich, Ankunft 17.55 Uhr stündlich  
Eintritts-Tickets für 87 Museen sind ab sofort erhältlich, Sie unterstützen uns mit dem Kauf im Museum Bezau. Öffnungszeiten unter [www.museum-bezau.at](http://www.museum-bezau.at).

Gerne senden wir Ihnen die Karten zu. Bestellung unter E-Mail: [info@museum-bezau.at](mailto:info@museum-bezau.at) oder Tel. 0664/1104695.

Preis: regulär 19,- EUR (für Studenten, Senioren, Menschen mit Behinderung 16,- EUR)

Wir freuen uns auf dieses Highlight bei uns im Museum.

## Im Kloster Bezau

### Hilfe, mein Kind ist in der Pubertät!

**Mittwoch, 1. Oktober, 19.30 Uhr, Sicherheitszentrum Bezau, Platz 639**

Bestseller-Autor und Elternberater Jan-Uwe Rogge zeigt in amüsanten Anekdoten und mit herrlich humoristischer Wortwahl, wie sich Nervenkrieg und Grabenkämpfe in den eigenen vier Wänden so durchführen lassen, dass keine Verletzten auf dem Schlachtfeld der Pubertät liegen bleiben. Und weil sich Eltern aufgrund der chaotischen Beziehung zu ihrem Teenager-Sprössling nicht leichttun, Ruhe und Gelassenheit auszustrahlen, gibt Jan-Uwe Rogge ihnen eine Art Notfallkoffer mit auf den Weg. Er erläutert mit viel Verständnis für die Pubertierenden und ebenso viel Verständnis für die Eltern, wie sie diese herausfordernde Phase meistern können.

Referent: Dr. Jan-Uwe Rogge

Kosten: 30,- EUR

Bitte um Anmeldung WhatsApp/Tel. 0664/9227471 oder per E-Mail: [programm@imklosterbezau.at](mailto:programm@imklosterbezau.at).

### Kreativ mit Lavendeldruck

**Dienstag, 7. Oktober, 19 bis ca. 21.30 Uhr, „Min Lado“, Hof 231, Lingenu**

Lavendeldruck ist eine unkomplizierte und kreative Technik, mit der sich Motive mithilfe von ätherischem Lavendelöl auf Stoff übertragen lassen. An diesem Abend gestaltet jede/r Kursteilnehmer:in ein ganz persönliches Kissen zum Mitnehmen – und nimmt außerdem viele inspirierende Ideen mit nach Hause.

Leitung: Claudia Lässer

Kosten: 77,- EUR

Mitzubringen: Schere, Lineal

Bitte um Anmeldung WhatsApp/Tel. 0664/9227471 oder per E-Mail: [programm@imklosterbezau.at](mailto:programm@imklosterbezau.at).

## Kneippverein Bezau-Bizau-Reutte

### Yoga mit Alice Schwarzmann – wir starten wieder am 24. September wie gewohnt im Seminarraum vom Wälderhaus Bezau um 20 Uhr.

7 Einheiten: 105,- EUR/Nichtmitglieder 115,- EUR; Schnupereinheit 18,- EUR, immer inklusive Raummiete.

Anmeldungen bei Waltraud Meusburger, Tel. 0664/88509005, gerne auch per SMS oder WhatsApp!

Wir freuen uns auf viele Yogis und solche, die es noch werden wollen.

### Pilgerwanderung: „Was trage ich – Was trägt mich?“ am Samstag 27. September, Treffpunkt: 9.30 Uhr bei der Kirche in Bizau

Mit einem Gebet beginnen wir unsere Wanderung – über die Alpgasse und das Bizauer Moos auf die Schnepfegg. Zu den Kreuzwegstationen passend, überlegen wir: „Was trage ich – Was trägt mich?“ in meinem Leben ... Bei der Wendelins-Kapelle halten wir eine Schlussandacht.

Es begleitet euch: Heidi Meusburger, Pilgerbegleiterin und Wanderführerin mit Schwerpunkt Kneipp Lehre/Heilpflanzen

Anmeldung bis 24. September unter Tel. 0664/9455694 (SMS/ WhatsApp), E-Mail: [heidimeusburger@gmx.at](mailto:heidimeusburger@gmx.at)

## RTC Bezau

Vergangenen Samstag fand der Finaltag der Vereinsmeisterschaft statt. Im Trostfinale wollten Alois Lerchenmüller und Michael Zwischenbrugger die traumhaften Bedingungen zur Gänze ausnützen und duellierten sich 3 Stunden lang. Am Ende setzte sich Alois knapp durch.

Im anschließenden Damenfinale konnte sich Leonie Weis gegen Johanna Zwischenbrugger den Titel sichern. Bei den Herren gewann Inigo Ugarteburu in zwei Sätzen gegen Lukas Franz. Die Tennisbewerbe sind zwar nun für dieses Jahr vorbei aber die Saison geht noch länger, es kann bis zum ersten Schneefall gespielt werden. Tennisinteressierte sind weiterhin beim wöchentlichen Clubabend am Donnerstag zu einer Nightsession unter dem neu installierten Flutlicht willkommen.

## Wälderhaus VfB Bezau

Im Rahmen des für VfB-Verhältnisse eher ungewöhnlichen Spieltermins am Sonntag starten wir mit einem Weißwurst-Frühschoppen in den Tag. Um 11.30 Uhr trifft unser

noch ungeschlagenes 1b-Team auf die SPG Wolfurt/Kennelbach 1c. Im Anschluss daran folgt das Landesliga-Topspiel der Runde. Unsere Kampfmannschaft trifft um 14 Uhr auf den Tabellenführer aus Götzis. Musikalisch begleitet wird der Frühshoppen ab 10 Uhr vom Gamsl-Duo!

**Ergebnisse:**

SK Meiningen – Wälderhaus VfB Bezau	0:2 (0:1)
Tore: Timo Plangger, Fabian Reheis	
FC Rotenberg 1c – Wälderhaus VfB Bezau 1b	1:2 (1:1)
Tore: Ettienne Güllü, Georg Moosbrugger	
U10: SPG Meiningen – FNZ Hinterwald	12:10
Tore: Leo Paluselli (5), Theo Simma (4), Roman Winsauer	
U11: FNZ Hinterwald B – FC Alberschwende	4:13
Tore: Max Lerchenmüller, Henri Wegener, Pius Zwischenbrugger, Rafael Thölken-Pfanner	
U11A: FNZ Hinterwald – SW Bregenz	7:5
Tore: Jakob Dünser (3), Jakob Metzler, Gregor Scheffknecht, Alexander Dietrich, Xaver Formanek	
U12: FNZ Hinterwald – FC Götzis	0:3
U14: FNZ Hinterwald – FC Koblach	1:12
Tor: Melih Demircan	
U16: FNZ Hinterwald – FC Lauterach	2:6
Tore: Marcel Murad, Silvan Waldner	

**Vorschau:****Freitag, 12. September**

18.30 Uhr U10: FNZ Hinterwald – FC Mäder, Mellau

**Samstag, 13. September**

9 Uhr U12: Viktoria Bregenz – FNZ Hinterwald

11.45 Uhr U14: Admira Dornbirn – FNZ Hinterwald

12 Uhr U11A: VfB Hohenems – FNZ Hinterwald

14.30 Uhr FNZ Rotachtal – FNZ Hinterwald U11B, Doren

**Sonntag, 14. September**

11 Uhr U16: Austria Lustenau – FNZ Hinterwald

11.30 Uhr Wälderhaus VfB Bezau 1b – SPG Wolfurt/Kennelbach

14 Uhr Wälderhaus VfB Bezau – FC Götzis

**Gottesdienstordnung – Pfarrkirche****Samstag, 13. September**

16 Uhr hl. Messe, Sozialzentrum

**Sonntag, 14. September – Kreuzerhöhung**

8.45 Uhr Pfarrgottesdienst, Monatsgedenken für † Josef Dietrich

19.30 Uhr Sonntagabendmesse

**Mittwoch, 17. September**

9 Uhr Werktagmesse

**Freitag, 19. September**

7.30 Uhr Schülermesse

**Samstag, 20. September**

16 Uhr hl. Messe, Sozialzentrum

**Sonntag, 21. September**

8.45 Uhr Pfarrgottesdienst

19.30 Uhr Sonntagabendmesse

„Gottes Haus entdecken“ – unter diesem Motto stehen die Schülermessen jeweils am Freitag um 7.30 Uhr bzw. 8 Uhr im neuen Schuljahr.

Alle VolksschülerInnen, Eltern und Großeltern, die Zeit haben und sich interessieren, sind herzlich eingeladen.

Wir wünschen euch spannende Entdeckungen in der Kirche in diesem Schuljahr.

**Gottesdienstordnung – Klosterkirche****Samstag, 13. September – Fatimatag**

19 Uhr Aussetzung des Allerheiligsten Sakramentes und Stille Anbetung und Beichtgelegenheit

19.30 Uhr Rosenkranzgebet

20 Uhr Fatimamesse mit Krankensegnung

**Sonntag, 14. September – Patrozinium – Kreuzerhöhung**

7.30 Uhr Festmesse

**Montag, 15. September**

7 Uhr hl. Messe, anschließend Rosenkranzgebet für die Familien

**Dienstag, 16. September**

7 Uhr hl. Messe, anschließend Andacht zum hl. Antonius und Rosenkranzgebet für den Frieden

**Mittwoch, 17. September**

19 Uhr Aussetzung des Allerheiligsten Sakramentes und Rosenkranzgebet

19.30 Uhr hl. Messe

**Donnerstag, 18. September**

7 Uhr hl. Messe, anschließend Litanei zum hl. Franziskus und Rosenkranzgebet für die Priester

**Freitag, 19. September**

18.30 Uhr Aussetzung des Allerheiligsten Sakramentes und Stille Anbetung

19 Uhr Rosenkranzgebet für die Kranken und Sterbenden

19.30 Uhr hl. Messe

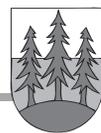
**Samstag, 20. September**

18 Uhr Vorabendmesse, anschließend Rosenkranzgebet

**Sonntag, 21. September**

7.30 Uhr Sonntagsmesse

11 Uhr hl. Messe in spanischer Sprache, La santa Misa en español

**BIZAU**[www.bizau.at](http://www.bizau.at)**Gemeinde – Halte- und Parkverbot****Gasthaus Taube bis Spielplatz Oberberg**

Entlang der Gemeindestraße – startend vom Gasthaus Taube, bis zum Spielplatz am Oberberg – herrscht laut StVo. ein generelles Halte- und Parkverbot.

Wir möchten darauf hinweisen, dass die Exekutive dies speziell bei Heimspielen während der Herbstsaison verstärkt kontrolliert.

**Familienverband**

**Begegnungscafé am Freitag, 12. September, im Turnsaal des Kindergarten Bizau von 14.30 bis 15.30 Uhr**

**Zusammenkommen – Kinder spielen – Eltern treffen**

Für Kinder von 0 bis 3 Jahren.

Zur Verpflegung gibt's eine kleine Jause und a Kaffeele für die Erwachsenen.

Mitzubringen: bequeme Kleidung und eine Trinkflasche

Kosten: 5,- EUR/7,- EUR für Nichtmitglieder

Ohne Anmeldung – einfach vorbeikommen.  
Wir freuen uns auf euch!

### Basar für Baby- und Kindersachen am Freitag, 26. September von 14 bis 16 Uhr im Gebhard-Wölfl-Saal

Ihr könnt mit euren Kindern gebrauchte Artikel selbst verkaufen! Gegen eine kleine Gebühr erhaltet ihr einen Verkaufstisch, auf dem ihr eure Sachen anbieten könnt! Verkauft wird alles für Kinder von 0 bis 14 Jahren, alles muss in sehr gutem Zustand sein (sauber, ganz, komplett und funktionstüchtig).

#### Hast du etwas zu verkaufen?

Anmeldung per SMS/WhatsApp bei Birgit Schwarzmann, Tel. 0664/4641645

Für Verpflegung ist gesorgt – es gibt Kuchen und Kaffee!  
Komm und schau dich um, es ist bestimmt auch was für dich dabei!

## Bizauer Alptag – Danke

### Wir vom Viehzuchtverein Bizau, bedanken uns bei allen Besuchern für die überaus rege Teilnahme und das mitfeiern des Alptages!

Worte des Dankes gebühren, Kaspar Fetz für das Entgegenkommen zur Benützung des Scheidplatzes, der Gemeinde und der Feuerwehr für die Benützung des „Festplatzes“, der Verkehrsregelung und der Reinigung des Dorfplatzes, den Älpler\*innen für das wunderbar geschmückte Vieh, und den sorgsamem Umgang mit diesem, allen Helfer\*innen und Mitwirkenden!

## Bregenzerwälder Fiddleschool

Nach Mellau, Lingenau, Egg, Hittisau und Andelsbuch findet heuer vom 12. bis 14. September in Bizau ein Camp mit 30 jugendlichen StreicherInnen und Lehrpersonen aus dem Bregenzerwald und dem nahen Bodenseeraum statt.

**Unter der Leitung von Evelyn Fink-Mennel und Irma-Maria Troy gestalten die StreicherInnen den Gottesdienst am Sonntag, 14. September um 10 Uhr in der Pfarrkirche Bizau musikalisch mit.**

## Kaufmann Bausysteme FC Bizau

### Ergebnisse:

Kaufmann Bausysteme FC Bizau – FC Nenzing	2:3 (0:1)
Tor: Baurenhas, Eigentor	
SPG Mellau/Bizau 1b – SPG Wolfurt/Kennelbach 1c	
Tore: Meusburger (4), Natter, Kloppers	6:0 (3:0)
U11: FNZ Hinterwald B – FC Alberschwende	4:15
U16: FNZ Hinterwald – FC Lauterach	2:6
U10: SPG Brederis – FNZ Hinterwald	12:10
U16: SPG BW Mädchen – FNZ VW Mädchen	0:6
U11A: FNZ Hinterwald – SW Bregenz	7:5
U12: FNZ Hinterwald – FC Götzis A	0:3
U14: FNZ Hinterwald – FC Koblach	1:12

### Vorschau:

#### Freitag, 12. September

18.30 Uhr FNZ Hinterwald U10 – FC Mäder, Mellau

### Samstag, 13. September

11.45 Uhr	U14: Admira B – FNZ Hinterwald
12 Uhr	U11A: VFB Hohenems – FNZ Hinterwald
14.30 Uhr	1b: FC Au – SPG Mellau/Bizau
14.30 Uhr	U11: FNZ Rotachtal – FNZ Hinterwald B, Doren
17 Uhr	FC Hard – Kaufmann Bausysteme FC Bizau

### Sonntag, 14. September

9 Uhr	U12: FC Viktoria Bregenz – FNZ Hinterwald
11 Uhr	U16: Austria Lustenau – FNZ Hinterwald
11 Uhr	U7 und U9 Turnier, Bizau
15.30 Uhr	Mädchen U16: SPG Bregenz – SPG Bregenzerwald

### Mittwoch, 17. September

18.30 Uhr	U16: SPG BW Mädchen – SC Hatlerdorf, Bizau
-----------	--

## Gottesdienstordnung

### Samstag, 13. September

19.30 Uhr	Vorabendmesse
-----------	---------------

### Sonntag, 14. September – Kreuzerhöhung

9.30 Uhr	Sammelrosenkranz
10 Uhr	Pfarrgottesdienst mit der Bregenzerwälder Fiddleschool
14 Uhr	Taufeier für Zita Waldner (Oberdorf)

### Montag, 15. September

8.15 Uhr	Rosenkranzgebet
9 Uhr	Messfeier zum Schulbeginn

### Dienstag, 16. September

19 Uhr	Aussetzung
19.30 Uhr	Abendmesse

### Mittwoch, 17. September

8.15 Uhr	Rosenkranzgebet für Frieden
16.30 Uhr	hl. Messe, Josefsheim

### Donnerstag, 18. September

7.30 Uhr	Schülermesse
----------	--------------

### Samstag, 20. September

19.30 Uhr	Vorabendmesse
-----------	---------------

### Sonntag, 21. September

9.30 Uhr	Sammelrosenkranz
10 Uhr	Pfarrgottesdienst

**„Gottes Haus entdecken“ – unter diesem Motto stehen die Schülermessen am Donnerstag um 7.30 Uhr bzw. 8 Uhr im neuen Schuljahr**

Alle VolksschülerInnen, Eltern und Großeltern, die Zeit haben und sich interessieren, sind herzlich eingeladen. Wir wünschen euch spannende Entdeckungen in der Kirche in diesem Schuljahr.



# MELLAU

[www.mellau.at](http://www.mellau.at)

## Gemeindeamt und Tourismusbüro

**Aufgrund des Betriebsausfluges der Gemeindebediensteten bleiben das Gemeindeamt und das Tourismusbüro heute am Freitag, 12. September am Nachmittag geschlossen.**

Am Vormittag sind wir wie gewohnt, gerne für euch da.

## Abfall

**Restmüll:** heute Freitag, 12. September

**Sperrmüll:** Freitag, 19. September, 13 bis 17 Uhr, Parkplatz Bergbahnen – Infos siehe Postwurf

## Gemeinde – Achtung Schulbeginn

### Besondere Vorsicht beim Kindergartenparkplatz!

Mit dem Start des neuen Kindergarten- und Schuljahres sind wieder viele Kinder in den frühen Morgenstunden unterwegs. Besonders rund um den Kindergarten und die Schule herrscht reger Fußgängerverkehr. Ein sensibler Bereich befindet sich zwischen dem Parkplatz hinter dem Kindergarten beim Ausweichlokal des Gemeindeamts (ehemals Bleylehaus) und dem Kindergarten bzw. der Schule.

### Wir appellieren eindringlich an alle Verkehrsteilnehmer:

- Fahrt langsam und vorausschauend – besonders bei Dunkelheit und schlechter Sicht.
- Achtet auf Kinder, die plötzlich die Straße queren könnten!
- Und als Hinweis: auf dieser Straße ist eine 30er Beschränkung, die von der Polizei die nächste Zeit verstärkt kontrolliert wird

Euer umsichtiges Fahrverhalten hilft mit, Unfälle zu vermeiden und für einen sicheren Start in den Tag zu sorgen.

## Gestaltungsbeirat

**Die nächste Sitzung des Gestaltungsbeirates der Gemeinde Mellau findet am Donnerstag, 25. September von 9 bis 12 Uhr statt.**

Während dieser Sitzung können Bauvorhaben gemeinsam mit dem Gestaltungsbeirat besprochen werden.

**Planentwürfe für Bauvorhaben, die in dieser Sitzung behandelt werden sollen, müssen bis spätestens 22. September im Gemeindeamt Mellau eingereicht werden.**

Die Planunterlagen sind sowohl in Papierform als auch digital vor der Sitzung vorzulegen.

Bei Fragen oder für die Vereinbarung eines Termins meldet euch bei Gemeindesekretär, Laurenz Feurstein, E-Mail: laurenz.feurstein@mellau.at oder Tel. 05518/2204-11.

## Gemeindezeitung

**Liebe Vereine, die nächste Gemeindezeitung kommt Anfang Oktober raus.**

Eure Beiträge samt Fotos könnt ihr gerne bis zum 15. September an Ines Feurstein, E-Mail: gemeindeamt@mellau.at schicken.

## Fundsachen

Im Gemeindeamt wurde ein Schlüssel mit einem blauen Flaschenöffner und ein paar Langlaufschuhe in Schwarz-Weiß abgegeben.

Die Besitzer könne sich gerne zu den Öffnungszeiten im Gemeindeamt melden.

## Bücherei

**Endspurt bei der Aktion Sommerlesen. Die Lesepässe können noch bis heute, 12. September in der Bücherei abgegeben werden.**

**Mit dem Schulbeginn ändern wir unsere Öffnungszeiten:**

Dienstagnachmittag von 15 bis 17 Uhr, Mittwoch und Freitagabend von 17.30 bis 19.30 Uhr.

Wir freuen uns auf euren Besuch!

## connexia Elternberatung

Gute Antworten rund um Ihr Baby. Beratung für Eltern von Babys und Kleinkindern bis zu vier Jahren. Mit der Geburt eines Kindes beginnt eine spannende Zeit. Damit Sie als Eltern bei Fragen und Unsicherheiten gut begleitet sind, berät Sie die erfahrene Hebamme, Gabriele Burigo, gerne in einem persönlichen Gespräch zu Themen wie Ernährung, Entwicklung, Pflege und Erziehung Ihres Kindes.

**Die nächste Elternberatung findet am Donnerstag, 18. September von 14.30 bis 16 Uhr im Kindergarten statt.**

Während der Öffnungszeiten können Sie die Beratungsstelle ohne Voranmeldung besuchen. Hier haben Sie die Möglichkeit, Ihre Fragen vertraulich zu besprechen, Ihr Kind wiegen und messen zu lassen und sich mit anderen Eltern auszutauschen.

Gerne bieten wir auch ein Gespräch mit Terminvereinbarung an – außerhalb der Öffnungszeiten und auf Wunsch auch zu Hause.

Kontakt: Gabriele Burigo, Tel. 0664/5308417 oder E-Mail: gabriele.burigo@connexia.at, www.eltern.care

## Alptag

**Am Samstag, 13. September findet der diesjährige Alptag in Mellau statt.**

Die Ankunft der Kühe wird zwischen 7.30 und 13 Uhr erwartet. Bewirtung im Ortszentrum durch die Mellauer Gastronomen und die Mellauer Bäuerinnen mit Verkauf von heimischen Produkten.

Für musikalische Unterhaltung sorgen „Bezau Blech“.

**Wir bitten alle, die Autos am Alptriebstag am 13. September nicht am Straßenrand zu parken, um Schäden durch die vorbeiziehenden Kühe zu vermeiden.**

Die Hauszufahrten sind außerdem selbständig abzusperren (es wird keine Haftung übernommen!).

Danke für die Mithilfe! Auf euer Kommen freuen wir uns.

*Die Älplerinnen und Älpler,*

*die Bäuerinnen sowie die Gastronomen*

**Umlegung Bushaltestelle: Aufgrund des Alptriebs wird am 13. September die Bushaltestelle im Dorf (Spar/Sonne) zur Brücke Auffahrt Hirschlitten verlegt.**

Nach dem Durchzug der Alpen fährt der Bus wieder die reguläre Bushaltestelle im Dorf an.

## Familienverband

**Mutter(Vater)-Kind-Frühstück: Mittwoch, 17. September von 8.30 bis 10.30 Uhr, Foyer im Dorfsaal Mellau**

Frühstück für Mütter, Väter, Omas und Opas mit Kleinkindern. In Gemeinschaft das Frühstück genießen, während die Kinder in der Spielecke mit Freunden spielen. Auch Eltern bereits älterer Kinder sind herzlich eingeladen. Unkostenbeitrag: 10,- EUR, Nichtmitglieder 14,- EUR. Gerne kannst du den Gutschein einlösen. Wir freuen uns auf dich!

## Obst- und Gartenbauverein Kanisfluh

### Gesteckte Kränze für jede Jahreszeit: Donnerstag, 18. September von 19.30 bis 21.30 Uhr, Pfarrsaal

Lerne, wie du aus frischen Blumen, getrocknetem Material und Naturfundstücken ganz einfach wunderschöne Kränze steckst. Du erhältst Tipps zum passenden Material der Saison sowie Einblicke in verschiedene Techniken und Methoden. So entstehen dekorative Einzelstücke für Tisch, Wand, Eingangsbereich – oder als besonderes Geschenk! Mitzubringen: Baumschere, kleines glattes Messer und wer hat, Kräuter aus dem Garten, verschiedenste Beeren und Fruchtstände (z. B. Hagebutte), Fette Henne, Hortensien, Ranken etc. – auch vor Ort zu erwerben. Kosten: 38,- EUR, 45,- EUR Nichtmitglieder (plus benötigte Materialkosten)

Anmeldung per WhatsApp bei Anna-Lena unter Tel. 0664/2452628

### Weitere Veranstaltungen im Herbst sind:

- 4. Oktober: Gartenflohmarkt
- 5. Oktober: Erntedank mit den Bäuerinnen
- 11. Oktober: Kraut einhobeln

## Skiverein – 90-Jahre-Jubiläum

### Samstag, 27. September um 20 Uhr im Dorfsaal Mellau

Der Skiverein blickt auf 90 Jahre Vereinsgeschichte zurück – dieses Jubiläum möchten wir gemeinsam mit euch gebührend feiern.

Zu diesem besonderen Jubiläum ist ein Buch über die Geschichte unseres Vereins entstanden, das wir im Rahmen eines feierlichen Abends präsentieren. Es erwarten euch Interviews mit den Autorinnen und Autoren, Einblicke unserer Weltcup-Athleten Christian Greber, Alexander Marent, Lukas und Patrick Feurstein sowie Noel Zwischenbrugger. Kerstin Polzer wird den Abend moderieren.

Wir laden alle Mitglieder, Freunde und Unterstützer herzlich ein, diesen besonderen Abend mit uns zu feiern und gemeinsam auf 90 Jahre Skiverein Mellau zurückzublicken. Das Buch kann an diesem Abend erworben werden.

Ab 29. September ist das Buch bei Sport Natter Mellau, Sport Broger Mellau, den Raiffeisenbanken Bezau-Mellau-Bizau sowie bei Behmann in Egg erhältlich.

## FC Mellau

### Ergebnisse:

- 1b: SPG FC Mellau – SPG Wolfurt/Kennelbach 6:0  
Tore: Jan Natter, Marco Meusburger (4), Sebastian Knoppers
- U16: FNZ Hinterwald – FC Lauterach 2:6  
Tore: Marcel Murad, Silvan Wälder

U14: FNZ Hinterwald – FC Koblach 1:12  
Tor: Melina Demican

U12: FNZ Hinterwald – FC Götzis 0:3

U11A: FNZ Hinterwald A – SW Bregenz A 7:5

Tore: Jakob Dünser (3), Jakob Metzler, Gregor Scheffknecht, Alexander Dietrich, Xaver Furmanek

U11B: FNZ Hinterwald B – FC Alberschwende 4:13

Tore: Max Lerchenmüller, Henri Wegener, Pius Zwischenbrugger, Rafael Thölken/Pfanner

U10: SPG Brederis – FNZ Hinterwald 12:10

Tore: Leo Paruselli (5), Theo Simma (4), Roman Winsauer

### Vorschau:

#### Freitag, 12. September

18.30 Uhr U10: FNZ Hinterwald – FC Mäder, Mellau

#### Samstag, 13. September

11 Uhr U16: Austria Lustenau – FNZ Hinterwald

11.45 Uhr U14: Admira Dornbirn – FNZ Hinterwald

12 Uhr U11A: VfB Hohenems A – FNZ Hinterwald

14.30 Uhr U11B: FNZ Rotachtal – FNZ Hinterwald, Doren

14.30 Uhr 1b: FC Au – SPG FC Mellau

#### Sonntag, 14. September

9 Uhr U12: Victoria Bregenz – FNZ Hinterwald

11 Uhr U7: Turnier, Bizau

12.30 Uhr U8: Turnier, Sulzberg

## Gottesdienstordnung

### Samstag, 13. September

18 Uhr Vorabendmesse in Schnepfau

### Sonntag, 14. September – 24. Sonntag im Jahreskreis – Kreuzerhöhung

9.45 Uhr hl. Messe

### Montag, 15. September

8.30 Uhr Rosenkranz

9 Uhr hl. Messe

### Dienstag, 16. September

13.30 Uhr Rosenkranz für den Frieden in der Welt und für unsere Familien

### Mittwoch, 17. September

19 Uhr Rosenkranz

19.30 Uhr hl. Messe

### Freitag, 19. September

7.30 Uhr Rosenkranz

8 Uhr hl. Messe

### Samstag, 20. September

19.30 Uhr Vorabendmesse

### Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis

9.45 Uhr hl. Messe

14 Uhr Tauffeier für Lia Simma (Achsiedlung)



# SCHNEPFAU

[www.schnepfau.at](http://www.schnepfau.at)

## L28 – Vorübergehende Straßensperre

Anlässlich der Abhaltung der Schnepfauer Kilbe wird gemäß § 43 Abs. 1 lit. b Z 1 i.V.m. § 94b Abs. 1 lit. b StVO 1960, BGBl. Nr. 159/1960, i.d.g.F., die Landesstraße L28

in Schnepfau, im Bereich von km 9,96 bis km 10,03, am 21. September, in der Zeit von 7 bis 18 Uhr auf Höhe des Dorfplatzes vorübergehend gesperrt.

Der Verkehr wird örtlich umgeleitet.

*Der Bezirkshauptmann*

## Restmüll

Die Sammlung findet am Dienstag, 16. September statt.

## Sperrmüll

Die Sperrmüllsammlung findet am Dienstag, 16. September statt.

Detaillierte Informationen wurden bereits mit einem Rundschreiben an alle Haushalte verschickt und können auch auf der Homepage der Gemeinde Schnepfau unter [www.schnepfau.at/Service/Information/Rundschreiben](http://www.schnepfau.at/Service/Information/Rundschreiben).

## Kilbe

Die Schnepfauer Vereine freuen sich, euch zur diesjährigen Kilbe einzuladen. Diese findet am Sonntag, 21. September nach dem Gottesdienst statt.

Die musikalische Gestaltung erfolgt durch den Musikverein Schnepfau.

Von 11 bis 15 Uhr findet ein Kinderprogramm statt.

Bei Schlechtwetter findet die Kilbe im Saal statt.

## Bücherei

Lese-Kränzle in der Bücherei am Donnerstag, 18. September ab 14.30 Uhr

Wir laden euch alle herzlich zu einem gemütlichen Nachmittag bei Kaffee, Saft und Kuchen in die Bücherei ein. In diesem Rahmen verlosen wir Preise für unsere fleißigen Sommerleser/innen.

Holt euch noch die letzten Stempel und gebt die Lesepässe bis zum Lesekränzle am 18. September bei uns in der Bücherei ab. Es warten schöne Preise auf euch.

**Der Herbst ist auch schon wieder da und mit dem Schulstart ändern sich unsere Öffnungszeiten:**

Dienstag, 18 bis 20 Uhr

Donnerstag, 9 bis 10 Uhr und 14.30 bis 17.30 Uhr

Wir freuen uns auf euren Besuch.

## Obst- und Gartenbauverein Kanisfluh

**Gesteckte Kränze für jede Jahreszeit! Kränze selbst gestalten – kreativ mit Naturmaterialien**

Näheres lesen Sie im Gemeindeteil Mellau.

## Gottesdienstordnung

**Samstag, 13. September**

18 Uhr Vorabendmesse Schnepfau

**Sonntag, 14. September – 24. Sonntag im Jahreskreis – Kreuzerhöhung**

8.30 Uhr hl. Messe

**Montag, 15. September**

18 Uhr Rosenkranz für den Weltfrieden

**Dienstag, 16. September**

8.15 Uhr Gemeindemesse mit den Schülern

**Mittwoch, 17. September**

18 Uhr Rosenkranz für geistliche Berufungen

**Samstag, 20. September**

19.30 Uhr Vorabendmesse in Mellau

**Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis**

8.30 Uhr hl. Messe, Schnepfauer Kilbe

# AU/SCHOPPERNAU

## Kneipp-Aktiv-Club – Voranzeige

**Yoga mit Eva-Maria Lässer**

**Start: Montag, 6. Oktober (8 Einheiten), 8.30 bis 10 Uhr**

Kosten: 120,- EUR, Nichtmitglieder 130,- EUR

Anmeldungen ab sofort möglich in die bestehende WhatsApp-Gruppe bzw. direkt bei Heidi, Tel. 0664/1024171

Wir freuen uns über viele bekannte und auch neue Gesichter.

**Naturkosmetik – von Kopf bis Fuß**

**Mittwoch, 8. Oktober, 19.30 Uhr, Karin Beer, Halde**

Kosten: 58,- EUR

Anmeldungen: Erna, Tel. 0664/7991756



# AU

[www.gemeinde-au.at](http://www.gemeinde-au.at)

## Gemeinde – schnell und aktuell

**Wocheninfos für unsere Bürger in Kurzform:**

- **Mülltermine:**  
Restmüll Schattseite: Dienstag, 16. September
- **Vorankündigung Problemstoffsammlung**  
Samstag, 4. Oktober, 8.30 bis 11.30 Uhr
- **Radius – Vorarlberg radelt**  
Bis zum 30. September zählt noch jeder Kilometer. Deine Kilometer kannst du direkt im Internet und über die Vorarlberg-radelt App eintragen oder gesammelt beim Gemeindeamt angeben.  
Mitmachen lohnt sich – es gibt tolle Preise zu gewinnen!
- **Obst- und Gartenbauverein Kanisfluh**  
Donnerstag, 18. September von 19.30 bis 21.30 Uhr, Pfarrsaal  
Gesteckte Kränze für jede Jahreszeit. Lerne, wie du aus frischen Blumen, getrocknetem Material und Naturfundstücken ganz einfach wunderschöne Kränze steckst.  
Näheres lesen Sie im Gemeindeteil Mellau.

## Bücherei

### Ganz Ohr – Vorlesen für Kinder

#### Es geht wieder los in der Bücherei Au!

„Hereinspaziert in die Welt der Geschichten“ Vorlesepatin Monika und Kuschelhase Klopfer freuen sich auf euch.

Im Geschichtenkorb warten neue Vorlesegeschichten auf viele neugierige Kinder, die gerne zuhören und mitmachen.

**Heute, Freitag, 12. September um 16.30 Uhr findet die nächste Vorlesung statt.**

Alle Kinder ab 3 Jahren sind herzlich willkommen. Bitte bringt eine erwachsene Begleitperson mit.

**Am Mittwoch, 17. September findet die „Mini Zwergenbüchi“ um 9 Uhr ab 2 Jahren statt.**

Freut euch auf eine lustige Mitmachgeschichte. Das Büchereicafé freut sich im Anschluss über einen Besuch. Anschließend kann dann gerne noch in der geöffneten Bücherei gestöbert werden.

## Vorarberg 50plus – Mittagstisch

**Wir laden zum nächsten Mittagstisch am Mittwoch, 17. September in das Alpenhotel Post ein.**

Alle Auer Senioren, ob alleinstehend oder mit Partner, sind herzlich willkommen.

**Anmeldungen sind bei Martha Berbig, Tel. 0664/4753439 bis Montag, 15. September erbeten.**

## Auer Aktiv Frauen

**Kränzlekurs am Mittwoch, 24. September von 14 bis 17 Uhr bei Larissa (Schrecken)**

Wir stecken und/oder binden mit Naturmaterialien aus Feld und Garten schöne Kränze. Für Kränze gerne sammeln und mitbringen: Hortensien, Hagebutten, verschiedene Kräuter, Wiesenknopf, Verbenen, Buchs etc. – einige Materialien können auch vor Ort erworben werden. Leitung: Nina Bechter und Katrin Peter

Kursgebühr: 45,- EUR inklusive Steckschwamm, 50,- EUR Nichtmitglieder

Anmeldung bis 20. September bei Larissa Berbig, Tel. 0664/1048646 gerne auch per WhatsApp.

## FC Raiffeisen

Nach einer enttäuschenden Leistung muss sich unsere erste Mannschaft in Höchst mit 3:1 geschlagen geben. Morgen Samstag ist im nächsten Wälderderby der FC Sulzberg der nächste Gegner.

### Ergebnisse:

FC Höchst – FC Raiffeisen Au 1:3 (0:0)

Tor: Niko Muxel

1b: FC Hittisau – FC Raiffeisen Au 3:4 (2:2)

Tore: Rafael Muxel (2), Paul Schwarzmann, Manuel Lipburger

U16: SPG Montafon – FC Raiffeisen Au 4:3 (2:1)

Tore: Raphael Bischofberger, Raphael Madlener, Michael Moosbrugger

U14: FC Raiffeisen Au – FC Mäder 1:2

Tor: Simon Kohler

### Vorschau:

#### Samstag, 13. September

12.15 Uhr U16: FC Raiffeisen Au – FC Nenzing

12.45 Uhr U10A: FNZ Rotachtal – FC Raiffeisen Au, Doren

12.45 Uhr U10B: FNZ Rotachtal – FC Raiffeisen Au, Doren

13.30 Uhr U11: FC Schwarzberg B – FC Raiffeisen Au

14.30 Uhr 1b: FC Raiffeisen Au – SPG Mellau

17 Uhr FC Raiffeisen Au – FC Sulzberg

#### Sonntag, 14. September

11 Uhr U7: Turnier in Bizau

12.30 Uhr U8: Turnier in Sulzberg

13 Uhr U12: Dornbirner SV – FC Raiffeisen Au

13.30 Uhr U9: Turnier in Bizau

14 Uhr U14: SPG Gaißau B – FC Raiffeisen Au

#### Samstag, 20. September

16 Uhr SC Hatlerdorf – FC Raiffeisen Au

## Gottesdienstordnung – Au und Rehmen

### Samstag, 13. September

19.30 Uhr Vorabendmesse in Rehmen

### Sonntag, 14. September – 24. Sonntag im Jahreskreis – Kreuzerhöhung

8.30 Uhr hl. Messe

11.30 Uhr Dankgottesdienst in der Gemeinde Argen mit Kaplan Thomas Huber

### Montag, 15. September

16 Uhr hl. Messe im Haus St. Josef

19.30 Uhr hl. Messe

### Mittwoch, 17. September

8.30 Uhr hl. Messe mit stiller Anbetung bis 10 Uhr

14 Uhr Kirchenführung mit Senioren aus Lochau

### Donnerstag, 18. September

8 Uhr Rosenkranz in Rehmen

8.30 Uhr hl. Messe in Rehmen

### Freitag, 19. September

19.30 Uhr Friedensrosenkranz in Rehmen

### Samstag, 20. September

19.30 Uhr Vorabendmesse in Rehmen

### Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis

8.30 Uhr Familiengottesdienst mit Vorstellung unserer neuen Ministranten

11.30 Uhr Michaelifeier im Vorsäß Boden



# DAMÜLS

[www.damuels.at](http://www.damuels.at)

## Gottesdienstordnung

### Sonntag, 14. September – 24. Sonntag im Jahreskreis – Kreuzerhöhung

10 Uhr hl. Messe mit Vorstellung unserer Firmlinge

### Dienstag, 16. September

19.30 Uhr hl. Messe mit Gedenken für Sven Bischof (Oberdamüls) und Erich Bischof (Uga)

### Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis

10 Uhr hl. Messe

# SCHOPPERNAU/ SCHRÖCKEN/WARTH

## Gottesdienstordnung

### Pfarrverband Schopperrnau-Schröcken-Warth Schopperrnau:

#### Freitag, 12. September – Mariä Namen

- 7.30 Uhr Festmesse zur Ehre der Gottesmutter Maria  
19.30 Uhr Rosenkranz „Österreich betet“

#### Samstag, 13. September – Chrysostomus, Notburga

- 17 Uhr Rosenkranz

#### Sonntag, 14. September – Kreuzerhöhung

- 9 Uhr Sonntagsgottesdienst  
11.30 Uhr Erntedank der Alpen und Vorsäße in der Kapelle in Schalzbach

#### Dienstag, 16. September – Kornelius und Cyprian

- 19.30 Uhr Rosenkranz

#### Mittwoch, 17. September – Hildegard von Bingen

- 19 Uhr Aussetzung des Allerheiligsten Sakramentes und stille Anbetung sowie Beichtgelegenheit  
19.30 Uhr Abendmesse mit dem sakramentalen Segen

#### Donnerstag, 18. September – Lambert

- 19.30 Uhr Rosenkranz

#### Freitag, 19. September – Januarius

- 7.30 Uhr Gemeindemesse  
19.30 Uhr Rosenkranz „Österreich betet“

#### Samstag, 20. September – A. Kim Taegon und P. Chong Hasan mit Gef.

- 17 Uhr Rosenkranz

#### Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis – Ap. Ev. Matthäus

- 8.30 Uhr Orgelkonzert von Paolo Springetti aus Mailand zur hl. Messe von François Couperin mit: Improvisierte Toccata; Georg Böhm: Choralvorspiel „Vater unser im Himmelreich“; Partita (Variationen) über „Wer nur den lieben Gott lässt walten“; Praeludium und Fuge in a; Improvisiertes Praeludium und Fuge  
9 Uhr Sonntagsgottesdienst mit Teilen von François Couperin-Messe (Messe pour les Paroisses)

### Schröcken:

#### Samstag, 13. September – Chrysostamus

- 15 Uhr Kirchliche Trauung von Katja und Philipp Kleiner (Salem, DE)

#### Sonntag, 14. September – Kreuzerhöhung

- 10.30 Uhr Sonntagsgottesdienst für † Pius und Ilse Bischof und Gedenken an † Pfarrer Ferdinand Pfefferkorn am 6. Jahrtag

#### Donnerstag, 18. September – Lambert

- 19 Uhr Abendmesse in der Unterbodenkapelle für † Ewald Felder

#### Sonntag, 21. September – 25. Sonntag im Jahreskreis – Ap. Ev. Matthäus

- 12 Uhr Segnung des Gipfelkreuzes am Höferspitze (nur bei guter Witterung), Ausweichtermin am 5. Oktober, Für Infos: Jodok Felder, Tel. 0664/5219450  
19 Uhr Sonntagsgottesdienst † Anton Schwarzmann

#### Sonntag, 28. September – 26. Sonntag im Jahreskreis – Simmelfest

- 12 Uhr Friedensmesse am Simmel zu Hochkrumbach mit Warther Alphornbläser; Sternwallfahrt der Gemeinden Schröcken-Warth-Lech, anschließend Agape bei der Simmelkapelle und Fest der Theodulbruderschaft (Bei Schlechtwetter findet der Sonntagsgottesdienst in der Pfarrkirche um 10.30 Uhr statt)

### Warth:

#### Sonntag, 14. September – Kreuzerhöhung

- 19 Uhr Sonntagsgottesdienst für † Sidonia Fritz

#### Samstag, 20. September

- 19 Uhr Vorabendmesse vom 25. Sonntag im Jahreskreis für † Helmut und Helga Zimmermann sowie für † Anne-Marie Strolz

#### Donnerstag, 25. September – Nikolaus von Flüe

- 19 Uhr Abendmesse in der Simmelkapelle für † Oskar und Maria Jäger sowie † Hedwig Jäger

#### Sonntag, 28. September – 26. Sonntag im Jahreskreis – Simmelfest

- 12 Uhr Friedensmesse am Simmel zu Hochkrumbach mit Warther Alphornbläser; Sternwallfahrt der Gemeinden Schröcken-Warth-Lech, anschließend Agape bei der Simmelkapelle und Fest der Theodulbruderschaft (Bei Schlechtwetter findet der Sonntagsgottesdienst um 19 Uhr in der Pfarrkirche statt)



## SCHOPPERNAU

[www.schopperrnau.at](http://www.schopperrnau.at)

## Obst- und Gartenbauverein Kanisfluh

**Am Donnerstag, 18. September von 19.30 bis 21.30 Uhr können im Pfarrsaal in Mellau selbstgesteckte Kränze gemacht werden.**

Näheres lesen Sie im Gemeindeteil Mellau.

## Felder Museum

**Der Felder-Weg von Schopperrnau nach Hinterhopfreen kann nach einer Sperre wegen Holzarbeiten nun wieder begangen werden.**

Die Ausstellung „150 Jahre Felder-Denkmalstreit“ in Heris Säge und das Felder Museum in Schopperrnau können für Führungen besucht werden. Die Öffnungszeiten des Felder Museums für individuelle Besuche orientieren sich an den Öffnungszeiten der Dorfbücherei.

Termine für Führungen bitte unter Tel. 0664/75061578 vereinbaren!

Info: [www.schopperrnau.at](http://www.schopperrnau.at)



### Kein Gemeindeblatt erhalten?

Rufen Sie uns bitte an, wenn die Zustellung nicht klappt.

**05574/44370**

# WORTANZEIGEN

## Stelle

**Suche gute Fee zur Unterstützung in unserem Haushalt bei Bezau.** 3 bis 4 Stunden die Woche, Einteilung flexibel. Tel. 0664/5653710, E-Mail: haushaltshilfe-bezau@gmx.at

**Einheimische, seriöse Altenpflegerin bietet Tagesbetreuung an im Raum Unterland.** Arbeitszeiten nach Vereinbarung. Tel. 0664/4321101

**Suche verlässliche Putzkraft für Haushalt im Zentrum Bregenz (8 Std./Woche):** Reinigung, Bügeln, Wäsche. Tel. +49/152/53713665

## Kraftfahrzeuge

**Kaufe Autos, Busse und Geländewagen für Export,** Zustand egal. Tel. 0664/4443937

**Seat Ibiza Kombi,** 2011, Erstbesitz, 50.000 km, servicegepflegt und vorgeführt! Tel. 0664/73944119

## Immobilien

**Dachgeschoßwohnung in Andelsbuch:** sensationell wohnen über den Dächern mit ca. 130 m<sup>2</sup> Wohnfläche und ca. 54 m<sup>2</sup> Terrasse, Tiefgarage, HWB 70 kWh/m<sup>2</sup>a. Weitere Informationen: **heimwärts Immobilien**, Lukas Feurstein, Tel. 0664/88791344, E-Mail: LF@heimwaerts.at

**Sulzberg:** Bauernhaus in ruhiger Lage, 990 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche, flexible Nutzungsmöglichkeiten, naturnahe Umgebung. Kaufpreis: 768.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: E-Mail: magnus.hagspiel@waelderimmo.at, Tel. 0676/5055764

**3-Zimmer-Wohnung mit WBF:** Bregenz, Landstraße: 3-Zimmer-Wohnung, Top 13 im 2. OG mit ca. 68,4 m<sup>2</sup> Wfl., Loggia mit ca. 9,10 m<sup>2</sup>, HWB 26 kWh/m<sup>2</sup>a. Weitere Informationen: **heimwärts Immobilien**, Lukas Feurstein, Tel. 0664/88791344, E-Mail: LF@heimwaerts.at

**Wieviel ist Ihre Immobilie wert?** Gerne bewerten wir Ihr Objekt und unterstützen Sie dabei, das beste Ergebnis zu erzielen. **Andreas Hofer Immobilien GmbH**, Sebastian Fink, Tel. 05577/93080-208, ah.at

**Grundstück in Reuthe:** 766 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche, 536 m<sup>2</sup> Baufläche Wohngebiet und ca. 230 m<sup>2</sup> Freifläche Landwirtschaft. Kaufpreis: 249.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: E-Mail: christian.fink@waelderimmo.at, Tel. 0676/3625540

**Gartenwohnung in Hittisau:** 2 Zimmer mit ca. 49,6 m<sup>2</sup> Wfl., 11 m<sup>2</sup> Terrasse, ca. 100 m<sup>2</sup> Garten, Tiefgarage, HWB 35 kWh/m<sup>2</sup>a. Weitere Informationen: **heimwärts Immobilien**, Lukas Feurstein, Tel. 0664/88791344, E-Mail: LF@heimwaerts.at

**Neutrale Bewertung und Parifizierungen.** Dipl.Ing. **Erich Reiner**, Bezau, Tel. 05514/4170, E-Mail: erich@reiner.at

**Bezau:** 3-Zimmer-Wohnung mit ca. 72 m<sup>2</sup> Wohnfläche, 34 m<sup>2</sup> Balkon, inkl. Kellerabteil sowie separate Garage, fGEE 1,59 C. Kaufpreis: 318.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: E-Mail: magnus.hagspiel@waelderimmo.at, Tel. 0676/5055764

**Einzigartiges Penthouse in Bregenz,** ca. 115 m<sup>2</sup> Wfl., ca. 22,6 m<sup>2</sup> Loggia, ca. 70 m<sup>2</sup> Terrasse, Top 20, HWB 26 kWh/m<sup>2</sup>a. Weitere Informationen: **heimwärts Immobilien**, Lukas Feurstein, Tel. 0664/88791344, E-Mail: LF@heimwaerts.at

Hohe **Förderungen** für Wohnhaussanierung möglich. Hilfe bei Förderanträgen. Erstellung Energieausweise. Dipl.Ing. **Erich Reiner**, Bezau, Tel. 05514/4170, E-Mail: erich@reiner.at

**Baugrundstück zum Kauf in Mellau:** Größe 577 m<sup>2</sup>, voll erschlossen, in ruhiger Lage. Kontakt: Tel. 0664/5238632

**Mellau von der schönsten Seite:** 3-Zimmer-Wohnung im Dachgeschoß mit ca. 119 m<sup>2</sup> Wfl., 20,6 m<sup>2</sup> Schopf, 7,6 m<sup>2</sup> Terrasse, Garage, HWB 29 kWh/m<sup>2</sup>a, Wärmepumpe. Weitere Informationen: **heimwärts Immobilien**, Lukas Feurstein, Tel. 0664/88791344, E-Mail: LF@heimwaerts.at

**Krumbach:** Gepflegtes Einfamilienhaus, 1.150 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche, großer Garten, 170 m<sup>2</sup> Wohnfläche, hochwertige Ausstattung, Baujahr: 2001, fGEE 0,89 B, Kaufpreis: 890.000,- EUR. **WÄLDERIMMO** GmbH, Kontakt: E-Mail: christian.fink@waelderimmo.at, Tel. 0676/3625540

## Vermietungen

**Schöne Wohnung in Bregenz** mit 40 m<sup>2</sup> zu vermieten. Sehr gute Lage in der Innenstadt. Kleiner Balkon, Kellerabteil und Fahrradabstellplatz im Haus, kein Parkplatz. Kontakt: Ulrike, Tel. 0680/2012416

**Mellau-Zentrum:** Vermiete ab sofort eine 3-Zimmer-Obergeschosswohnung (renovierungsbedürftig) im Altbau. Balkon und Parkplatz sind vorhanden. Miete 650,- EUR zuzüglich BK. E-Mail: netzerandreas@speed.at

**Altes Haus mit Garten in Schnepfau-Hirschau zu vermieten.** Zentralheizung vorhanden. Tel. 0680/3039901

**Lagerflächen mit ca. 83 m<sup>2</sup> und 185 m<sup>2</sup> im Alge Areal in Wolfurt, Bahnhofstraße 8 zu vermieten!** Verfügbar ab sofort, provisionsfrei. HWB: 176 (E), fGEE: 1,75 (C). Aufzug und ausreichend Parkplätze vorhanden. Tel. 0664/88622300 oder E-Mail: marc.burtscher@m-i.cc

**Bezau:** Vermiete im Zentrum 3-Zimmer-Wohnung, 67 m<sup>2</sup>, mit Balkon und Lift. Tel. 0664/5444873

**Au:** Wohnung (120 m<sup>2</sup>) in einem Zweifamilienhaus ab Oktober zu vermieten. Balkon, großer Keller, WG geeignet. Nähe Spar, Bushaltestelle, Bergbahn, Wanderwege, Bregenzer Ache. Kontakt: Tel. 0664/3696898

**Bregenz:** 2-Zimmer-Wohnung (47 m<sup>2</sup>) in der Mehrerauerstr. 74 (Altbau), Miete inkl. Betriebskosten pauschal 830,- EUR, Kautions 2.500,- EUR, HWB in Bearbeitung. Bezug ab sofort möglich. Nähere Infos erteilt die **Egger-Immobilienverwaltung**, Tel. 05523/53830 oder E-Mail: office@egger-immobilienverwaltung.at

**Schwarzenberg:** Schöne, neuwertige 4-Zimmer-Wohnung in Top Lage, 84 m<sup>2</sup>, inkl. Tiefgaragenplatz. Tel. 0660/8111505

**Bizau – Vermiete helle Wohnung, ideal für Paar:** 62 m<sup>2</sup>, schöne Wohnküche, 2 Zimmer, Bad, WC, Abstellraum, Terrasse und Garten. Tel. 0664/1438015

**Bezau: Vermiete langfristig eine gemütliche doppelstöckige 2-Zimmer-Wohnung in ruhiger Randlage.** Das Dorfzentrum ist in ca. 5 Minuten fußläufig erreichbar. Maximalbelegung 2 Personen, Kautions 4.000,- EUR, Miete 740,- EUR zuzüglich Betriebskosten. Wir freuen uns auf Ihre Anfrage an E-Mail: netzerandreas@speed.at.

**Moderne 3-Zimmer-Wohnung in Bezau:** 79,20 m<sup>2</sup>, Balkon, ruhige Lage, teilmöbliert, inklusive Tiefgaragenplatz. Ab 1.11.2025 zu vermieten. Kontakt: Tel. 0664/1509188

**Schöne helle 4-Zimmer-Wohnung (ca. 120 m<sup>2</sup>) mit Balkon in zentraler Lage in Mellau** ab Oktober zu vermieten. 1.300,- EUR + BK. Tel. 0664/2473955

**Vermiete in Schwarzenberg ca. 40 m<sup>2</sup> möbliert. In Krumbach ca. 50 m<sup>2</sup> Starterwohnung,** für 1 bis 2 Personen um 750,- EUR warm. Wilfried, Tel. 0664/4538040

**Alberschwende:** vermiete Dachgeschosswohnung (ca. 70 m<sup>2</sup>). Ideal für junges Paar oder Single, zentrumsnah. Tel. 0664/75027824

Saniert 2017, **3-Zimmer-Wohnung** (ca. 90 m<sup>2</sup>) mit 3 m hohen Decken, Parkett, EBK und Duschbad in zentraler Lage mit Gartennutzung, Schuppen und Kfz Außen Stellplatz. Miete: 850,-EUR zzgl. 280,-EUR NK. Kontakt: Tel. 0664/8733258

**Reuthe, Pfarrhof:** ca. 115 m<sup>2</sup> große Altbauwohnung im Obergeschoss vom Pfarrhof zu vermieten; inkl. Keller u. Dachboden, inkl. 2 Parkplätze, Bushaltestelle direkt vor dem Haus. Tel. 0664/1319688

**Platzmangel?** Einfach, günstig und flexibel Lager mieten in Dornbirn & Bregenz. [www.yourstorebox.com](http://www.yourstorebox.com), Tel. 0800/366644

## Mietgesuch

**Frau, 63 Jahre, mit festem Einkommen sucht eine unmöblierte 2- bis 3-Zimmer-Wohnung** mit Balkon, Wintergarten oder Terrasse in ruhiger Lage bis max. 850,- EUR warm. Gerne in Andelsbuch, Egg, Großdorf, Lingenau, Hittisau, Langenegg, Schwarzenberg oder Krumbach. Es hat keine Eile, Hauptsache es passt für beide Seiten! Tel. +49/157/71311898 oder E-Mail: rschwarting@t-online.de

**Wortanzeigen online buchen:** [www.gb-bregenz.at](http://www.gb-bregenz.at)

**Suche im Großraum Bregenz Werkstatt, Stadel oder Halle für Hobbyarbeiten (ca. 50 m<sup>2</sup>).** Vorwiegend Holzbearbeitung. Strom und Wasser sollten vorhanden sein. Erreichbar unter Tel. 0664/3869190. Bei nicht Erreichbarkeit bitte auf den AB sprechen.

**Älteres Ehepaar sucht Haus im Bregenzerwald zu mieten.** Tel. 0699/10888000

## Tiere

**3 Kätzchen in Bezau abzugeben.** Sie sind ca 4 Monate alt und stubenrein. Keine Wohnungskatzen. Tel. 0664/4814351

**Kreuzungserkel** zu verkaufen. Tel. 0676/4337900

**Indische Laufenten (Erpel), 4 Monate,** sehr günstig abzugeben. Eventuell Tausch gegen 1 bis 2 weibliche Enten. Tel. 0676/4380226

## Landwirtschaft

**Brög Obstbau, hat wieder geöffnet!** Leckere Äpfel und Kartoffel. Tel. +49/8382/75288

**Uniforest, für die Holzbearbeitung, jetzt aktuell, die neue Getriebe-Seilwinde GX,** neue schwere Rückezange Uniforest Premium ab Lager. Mehr Info und Angebot von Siegfried Bernhard, Sulzberg, Tel. 0664/3580210

**Suche einen Einstellplatz für 14 bis 18 Rinder oder Stall zum Pachten.** Tel. 0664/1024382

**Trockenes Brennholz, 50 cm, hart und weich, zu verkaufen.** Tel. 0677/62150380

## Wochenkalender

Freitag, 12. September, Mariä Namen, Guido, Gerfried; Samstag, 13., Johannes Chrys., Tobias, Amatus; Sonntag, 14., Kreuzerhöhung, Notburga, Irmgard; Montag, 15., Ekehart, Melitta, Dolores; Dienstag, 16., Kornelius, Zyprian, Edith; Mittwoch, 17., Hildegard, Robert B., Ariadne; Donnerstag, 18., Lambert, Reinfried, Ricarda. Mond geht über sich bis 13. September und unter sich ab 14. September.

Wir behalten uns vor, durch gegebene Vorschriften bedingte Textänderungen sowie Änderungen in Bezug auf die Größe der Inserate vorzunehmen. Für Druck- und Satzfehler wird nicht haftet.

## Impressum

Herausgeber, Eigentümer und Verleger: Gemeindeverband Gemeindeblatt des Bezirkes Bregenz. Für den Inhalt verantwortlich: Madeleine Burda, 6900 Bregenz, Römerstraße 28, Tel. 05574/44370, E-Mail: [gemeindeblatt@gb-bregenz.at](mailto:gemeindeblatt@gb-bregenz.at), Homepage: [www.gb-bregenz.at](http://www.gb-bregenz.at). Annahmeschluss: Dienstag, 12 Uhr (vor Feiertag Montag, 12 Uhr), Abogebühr € 28,- jährlich, Einzelpreis: € 0,50. Druck: Russmedia, Schwarzach. Erscheinungsort und Verlagspostamt: 6900 Bregenz

**Brennholz (Hartholz, trocken) zu verkaufen.** Länge nach Wunsch. Zustellung möglich. Tel. 0664/1837318

**Nenning-Bau: Verkaufe neuwertigen Lochmann Dreiseitenkipper RWM141T mit Forstkran Icarbazzoli.** Baujahr 2023. Preis netto 68.000,- EUR. Bei Interesse bitte gerne melden unter Tel. 0664/6255259.

**Ofenfertiges Brennholz,** hart und weich, zu verkaufen. Tel. 0676/4337900

**Suche Herbstweide für jährige Rinder.** Ab ca. Mitte September bis Anfang Oktober, im Raum Bregenzerwald. Tel. 0664/4526172

## Zu verkaufen I zu verschenken

**12 Stück gut erhaltene Maischefässer á 200 l zu verkaufen.** Tel. 0650/4751802

**Verkaufe Lärchenholzschildeln für Dach und Wand.** Tel. 0664/5932458 oder Tel. 05337/66087

**Ich verkaufe Kienesberger Brennholz Wippkreissäge KWS 700.** Preis auf Anfrage. Bei Interesse bitte unter Tel. 0699/19233346 melden.

## Verschiedenes

**Einkaufen bei WOHNSINN in Egg!** Vorhänge und Vorhangschienen nach Maß – persönliche Beratung (Ausmessen vor Ort möglich), neue herbstliche Kissen und Heimtextilien, große Auswahl an Wolle und Kurzwaren warten auf euch! Egg beim Busbahnhof. [www.wohnsinn-egg.at](http://www.wohnsinn-egg.at) oder Tel. 05512/4974

**Sie haben klemmende Fenster oder Türen? Beschädigte Möbel?** Wir reparieren, sanieren und ersetzen – schnell und zuverlässig. **Handwerker-Service-Hotline: 05574/72510.** Tischlerei Sternath, Hard, [www.sternath-tischlerei.at](http://www.sternath-tischlerei.at)

**Bei Glasbruch – OK Glas repariert Ihre Fenster sauber und schnell!** Tel. 05572/26341-0, Fax 05572/26341-40, E-Mail: [office@okglas.at](mailto:office@okglas.at). Besuchen Sie unsere Internetseite: [www.okglas.at](http://www.okglas.at)

**Kaufe diverse alte Sachen aus Haus- und Wohnungsaufösungen!** Wenn Sie einen Haushalt auflösen oder eine Wohnung räumen, freue ich mich von Ihnen zu hören. Hannes, Tel. 0664/6631319

**Für den Bregenzerwald biete ich mobile Termine für die einzigartige Aktivierungstechnik, den sogenannten Organic-Pin-Code.** Entschlüsselt von Dr.-Ing. Jan Gerhard Smit, als bisher höchste Stufe biologischer Selbstheilung. Wirkt auf lebende Organsysteme tiefgreifend von innen heraus. Die Nutzung des Organic-Pin-Code kann viele manuell äußerlich aktivierte Techniken übertreffen und oftmals ergänzen oder ersetzen. Ich freue mich auf Ihren Anruf! Verena Walch, Tel. 0664/1310527, [verena891@hotmail.com](mailto:verena891@hotmail.com)

**Die Rauchfrei-Spritze in der Nähe: Fumexan®** Jetzt online buchen. Leo Pachole, Heilpraktiker. Kreuzhofstraße 2, D-88161 Lindenberg. [www.alternativ-therapien.eu](http://www.alternativ-therapien.eu), Tel. +49/8381/8898981

**Heilmassagen, Lymphdrainagen** (auch auf Krankenschein) ohne lange Wartezeiten. Tel. 0676/4513071 in Schwarzenberg

**Baumfällung, Baumschnitt, Wurzelstockfräsen, Asphaltierungen und Baunebenarbeiten.** Tel. 0664/1227902

**Nicht wegwerfen, sondern anrufen!** Sammler sucht Altes aus Papier – Ansichtskarten u. Fotos um 1890 bis 1950 auch komplette Alben, Kartofotos, Sterbebilder, Gebetbücher, Bücher Thema Vlb., alte Rechnungen um 1900, weiters vom 1. und 2. Weltkrieg – Kriegspost, Fotoalben, Orden, Verleihungsurkunden, Wehrmichtsausweise, Kriegsbücher, div. Kriegspapiere. Alles auch größere Mengen aus Räumung, bezahle gute Preise, rufen Sie mich bitte jederzeit an unter Tel. 0699/18367615

**Obst- & Beerenpflanzen:** Indianerbanane, Kaki, Beerenkiwi, Brombeere, Aronia, Feigen, Heidelbeeren und vieles mehr! **MAISSEN – die Gärtnerei,** Koblach, [www.maissen.at](http://www.maissen.at)

**Fassadenanstriche, Malerarbeiten innen und außen, Lackierarbeiten aller Art, prompt, sauber und zuverlässig.** Tel. 0699/17279838

**Verstopfte Hausleitung und Rohrreinigungen, 24h-Notdienst.** Tel. 0664/1227902

Angebote, Rechnungen schreiben Adress- und Dokumentverwaltung Mobile Lösungen <small>blue office® Frachthandelspartner</small>	 Maßgeschneiderte EDV Lösungen angepasst an Ihre Betriebsabläufe blank edv   Gebhard Blank 6934 Sulzberg   T +43 5516 2690 <a href="mailto:info@blankedv.at">info@blankedv.at</a>   <a href="http://www.blankedv.at">www.blankedv.at</a>
---	--

<p><b>Handwebe u. Fleckerl Teppiche</b>          In Zusammenarbeit mit zwei österr. Webereien bieten wir eine riesige Auswahl an reine SCHURWOLLE Handwebteppichen (über 100 Farben) und Fleckerlteppiche nach alter Tradition in bester Qualität!  <b>SD-GROSSLAGER Götzis</b>          Im Buch 68 (Bundesstraße) Tel. 05523-69100          → Öffnungszeit: Mo-Di-Mi-Do-Fr 8 - 13 Uhr</p>	<p><b>NACH Maß Farbwunsch</b></p>
--	---------------------------------------

<p><b>Antiquitäten – Kunst – Goldschmuck An- und Verkauf seit über 30 Jahren.</b>          Norbert Bischof, Kirchstraße 3, 6900 Bregenz,          Tel. 0650/3812809, E-Mail: <a href="mailto:norbert.bischof@gmx.at">norbert.bischof@gmx.at</a>  <b>Öffnungszeiten:</b> Mo bis Fr, 10 bis 16 Uhr und Sa, 10 bis 14 Uhr          nach Vereinbarung Hausbesuche</p>
---

# Du bist Teamplayer mit einer Leidenschaft für Holz?

WMUFAT

Die Arbeit mit Holz ist genauso vielfältig wie deine Tätigkeit. Bei uns kannst du dich mit deinem Talent voll einbringen.

Komm  
in unser  
Team!

Wir suchen einen **Zimmerer (m/w/d)**  
für unseren Hausbau.



Weitere Infos unter  
[berchtoldholzbau.com](http://berchtoldholzbau.com)

**berchtold  
holzbau**  **wolfurt**



OXA – Easy Escape & Wirtshaus  
★★★  
Heideggen 62  
6952 Hittisau  
[info@oxa-hittisau.com](mailto:info@oxa-hittisau.com)  
ATU81081678

Lust etwas Neues mitzugestalten?  
Wir suchen Verstärkung für unser Küchenteam

## Koch/Köchin

*Chef de Partie/Hilfskoch*

- \* 4- oder 5-Tage-Woche,  
Mittwoch bis Samstag Restaurant
- \* Küche mit österreichischen Klassikern &  
offen für eigene Ideen
- \* Einarbeitung & Unterstützung
- \* Verpflegung während der Dienstzeit
- \* Unterkunft bei Bedarf

Wir freuen uns, mit Dir durchzustarten!  
Anna-Katharina & Eva-Maria Metzler  
[info@oxa-hittisau.com](mailto:info@oxa-hittisau.com)  
+43 664 1260480



## Gesucht: Mitarbeiter (m/w/d) Wintersaison 2025/26



- **Seilbahnen**
- **Beschneigung**
- **Skipasskassen**
- **Mechaniker-Pistengeräte (Jahresstelle)**

- Anstellung in Voll- und Teilzeit möglich
- Werksverkehr ab Egg und bis ins Große Walsertal
- Die Entlohnung erfolgt auf Basis des KV der Seilbahnbediensteten. Überbezahlung je nach Qualifikation und Erfahrung.

### Bewerbungsunterlagen an:

Damülser Seilbahnen GmbH & Co KG  
Uga 74, 6884 Damüls

Für den Seilbahnbereich:

zH Betriebsleiter Roland Moosbrugger, Telefonisch: +43 5510 600  
E-Mail: [roland.moosbrugger@seilbahndamuels.at](mailto:roland.moosbrugger@seilbahndamuels.at)

Für den Kassenbereich:

zH Natalie Wohlfarter, Telefonisch: +43 5510 600  
E-Mail: [natalie.wohlfarter@seilbahndamuels.at](mailto:natalie.wohlfarter@seilbahndamuels.at)



## Teilzeit-Verkäufer/in für unseren Sennereiladen in Lauterach gesucht

Wir bieten dir Folgendes:

- sicherer Arbeitsplatz in der Region
- Bezahlung über Kollektivvertrag

**Interessiert?**

**Dann melde  
dich unter:**

**office@alpenkaese.at  
05514/30020**



Zur Verstärkung unseres  
Teams suchen wir:

## einen rüstigen Pensionisten

- Zustellung mit 3,5 Tonnen Pritschenwagen
- Lagerarbeiten
- > geringfügige Beschäftigung
- > flexible Arbeitszeit
- > bis ca. 25 h / Monat

melde dich gerne unter: +43/5574/74550/222  
oder gerne per Mail: andreas.boehler@boehlerfenster.com  
Wiesenweg 33 | 6922 Wolfurt

[www.boehlerfenster.com](http://www.boehlerfenster.com)

Damüls-Mellau ist das größte Schigebiet im Bregenzerwald und konnte schon zahlreiche Auszeichnungen entgegennehmen. Wir möchten für unsere Gäste diesen hohen Standard erhalten und brauchen dazu deine Verstärkung.



**Die Bergbahnen Mellau suchen engagierte  
Mitarbeiter:innen (m/w/d) für die Wintersaison:**

**MITARBEITER SEILBAHN**

**PISTENGERÄTEFAHRER**

**MITARBEITER FÜR SKIPASS-  
KASSE (VOLL- O. TEILZEIT)**

**MITARBEITER FÜR PARKPLATZ  
(TEILZEIT O. GERINGFÜGIG)**

**Wir bieten:**

- leistungsgerechte Entlohnung
- Werksverkehr ab Hittisau
- Mittagessen
- Skipass

Genauere Informationen zum Aufgabengebiet bekommst du gerne im persönlichen Gespräch.

Melde dich einfach telefonisch oder per Mail:  
0664 92 82 230, [technik@bergbahnenmellau.com](mailto:technik@bergbahnenmellau.com)

Wir freuen uns auf deine Bewerbung.



Ein sehr gut ausgelasteter Friseursalon sucht dich!

Du möchtest in die Selbständigkeit starten und bist auf der Suche nach deinem geeigneten Salon?

Dann wäre mein Salon aufgrund meiner Pensionierung die richtige Wahl für dich.

Qualität, ein hoher Kundenservice, ein großer Kundenstamm und ein international anerkanntes Produkt zeichnet meinen Salon aus.

Dein Interesse geweckt?

Bei Fragen melde dich einfach unter [friseur.r-zehetner@a1.net](mailto:friseur.r-zehetner@a1.net)

**FRISEUR ZEHETNER**  
HAAR — STYLING — MAKE-UP



SENNEREI LINGENAU

## WIR SUCHEN DICH!

Wir sind eine kleine, feine Sennerei  
im Herzen von Lingenau  
und suchen zur Verstärkung unseres Teams:

☛ **Lehrling Senn / Milchtechnologe**  
(m/w/d) –  
starte deine Karriere mit Käse, Butter & Co.

☛ **Senn / Milchtechnologe**  
(m/w/d) –  
bring dein Können in unsere regionale Käsekultur ein.

### Was wir bieten:

- Arbeiten, wo andere Urlaub machen
- Ein familiäres Team mit Leidenschaft für's Handwerk
- Regionalität, Qualität & Abwechslung
  - Faire Bezahlung

### Interesse geweckt? Dann melde dich bei uns!

📍 Sennerei Lingenau, Hof 28, 6951 Lingenau  
☎ 05513 6420 (vormittags)  
✉ info@sennerei-lingenau.at

Wir freuen uns von dir zu hören.

**Sennerei Lingenau**  
Hof 28, 6951 Lingenau  
info@sennerei-lingenau.at  
www.sennerei-lingenau.at

# Deine Chance, pack sie an!

Wir stellen ein:

## Zimmerer + Lehrlinge



Holz macht glücklich.  
Noch glücklicher wird's,  
wenn du anrufst, bei:

Harald Berchtold  
0699/15292310

Schwarzenberg  
info@berchtoldholz.at

## Nachhilfe im Unterland gesucht:

- 2. + 6. Schulstufe
- Deutsch, Mathematik und Englisch
  - ca. 2 x wöchentlich
  - 1 bis 2 Stunden

Tel. 0664/4229714

# GEROLA

## Wir sind Teil der Lösung



Bist du ein:e Lösungsschaffer:in? Dann passt du perfekt zu Gerola Metalltechnik. Wir sind echte Bregenzerwälder „Möglichmacher“ und gestalten im Team zukunftsweisende Zerspanungs-Lösungen für Industriekunden im D-A-CH-Raum.

Wir suchen ehestmöglich (m/w/d) 100%:

## Assistenz der Geschäftsleitung

### Aufgabenprofil:

- Organisation & Administration für Geschäftsleitung
- Unterstützung des Teams, kompetente Ansprechperson für Partner/Kund:innen
- Sekretariatstätigkeiten: Telefonzentrale, Termine, Postbearbeitung und Korrespondenz
- Vorbereitung der Lohnverrechnung & Buchhaltung für den Steuerberater

### Profil:

- 3–5 Jahre Assistenzerfahrung
- Organisationstalent, schnelle Auffassungsgabe, Prioritäten erkennen
- Rechtschreib- und IT-Kenntnisse (MS Office)
- abgeschlossene wirtschaftliche Schulausbildung
- selbstständige, genaue und engagierte Arbeitsweise

### Angebot:

- enge Zusammenarbeit mit der Geschäftsleitung
- abwechslungsreiches Aufgabengebiet
- flexible Arbeitszeiten (38,5 h/Woche)

Unsere Entlohnung entspricht dem KV der Metalltechnischen Industrie. Die tatsächliche Bezahlung orientiert sich am Vorarlberger Arbeitsmarkt bzw. nach Erfahrung und Qualifikation. Bewerbungen bitte per E-Mail an: [info@gerola.at](mailto:info@gerola.at) z.H. Manfred Kloser

Gerola Metalltechnik GmbH, Gfäll 172, 6941 Langenegg  
T +43 5513 300 28, [info@gerola.at](mailto:info@gerola.at), [gerola-metalltechnik.at](http://gerola-metalltechnik.at)



## Werde Teil des Bären & Deli Teams...

Das Hotel Bären & Café Deli in Mellau ist ein entspannter Wohlfühl-Ort für alle, die Qualität im Detail schätzen. Wir legen höchsten Wert auf ökologisches und nachhaltiges Handeln und wurden 2023 und 2024 von Falstaff als bestes Café Vorarlbergs ausgezeichnet.

Sei dabei:

### Rezeption

m/w/d Voll- oder Teilzeit, 8-18 Uhr

### Konditorei & Süßes

m/w/d VZ oder TZ, 6-14.30 Uhr

Quereinsteiger\*innen willkommen!

Erfahre mehr über unsere Jobs und das Hotel Bären & Café Deli unter [www.baerenmellau.at/jobs](http://www.baerenmellau.at/jobs)

Wir freuen uns auf deine Nachricht an 05518 2207 oder [josef@baerenmellau.at](mailto:josef@baerenmellau.at)  
Hotel Bären & Café Deli, 6881 Mellau

## Kein Gemeindeblatt erhalten?



Rufen Sie uns bitte an,  
wenn die Zustellung  
nicht klappt.



05574/44370

## Möchtest Du unser Team der **Hautarzt-ordination** als **Arztassistentin** verstärken?

Teilzeit (4,5 bis 10 Stunden/Woche)

Hast Du Interesse an verschiedensten medizinischen Tätigkeiten in einer **modernst ausgestatteten** Praxis?

Du bist **freudlich**, auch in Belastungssituationen, **flexibel** und kannst **selbständig** arbeiten?

Du hast **Teamgeist** aber auch **Eigeninitiative** und liebst den Umgang mit Menschen?

Eine **Ausbildung als Ordinationsgehilfin oder Arztassistentin** und Übung im Umgang mit EDV-Systemen sind **Deine Qualifikationen**.

Dann freuen wir uns auf **Deine aussagekräftige Bewerbung** mit **Lichtbild!**

Es gelten die Bestimmungen des Kollektivvertrages für Angestellte bei Ärzten. Das kollektivvertragliche Mindestentgelt beträgt ab EUR 2.215,00 brutto /Monat/40 Stunden. Eine Überzahlung ist – je nach Qualifikation – üblich.

### **Dr. Marcus R. Kadgien**

**Facharzt für Haut- und Geschlechtskrankheiten  
Lasermedizinische Schwerpunktpraxis**

Ambulante Operationen – Hautkrebsvorsorge –  
Enthaarungslaser – Faltentherapien – Besenreiser-  
Verödung – Äderchen-Laser –  
Tattoo- und Altersflecken-Entfernung mit Laser

6951 Lingenau, Hof 29  
mail@haut-und-laserpraxis.at  
Internet: www.haut-und-laserpraxis.at

# wälderhaus

Das Wälderhaus zählt zu den traditionsreichsten Unternehmen im Bregenzerwald und ist seit 150 Jahren erfolgreich in unserer Region tätig. Unser engagiertes Team bietet an den Standorten Bezau und Langenegg ein umfassendes Baustoff- und Baumarkt-Sortiment und ist der Partner rund um's Bauen.

Im Zuge einer Pensionsnachfolge suchen wir zur Verstärkung unseres Teams am Standort **Bezau**

## MITARBEITER/IN BERATUNG & VERKAUF BAUMARKT



### Deine Aufgaben

- Kundenberatung und Verkauf mit Schwerpunkt Baumarkt
- Angebots- und Auftragserfassung
- Durchführung von Bestellungen

### Das bringst Du mit

- Abgeschlossene handwerkliche oder kaufmännische Ausbildung
- Kunden- und Serviceorientierung
- Zuverlässigkeit und Teamgeist

### Wir bieten Dir

- attraktive Arbeitszeiten und Mitarbeiter-Benefits
- umfangreiche Einschulung und Unterstützung in der Aus- und Weiterbildung
- angenehmes und freundliches Betriebsklima
- Arbeitsplatz in der Region
- Jobrad

Unser Angebot richtet sich an Handwerker ebenso wie an Quereinsteiger welche eine neue Herausforderung suchen.

### HABEN WIR DEIN INTERESSE GEWECKT?

**WIR FREUEN UNS AUF DEINE BEWERBUNG ODER DEINEN ANRUF!**

### Wälderhaus Handels GmbH & Co KG

z.H. Thomas Übelher  
uebelher.thomas@waelderhaus.at  
Tel. 0664/85 56 320



## Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:

### Tischler (m/w/d)

- Arbeiten mit hochmodernem Maschinenpark
- Komplettieren von hochwertigen Fenstern, Haustüren und Fassaden

### Hilfsarbeiter (m/w/d)

- Unterstützung in der Fertigung und auf der Baustelle
- Einstieg auch ohne Ausbildung möglich – wir lernen dich gerne ein!

### Monteur (m/w/d)

- Montage von Fenstern, Türen und Sonnenschutz

Bewerbung bitte an: andreas.boehler@boehlerfenster.com  
Wiesenweg 33 | 6922 Wolfurt

T +43/5574/74550

www.boehlerfenster.com



## Teilzeit-Verkäufer/in für unsere Sennereiläden in Bezau und Egg gesucht

(flexibler Einsatz je nach Bedarf in beiden Filialen)

### Wir bieten dir Folgendes:

- sicherer Arbeitsplatz in der Region
- Bezahlung über Kollektivvertrag

### Interessiert?

Dann melde  
dich unter:

**office@alpenkaese.at**  
**05514/30020**

### Stellenausschreibung

## Reinigungskraft (m/w/d)

### für die Einrichtungen der Gemeinde Reuthe



Unsere langjährige Reinigungskraft verabschiedet sich in die Pension und aus diesem Grund suchen wir DICH.

### Du bist

- selbständiges Arbeiten gewohnt
- zuverlässig und genau
- zeitlich flexibel

### Wir bieten

- ein Arbeitsausmaß von 30 %
- flexible Arbeitszeiten (nachmittags, abends)
- eigenständiges Arbeiten

Die Entlohnung erfolgt nach dem Gemeindeangestellten-gesetz 2005.

Wenn du bei uns arbeiten möchtest,  
schicke bitte deine Bewerbungsunterlagen an das  
Gemeindeamt Reuthe, Vorderreuthe 139, 6870 Reuthe,  
E-Mail: [gemeindeamt@reuthe.cnv.at](mailto:gemeindeamt@reuthe.cnv.at).

Bürgermeisterin Bianca Moosbrugger-Petter

Krankenpflegeverein  
Egg-Großdorf



## Hauskrankenpflege im Pflegepool Egg-Andelsbuch

Ab 1. November 2025 kommt eine Stelle im Pflegepool Egg-Andelsbuch aufgrund einer Pensionierung zur Nachbesetzung.

### Wir suchen aus den Bereichen

- Pflegeassistent
- diplomierte Sozialbetreuer:in
- Pflegefachassistent:in
- DGKP

eine:n Mitarbeiter:in (m/w/d)  
im Beschäftigungsausmaß von 70 %.

Die Entlohnung erfolgt nach dem VSG-KV Juli/2025.

Das erfahrene Pflegeteam und die Vereine Egg und Andelsbuch bilden den Rahmen für eine gut begleitete Einarbeitungszeit, eigenständiges Pflegen mit Verantwortung, Unterstützung bei Weiterbildung und Qualifizierung, gute Arbeitsplätze und Dienstaufbau.

Weitere Infos über uns finden Sie unter  
[www.kpv-egg-grossdorf.at](http://www.kpv-egg-grossdorf.at)  
Wir freuen uns über Ihr Interesse!

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an:  
**Krankenpflegeverein Egg-Großdorf**  
Obfrau Theresia Handler  
Pfister 518, 6863 Egg  
T 0660 31 08 488, E-Mail: [kpverw.egg@aon.at](mailto:kpverw.egg@aon.at)

<p><b>Maschinenschlosser-Lehrling</b> bieten wir Ihrem Sohn in unserer Spezial-Werkstätte eine solide, vielseitige fachliche Ausbildung. Verwehren Sie als verantwortungsbewusste Eltern Ihrem Sohn die Gelegenheit einer gründlichen Ausbildung nicht! Wir haben nur beschränkt Plätze zur Verfügung. Lassen Sie Ihren Sohn daher heute schon bei uns vormerken! Gottlieb Horeschy KG, Maschinenbau, Lustenau, Staldenweg 6</p>	<p><b>Junger Mann</b> mit guten Umgangsformen von alter, bestingefährter, Vorarlberger Firma für Außendienst in Vorarlberg gesucht! Gehalt und Provision. Führerschein erforderlich. Handgeschriebene Bewerbungsschreiben unter „Lebensstellung“ an die Verwaltung des Gemeindeblattes. Eventuelle Zeugnisse nur in Abschrift beilegen.</p>
<p><b>Lehrlinge, Schlosser und Hilfskräfte</b> werden ab sofort eingestellt bei Ludwig Steurer, Maschinenbau, Doren b. Bregenz.</p>	<p><b>Lehrjunge</b> welcher Freude am Kaufmannsberuf hat, wird nach Schulabschluss aufgenommen. Interessenten, welche Wert auf gründliche Ausbildung und gute Behandlung legen, melden sich jetzt schon beim KLEIDERHAUS</p>
<p><b>„Dô find i mine Lüt“</b> Seit über 135 Jahren Gemeindeblatt Bregenz Stellenangebote, Veranstaltungen, Ausstellungen, Feste, Kurse, Immobilien, Werbung, Wortanzeigen, usw. Insrieren Sie jetzt: <a href="http://gb-bregenz.at">gb-bregenz.at</a></p>	
<p>für Emmentaler-Jahresbetrieb sofort gesucht. Josef Rantol, Rucksteig, Möggers.</p>	<p><b>Die Inserenten</b></p>
<p><b>Zimmerleute, Lehrlinge, H</b> sowie Aushilfsarbeiter werden bei bester gestellt bei Anton Ludescher, Holzbau und SÄ</p>	<p><b>BLATT</b> nicht geboten, liche Manuskripte</p>

Wir suchen einen  
**MONTEUR**  
für Sonnenschutz

**DEIN PROFIL:**

- handwerkliches Geschick
- Genauigkeit und Teamfähigkeit
- selbstständige Arbeitsweise
- Führerschein Klasse B

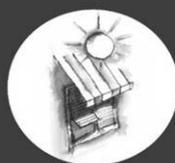
**WIR BIETEN:**

- abwechslungsreiche Tätigkeit
- leistungsgerechte Entlohnung

**Auch für Quereinsteiger!**

**Manfred Immler e.U.**

Tel. 05512/4869 . info@immler-sonnenschutz.at



**IMMLER**  
SONNENSCHUTZ  
Andelsbuch

*Wir suchen ...*

... für die Wintersaison, ab Mitte Dezember.

**Für unser ur-gemütliches Restaurant:**

**Köchin oder Bei-Köchin** (m/w/d)

in Voll- oder Teilzeit,  
Abend- oder Tagdienst möglich

**Servicemitarbeiter/in**  
**mit Inkasso** (m/w/d)

in Teilzeit

Bezahlung weit über dem Kollektivvertrag,  
je nach Qualifikation.

**Wir sind TEAM-PLAYER, DU AUCH??**

Melde dich bei Sabrina, 0664/2166 218  
oder sende deine Bewerbung an [sabrina@schrannenhof.com](mailto:sabrina@schrannenhof.com)

Restaurant

**Schrannen-Hof**

Fam. Zündel, 6886 Schoppernau  
[www.schrannenhof.cc](http://www.schrannenhof.cc)

**wälderhaus**

Das Wälderhaus zählt zu den traditionsreichsten Unternehmen im Bregenzerwald und ist seit 150 Jahren erfolgreich in unserer Region tätig. Unser engagiertes Team bietet an den Standorten Bezau und Langenegg ein umfassendes Baustoff- und Baumarkt-Sortiment und ist der Partner rund um's Bauen.

Zur Verstärkung unseres Teams  
in **Bezau** suchen wir eine/n

**MITARBEITER/IN**  
**BERATUNG & VERKAUF**  
**BAUSTOFFE**



**Deine Aufgaben**

- Kundenberatung und Verkauf mit Schwerpunkt Baustoffe
- Angebots- und Auftragserfassung
- Durchführung von Bestellungen

**Das bringst Du mit**

- Abgeschlossene handwerkliche oder kaufmännische Ausbildung
- Kunden- und Serviceorientierung
- Zuverlässigkeit und Teamgeist

**Wir bieten Dir**

- attraktive Arbeitszeiten und Mitarbeiter-Benefits
- umfangreiche Einschulung und Unterstützung in der Aus- und Weiterbildung
- angenehmes und freundliches Betriebsklima
- Arbeitsplatz in der Region
- Jobrad

Unser Angebot richtet sich an Handwerker ebenso wie an Quereinsteiger welche eine neue Herausforderung suchen.

**HABEN WIR DEIN INTERESSE GEWECKT?**

**WIR FREUEN UNS AUF DEINE BEWERBUNG ODER DEINEN ANRUF!**

**Wälderhaus Handels GmbH & Co KG**

z.H. Thomas Übelher  
[uebelher.thomas@waelderhaus.at](mailto:uebelher.thomas@waelderhaus.at)  
Tel. 0664/85 56 320

Wir suchen Dich!

## Heimhilfe (m/w/d)

für den Mobilen Hilfsdienst Rheindelta  
(Höchst, Fußach, Gaißau)

**Teilzeit 50 %**

Du unterstützt ältere und betreuungsbedürftige Menschen, damit sie so lange wie möglich zuhause in ihrer gewohnten Umgebung gut und selbstbestimmt leben können.

### Deine Aufgaben

- Betreuen und Begleiten der Klient\*innen im Alltag
- mit ihnen und für sie kochen
- Besorgungen und Fahrdienste übernehmen
- bei der Hausarbeit unterstützen
- spazieren, vorlesen und zuhören

### Wir bieten dir

- eine sinnerfüllende, abwechslungsreiche Aufgabe
- Weiterbildungsmöglichkeiten
- ein wertschätzendes Miteinander und regelmäßigen Austausch

### Das bringst du mit

- abgeschlossene Ausbildung „Heimhilfe“
- idealerweise Führerschein B
- du arbeitest gerne mit Menschen, bist motiviert, zuverlässig und engagiert
- du begegnest Menschen offen und wertschätzend

Die Einstufung richtet sich nach dem AGV (Arbeitgeberverein für Sozial- und Gesundheitsorganisationen).

### Bei Interesse richte deine Bewerbung an:

Sozialsprenkel Rheindelta, z.H. Daniela Pinggera,  
Franz-Reiter-Straße 12, 6973 Höchst oder  
per Mail an [d.pinggera@sozialsprenkel.rheindelta.at](mailto:d.pinggera@sozialsprenkel.rheindelta.at)



MOBILER  
HILFSDIENST  
RHEINDELTA



Wir suchen ab sofort:

## Mitarbeiter/in Sekretariat Recyclinghof auf Vollzeitbasis

### Deine Aufgaben:

- Kundenempfang und -beratung im Bürobereich Recyclinghof
- Erfassung und Verwaltung von Wiege-, Lieferscheinen und Dokumenten
- Kassenführung und Abrechnung von Gebühren
- Telefonische Auskunft und Terminvereinbarungen
- Abfallbilanzmeldungen
- Allgemeine Verwaltungsaufgaben und Unterstützung des Recyclinghofleiters

### Dein Profil:

- Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung oder vergleichbare Erfahrung im Büro
- Sicherer Umgang mit PC und gängigen MS-Office-Programmen
- Freundliches und sicheres Auftreten im Kundenkontakt
- Selbstständige, strukturierte Arbeitsweise
- Kenntnisse im Bereich Abfallwirtschaft von Vorteil aber kein Muss

### Was bieten wir:

- Interessanten und abwechslungsreichen Arbeitsplatz mit einem jungen und dynamischen Team
- Faire Bezahlung nach KV mit Bereitschaft zur Überzahlung je nach Berufserfahrung und Qualifikation
- Feste geregelte Arbeitszeiten Vollzeit 39h/Woche
- Abwechslungsreiche Aufgaben, bei denen du eigenverantwortlich arbeiten kannst

Klingt das nach deinem neuen Job?

Dann freuen wir uns auf deine Bewerbung oder einen Anruf!

## Berkmann GmbH

Bau und Holzbau  
Grindel 500 · 6943 Riefensberg  
05513 30123 · 0664 32 22 437  
[info@berkmannbau.at](mailto:info@berkmannbau.at) · [www.berkmannbau.at](http://www.berkmannbau.at)

Hast du Lust in unserem  
tollen Team mitzuarbeiten?

Bewirb dich jetzt als:

**Verkäuferin** oder **Reinigungskraft**  
**Vollzeit** oder **Teilzeit**

Bezahlung laut Kollektivvertrag Handel NEU, das tatsächliche Gehalt ist abhängig von Qualifikation und Berufserfahrung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung:

Konsum-Verein Mellau, z. H. Edith Feuerstein, Übermellen 123, 6881 Mellau  
E-Mail: [konsumverein@sparmarkt.at](mailto:konsumverein@sparmarkt.at) oder telefonisch unter 05518/2214





Habediere  
am  
Diedams!

## ARBEITEN, WO ANDERE URLAUB MACHEN

Am 13. Dezember 2025 starten wir in die Wintersaison und verstärken unser Team:

### BEREICH SEILBAHNEN (m/w/d)

- Pistenraupenfahrer
- Maschinist
- Stationsbediensteter
- Parkplatzmitarbeiter
- Betriebselektriker (Jahresstelle)

### BEREICH GASTRONOMIE (m/w/d)

- Pizzakoch
- Koch
- Kellner mit Inkasso
- Küchenhilfe
- Commis de Rang
- Aushilfe Bar

Neben einer leistungsgerechten und fairen Entlohnung bieten wir auch zahlreiche Benefits und Sozialleistungen.



geregelt  
Arbeitszeiten



Kost und  
Logis frei



Dienstkleidung  
wird gestellt



Werksverkehr

Haben wir Dein Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Deine aussagekräftige Bewerbung.

BEWIRB  
DICH  
JETZT

Diedamskopf Alpin Tourismus GmbH & Co KG | Halde 300, 6886 Schoppernau  
Bereich Seilbahnen: Elias Geiger | elias.geiger@diedamskopf.at | T +43 664 211 40 70  
Bereich Gastronomie: Robert Hofmann | gastroleitung@diedamskopf.at | T + 43 664 857 82 71  
[www.diedamskopf.at](http://www.diedamskopf.at)



## FE Mechatronik

**Kontakt:**  
Feuerstein Andreas  
Tel. 0664/88298200  
E-Mail: [office@fe-mechatronik.at](mailto:office@fe-mechatronik.at)  
[www.fe-mechatronik.at](http://www.fe-mechatronik.at)

Großanlagen in der Holzverarbeitung – Metallindustrie – Roboterapplikationen – Seilbahnprojekte – Kranprojekte und andere Sondermaschinen. Bei unseren Projekten ist für jede/n Techniker/in etwas dabei.

FE Mechatronik steht für Zuverlässigkeit und Effizienz – Komm auch DU in unser Team.

**Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams in Krumbach eine/n Steuerungstechniker:in (m/w/d):**

**Deine Aufgaben:**

- Vorbereitung von SPS Projekten im Haus
- Inbetriebnahme der Anlagen bei unseren Kunden (vorwiegend DE)
- Einschulung des Maschinenpersonals
- Nachbetreuung der Projekte

**Wir bieten:**

- Abwechslungsreiche und herausfordernde Tätigkeiten
- Ein engagiertes Team in einem modernen Arbeitsumfeld
- Flexible Arbeitszeiten
- Faire Bezahlung



## KAROSSERIE AKADEMIE

sucht

### MitarbeiterIn

Kundenempfang  
Telefon  
Auftragsbearbeitung  
bis zur Rechnungslegung

### KarosseriebautechnikerIn und LackiererIn

Du magst selbstständig Arbeiten  
mit modernsten Techniken und Maschinen  
in einem jungen Team und bist zuverlässig, genau,  
hast Hausverstand und ein gutes Auffassungsvermögen

... dann schicke uns deine Bewerbungsunterlagen  
an [m.mennel@karosserie-akademie.at](mailto:m.mennel@karosserie-akademie.at)

**Karosserie Akademie Wilfried Mennel GmbH**

Gschwend 349a, 6861 Alberschwende  
T +43 5579 / 7124, F +43 5579 / 7124 - 4  
E [info@karosserie-akademie.at](mailto:info@karosserie-akademie.at), [www.karosserie-akademie.at](http://www.karosserie-akademie.at)



HOTEL  
**Adler**  
DORFGASTHOF  
Mellau

In unseren traditionellen Dorfgasthof suchen  
wir für die kommende Wintersaison

**Eine Frühstücksdame**

**Ein Zimmermädchen**

und

**Eine/n Kellner/in**

In Voll- oder Teilzeit

Dein Lohn wird über dem Kollektiv bezahlt.

Melde dich bei Petra Gorbach  
+43 664 433 12 16

Dorfgasthof Adler  
Platz 62 | 6881 Mellau | T +43 5518 2260  
[info@adler-mellau.at](mailto:info@adler-mellau.at) | [www.adler-mellau.at](http://www.adler-mellau.at)



**Deine Berufung:** (m/w/d, Voll- oder Teilzeit)

## REZEPTIONIST:IN

Wir bieten eine Ganzjahresstelle in einem erfolgreichen, familiengeführten 4\*-s-Hotel. Besonders wichtig ist uns der herzliche Umgang miteinander.

Bei uns erwarten dich vielseitige Aufgaben, ein lebendiger Arbeitsalltag, ein attraktives Gehalt, tolle Kolleg:innen und Kommunikation auf Augenhöhe.

### Deine Vorteile an unserer Rezeption bei Vollzeit:

- ~ super Dienstzeiten
- ~ 40-Stunden-Woche mit zwei freien Tagen pro Woche
- ~ gleichmäßiger 4-Wochen-Rhythmus für bessere Planbarkeit
- ~ 1x/Monat: verlängertes freies Wochenende (SA-MO)
- ~ 1x/Monat: freies Wochenende (SA Nachmittag-SO)

### Deine Benefits:



**Wir freuen uns auf dich.**

Kontakt: Claudia Flatz, +43 5514 2265-509  
Gesundhotel Bad Reuthe Frick GmbH  
6870 Reuthe, Bregenzerwald  
team@badreuthe.at, [badreuthe.at/jobs](http://badreuthe.at/jobs)

# Deine Chance, pack sie an!

Wir stellen ein:

## Tischler

## + Lehrlinge

mit Schwerpunkt Treppenbau

Zimmerei  
Tischlerei  
Treppenbau  
Hausbau



Gerhard Berchtold  
Schwarzenberg

Holz macht glücklich.  
Noch glücklicher wird's,  
wenn du anrufst, bei:

Harald Berchtold  
0699/15292310

Schwarzenberg  
info@berchtoldholz.at



Die Bregenzeraldbahn-Museumsbahn Betriebsgesellschaft mbH sucht eine engagierte Geschäftsführung (m/w/d), die sich aktiv ins Tagesgeschäft einbringt und die wirtschaftliche Weiterentwicklung der GmbH steuert. Diese Position ist Teil einer geplanten Nachfolgeregelung – der bisherige Geschäftsführer übergibt die Aufgabe nach zehn Jahren in neue Hände.



**Wälderbähnle**  
Im Rhythmus der alten Zeit

## Geschäftsführung - 50 % Teilzeit

### Bregenzeraldbahn-Museumsbahn Betriebsgesellschaft mbH

#### » IHRE AUFGABEN

- operative Leitung der Gesellschaft: Sie steuern die wirtschaftlichen und administrativen Prozesse der Gesellschaft
- Schnittstelle zum Verein: Sie arbeiten eng mit dem Vereinsvorstand zusammen
- Fahrbetrieb & Veranstaltungen: Sie kalkulieren Tarife, erstellen Fahrpläne und organisieren Sonderfahrten
- Wirtschaftliche Steuerung: Sie verantworten Budgets, prüfen Rechnungen und verhandeln mit externen Partnern
- Marketing & Öffentlichkeitsarbeit: Sie knüpfen Kontakte zu Gemeinden und Tourismusorganisationen
- Bestellwesen & Instandhaltung: Sie verantworten die Beschaffung von Betriebsstoffen und Instandhaltungen
- Präsenz & Erreichbarkeit: Sie arbeiten flexibel von zuhause, sind aber auch regelmäßig vor Ort

Ideal für: pensionierte Führungskräfte, engagierte Personen mit starkem regionalem Bezug oder Menschen, die eine nicht alltägliche 50%-Tätigkeit suchen. Sie haben Interesse? Dann freut sich Christoph Kathan über Ihre Kontaktaufnahme und informiert Sie gerne im Detail. 05572 890154 10 bzw. [kathan@die-personalberater.at](mailto:kathan@die-personalberater.at)

#### » DAS BRINGEN SIE MIT

- starke Identifikation mit dem Wälderbähnle und Freude an einer sinnstiftenden Aufgabe
- Bereitschaft, über das Gehalt hinaus Herzblut in die Aufgabe zu stecken
- Erfahrung in Organisation und wirtschaftlicher Steuerung
- unternehmerisches Denken und Kostenbewusstsein
- gute Vernetzung im Bregenzerald oder Bereitschaft, diese aufzubauen

#### » DAS ERWARTET SIE

- Teilzeitstelle (20 Std.) mit der Möglichkeit, sich darüber hinaus zu engagieren
- eine langfristige Aufgabe in historischem Umfeld
- flexible Arbeitszeiten mit Homeoffice-Möglichkeit

**KATHAN & SEPP**   
DIE PERSONALBERATER

Kathan & Sepp GmbH  
Josef-Ganahl-Straße 16 · 6850 Dornbirn  
[www.die-personalberater.at](http://www.die-personalberater.at)



begegnen | genießen | sein



Wir suchen zur Verstärkung unserer Hotelfamilie ab sofort in Vollzeit oder Teilzeit

### Service Mitarbeiter:in

mit Leidenschaft für Menschen und gutes Essen.

**Krone Hittisau Hotel & Restaurant** im Bregenzerald  
Familie Nußbaumer-Natter, Am Platz 185, A-6952 Hittisau  
+43(0)5513/6201, [info@krone-hittisau.at](mailto:info@krone-hittisau.at)  
[www.krone-hittisau.at](http://www.krone-hittisau.at)



WIR BRAUCHEN  
VERSTÄRKUNG

Verkäufer/in  
*in Teilzeit*

- 12 Stunden pro Woche
- Fixe Arbeitszeiten
- Gute Bezahlung

BEWIRB DICH JETZT UND  
WERDE TEIL UNSERER  
TEAMS!

[INFO@GLANZSTUECK.AT](mailto:INFO@GLANZSTUECK.AT)  
ODER 0664 9993904



## Genau dich wollen wir! LKW-Fahrer\*in ab Reuthe.

Wir bieten: geregelte Arbeitszeiten, Bezahlung über KV, sicheren Arbeitsplatz, Einstiegsmöglichkeiten für Quereinsteiger und familiären Umgang.

Wir wünschen: Verlässlichkeit, Hausverstand, ein gutes Miteinander und den Führerschein C oder C/E und C95

**Bewerbung an:**

Bischofberger Transporte GmbH  
Hof 331, A-6870 Reuthe . 6858 Schwarzach

T +43 5514 2132

transporte@bischofberger.at  
www.bischofberger.at

## 17. „Obergrechter-Musikantentag“ 4. Oktober in Faschina



Im „Obergrecht“ (Gemeinde Fontanella) wird gerne musiziert und gesungen. Letztlich wird aus diesem Grund die Gemeinde Fontanella schon seit vielen Jahren als das „Musikantendorf“ bezeichnet.



**Musikgruppen** in jeglicher Formation aus den Regionen Vorarlbergs und Umgebung sind nach Faschina eingeladen, um miteinander zu musizieren.



Jede/r **Musikant/in** mit **Instrument** erhält eine **Gratisfahrt** mit der **Panoramabahn-Stafelalpe** und einen **Imbiss/Getränk** in den Restaurationen **Franz Josef Hütte** und **Lari-Fari**. Zusätzlich gibt es eine **Tageskarte** für das **Schnee-reich Faschina**.



**13.00 Uhr: „Offener Musikantentag“** auf der **Franz Josef Hütte**. Anwesende Musikantengruppen präsentieren sich spontan von ihrer musikalischen Seite! Es wird miteinander musiziert, gesungen, getanzt und so zusammen ein gemütlicher Herbstnachmittag verbracht.

Wir freuen uns über eine große Zuhörerschaft und über viele Musikanten und Musikgruppen in jeglicher Formation.

Der „**traditionelle Ausklang**“ findet im Anschluss im Restaurant **Lari-Fari** statt.

**Durchgehender Betrieb** von 9.00 bis 16.00 Uhr gibt es am Musikantentag an der Panoramabahn-Stafelalpe.

**Shuttlebus/Instrumente:**  
Faschina Parkplatz – Hütte Franz-Josef ab 11.00 Uhr

**Der Musikantentag findet bei jeder Witterung statt!**

**Info:**

Konzett Gerold, Tel. 0664/8517170





**SAMURAI**  
**传统空手道**  
**KARATE KLUB EGG**

## KARATE - EINSTEIGERKURS

für Kinder, Jugendliche und Erwachsene

10 Einheiten - ab 25. September 2025

Kinder 50€ / Erwachsene 80€ /

erste Einheit GRATIS!

Donnerstags

17.00 - 18.00 Uhr Kinder /

19.30 - 21.00 Uhr Erwachsene/Jugendliche

Turnhalle Volksschule Egg

ANMELDUNG: Mail an [karate.egg@gmail.com](mailto:karate.egg@gmail.com)

Links: [www.karate-egg.com](http://www.karate-egg.com) IG: @samuraikarateklubegg

## FAMILIENAUFSTELLUNGEN

Montag, 15. September um 18.00 Uhr

im Wirtshaus zum GÄMSLE

Schoppernau, Hinterm Stein 309

Eine der wirksamsten Lösungswege für ein  
konfliktbefreites und selbstbestimmtes Leben.

Leitung: Miklós Szalachy MAS

Systemischer Coach und Managementberater

Über 20 Jahre Berufserfahrung

Info und Anmeldung unter:

Tel. 0699/130 10 218 (Miklós Szalachy)

E-Mail: [msz@esprit-coaching.pro](mailto:msz@esprit-coaching.pro)

[www.esprit-coaching.pro](http://www.esprit-coaching.pro)

## VORTRAG über FAMILIENAUFSTELLUNGEN

Sonntag, 14. September um 18.30 Uhr

Hintergründe - Methode - Wirkung

Anmeldung: Tel. 05515/30062 (im Gämsle)

EINTRITT - Freie Spende!



Lesung

## Mina Canaval: „Widerstand“

Marina Hagen-Canaval, 1996 in Vorarlberg geboren, studierte BWL und zwei Master of Science. Neben ihrer Arbeit als Projektmanagerin engagierte sie sich bei Extinction Rebellion und später bei der Letzten Generation Österreich. 2023 gab sie ihre Wirtschaftskarriere auf und wurde deren Pressesprecherin. Heute studiert sie Rechtswissenschaften.

2025 erschien ihr Buch „Widerstand“ über Aktivismus, Behördenversagen und Autobahnblockaden. Eine Lesung in Götzis wurde laut Canaval zensiert, woraufhin sie eine Demo anmeldete. Kritiker:innen nannten das Buch „herablassend“ und „moralisch überheblich“.

Do, 18. September 2025  
Bücherei Egg, Pfister 780  
20.00 Uhr

Eintritt: 15 € / 10 €

Kein Vorverkauf.

Ermäßigt für SchülerInnen,  
Studierende, Lehrlinge, Zivil-  
und Präsenzdienler, SeniorInnen;  
KUFO-Mitglieder und  
Kultur-Pass-BesitzerInnen frei.

[www.kulturforumbregenzwald.at](http://www.kulturforumbregenzwald.at)

**kultur**  
Bregenzwald  
forum

In Zusammenarbeit mit

 **BÜCHEREI EGG**

**Raiffeisen. Meine Bank**  
im Bregenzwald



## **FIT & GESUND bis ins hohe ALTER:**

**Start: 2. Okt., Donnerstagvormittag: 10-11 Uhr**

In Höchst – Alte Schule (Lift vorhanden)\*

Inhalt: • Yoga-Übungen  
• Atem-Übungen  
• Entspannungsübungen mit Unterstützung vom JSJ (Strömen)

10 Einh. à 60 Min. 190 € (Teilzahlung möglich)  
ob jung oder alt, jede(r) ist willkommen

.....

## **Falsches/schlechtes Atmen:**

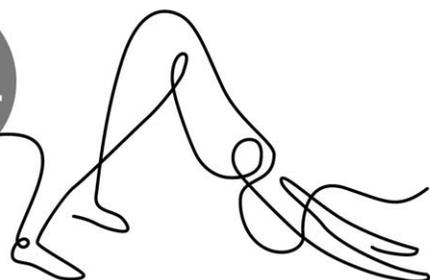
In 26 Jahren Yoga & Atemtherapie-Arbeit konnte ich oftmals feststellen, dass 70 bis 80 % der Klienten, falsch/oberflächlich atmen. Wenn man bedenkt, dass über die „richtige“ Atmung der Körper, durch die Aufnahme von Sauerstoff Energie und damit POWER erhält. Unser wichtigster ATEM-Muskel, das Zwerchfell wird dadurch unbeweglicher und starrer. Die restlichen umliegenden Organe, wie Lunge/Herz/Magen etc. werden dadurch ebenso, nur eingeschränkt versorgt. Daher lerne wieder „richtig/gesund zu atmen. Den Unterschied kannst du in kürzester Zeit an dir selber erfahren.

**Anmeldung und Leitung: Irene Albrecht**

Heilmasseurin/JSJ Praktikerin/Yoga & Atemtherapeutin

[irene.albrecht@vol.at](mailto:irene.albrecht@vol.at), +43/664/5461157

**(RE)START  
23./24.09.  
SEE YOU!**



## **BODYWORK & PILATES FLOW**

**DI 18.00 – 19.00 UHR UND  
MI 19.00 – 20.00 UHR**

**IM BEWEGUNGSRAUM VS ANDELSBUCH**

**MI 8.00 – 9.00 UHR  
WÄLDERHAUS BEZAU, HALLE 1 / STOCK 1**

120 EURO FÜR 10 EINHEITEN – FÜR ALLE KURSE EINSETZBAR  
KURSE FINDEN DURCHGEHEND STATT, DU BEZAHLST NUR,  
WENN DU KOMMST. ANMELDUNG UND INFOS UNTER 0664 461 68 86

**SANDRA URACH**  
— BODYWORK & ATHLETICS —



**SCHWANEN**  
BIOHOTEL



## **JRE CHEF'S ROULETTE**

**Österreichs originellstes Gourmetevent  
geht in die nächste Runde.**

Über 30 Spitzenköch:innen der JRE-Österreich tauschen ihre Küchen und kochen einen Abend lang inkognito in den Restaurants ihrer Kolleg:innen. Wer wo am Herd steht, wird durch Los entschieden und bleibt bis zum zweiten Gang ein Geheimnis. Wer wird wohl zu den wilden Weibern und toughen Typen kommen und Euch ein 5-gängiges Überraschungsmenü kochen? Also, ich bin schon gespannt.

**Mittwoch, 1. Oktober 2025  
Empfang & Aperitif 18:30 Uhr**

EUR 178,- für 5 Gänge inkl. Aperitif,  
Weinbegleitung, Mineralwasser, Kaffee

### **Anmeldung:**

Bitte reserviert schnell, die Plätze sind begrenzt.  
Ich freue mich auf einen tollen Abend!  
[emanuel@biohotel-schwanen.com](mailto:emanuel@biohotel-schwanen.com)

**Biohotel SCHWANEN**  
Kirchdorf 77, 6874 Bizau (AT)  
0043 5514 2133  
[www.biohotel-schwanen.com](http://www.biohotel-schwanen.com)



→ Freitag, 19. September  
19.30 Uhr Auer Dorfsaal

## LANDSCHREIBER CASPAR FEURSTEIN

Über den interessantesten Bregenzerwälder  
des 16. Jahrhunderts



### Vortrag

Ass.-Prof. PD Dr. phil. Dr. theol.  
Mathias Moosbrugger möchte anhand des  
faszinierenden Lebens des Landschreibers  
Caspar Feurstein dem 16. Jahrhundert im  
Bregenzerwald auf die Spur kommen.

[www.barockbaumeister.at](http://www.barockbaumeister.at)



**kultur:im:haus**  
dinner & comedy im großformat!  
30. oktober 2025 kulturhaus dornbirn

bekannt aus der „wirtschaft“ dornbirn,  
jetzt im großformat: unser beliebtes  
format „dinner & comedy“ feiert  
premiere im kulturhaus dornbirn  
und wird größer, abwechslungsreicher  
und genussvoller denn je!

das programm:

- begrüßungsaperitif
- köstliche vorsepen
- zwei comedians
- exquisite hauptspeisen
- zwei comedians
- leckere nachspeisen
- afterparty mit livemusik

ein weiteres highlight: zwei  
renommierte winzer aus österreich  
sind vor ort, um euch mit ihren besten  
weinen zu verwöhnen.

lasst euch begeistern –  
von feiner kulinarik und bester  
unterhaltung!

infos und tickets  
erhältlich unter  
[www.eugen.family](http://www.eugen.family).



## 32. VORARLBERGER KÄSEPRÄMIERUNG

Schwarzenberger  
Altag | Markt

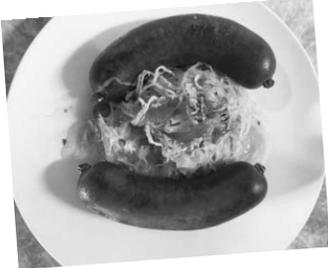
MARKT, FORSTTAG & 32. VORARLBERGER KÄSEPRÄMIERUNG  
Samstag, 20. September 2025

8 BIS 18 UHR Marktmeile im Dorfzentrum  
AB 8:30 UHR Forsttag gegenüber dem Angelika Kauffmann Saal

Das Rahmenprogramm der Käseprämierung:  
ab 9:00 Uhr ist der Angelika-Kauffmann-Saal für das Publikum geöffnet  
10:00 – 11:00 Uhr Konsumentenjury  
11:00 – 12:00 Uhr Rahmenprogramm  
12:45 – 13:00 Uhr Gewinnspielverlosung Konsumentenjury  
13:00 Uhr Bekanntgabe der Preisträger



## SCHLACHT- PARTIE



Freitag, 12. bis  
Sonntag, 14.  
September

Freitag, Samstag, Sonntag von 10 bis 19 Uhr geöffnet!

\*\*\* Wir empfehlen vorab zu reservieren! \*\*\*



*„Steirer“ Wolfi Walhalla Stüble*

Reichenaustraße 92b, 6890 Lustenau  
+43(0)664/5244929  
steirer.wolfi@gmx.at  
[www.walhallastueble-lustenau.at](http://www.walhallastueble-lustenau.at)

## Y o g a Belebe Körper und Seele

in Großdorf, ab 15. September,  
19:00 bis 20:30 Uhr, jeweils Montag.

„Abseits unserer Vorstellung von richtig oder falsch,  
gibt es einen Raum –  
dort möchte ich dir begegnen.“  
Rumi

Ashtanga Hata Yoga  
für Anfänger\*innen und Geübte.

Facts: Tel. 069918366434 [yogaananda.at](http://yogaananda.at)  
Sei herzlich willkommen.



Carmen Staudacher  
**Osteopathie & Physiotherapie**  
für Babys, Kinder und Erwachsene

Ich lade Sie ein, sich über Möglichkeiten zu informieren, was Sie für Ihr Wohlbefinden tun können.

Als ausgebildete Physiotherapeutin & Osteopathin ist es mein Ziel, Sie von Kopf bis Fuß in Ihrer Gesundheit zu unterstützen:

- Hilfe bei Blockaden und Verspannungen
- Lösen von Wirbelsäulenblockaden
- Unterstützung bei funktionellen Beschwerden von Organen
- Lymphdrainage
- Verschiedene Wege zur Entspannung
- Faszienbehandlung
- Cranio Sakrale Therapie

Ich freue mich, Ihnen eine individuelle und auf Sie abgestimmte Beratung und Behandlung anzubieten.

Falls Sie meine Kompetenzen ansprechen, freut es mich, Sie kennenzulernen und begrüßen zu dürfen.

**Akut-  
Termine  
frei!**

Wahltherapeutin – A – 6861 Alberschwende  
Rohnen 1080 – 0043 664 566 3323  
[www.staudacher-osteopathie.at](http://www.staudacher-osteopathie.at)



[www.gb-bregenz.at](http://www.gb-bregenz.at)

# Katharina Isenberg



**strömen**

## **GRUNKURS – SELBSTHILFEKURS BUCH 1 MICH SELBST STRÖMEN LERNEN ... MIR SELBST HELFEN**

In diesem Kurs werden die Grundlagen des Jin Shin Jyutsu® erarbeitet und praktisch umgesetzt. Es ist eine sanfte Heilkunst, wobei man die Fingerspitzen auf bestimmte Körperpunkte legt, um so das energetische Gleichgewicht im Menschen wiederherzustellen. Die Selbstheilungskräfte werden aktiviert, unterstützen den Abbau von Stress, Ängsten und Spannungen und helfen somit bei verschiedenen Herausforderungen in unserem Leben.

**Kurstermin:** Freitag, **17.10.** von 14 – 19:30 Uhr  
und Samstag, **18.10.** von 9 – 16 Uhr

**Kursort:** Wälder Versicherung, Hof 780, Andelsbuch  
**Kosten:** € 190,- inkl. Buch 1 und Verpflegung

**ICH FREUE MICH AUF EUCH!**  
Katharina Isenberg

**Kursanmeldung und Infos bei Katharina:**  
info@stroemen.at oder M 0664 913 12 70  
[www.stroemen.at](http://www.stroemen.at)



HOTEL  
**Adler**  
DORFGASTHOF  
Mellau

Genießen Sie traditionelle  
Köstlichkeiten bei unserer

**Schlachtpartie**  
am 19./20. und 21. September 2025

An Allerheiligen 1.11. und Allerseelen 2.11.  
haben wir für Sie geöffnet.  
Tischreservierung sind erbeten  
unter +43 664 433 12 16

Hotel Dorfgasthof Adler  
Platz 62 | 6881 Mellau | T +43 5518 2260  
info@adler-mellau.at | [www.adler-mellau.at](http://www.adler-mellau.at)

# Flohmarkt

Flohmarkt für Schönes & Gebrauchtes

**AM 19. SEPTEMBER 2025**

**VON 10.00 - 17.00 UHR**

**AM 20. SEPTEMBER 2025**

**VON 8.00 – 12.00 UHR**

**IM EHEMALIGEN „BLUMIG LINGENAU“**

**HOF 21**

**6951 LINGENAU**



## **HEILIG-KREUZ-TAG** **ALPABTRIEB DER ALPEN IFER UND HALDEN** **MONTAG 15.09.2025**



Bewirtung ab 11  
Uhr auf dem  
Dorfplatz  
Alberschwende



mit  
Tombola

für  
musikalische  
Unterhaltung ist  
durch die  
Bergziegen gesorgt



Zeit für  
*Hoffnung*

Wir laden euch herzlich ein zu Gedanken, Erfahrungen, Musik und Gebet für Kranke, Angehörige, Pflegende und alle Interessierten. Gemeinsam Hoffnung schöpfen und Kraft schenken, begleitet von Gottes Segen.

Am Freitag, 12. September  
um 19.30 Uhr  
in der Pfarrkirche Hittisau.

Edith, Lydia, Reinhold  
und Saitenmusik  
aus dem Bregenzerwald




Präsentation Grobplanung  
Di, 16.09.25, 19-21 Uhr  
Kulturraum Lingenau, Hof 15



Jetzt informieren und mitmachen!

Baugemeinschaft in Lingenau sucht Mitmacher:innen zum Planen, Bauen, Wohnen!  
Präsentation Grobplanung Architektur, Kennenlernen konkrete Interessent:innen, Fragebeantwortung  
Ohne Eintritt und Anmeldung! Weitere Infos unter [doernle.weiterwohnen.eu](http://doernle.weiterwohnen.eu), [lebensraum.doernle@weiterwohnen.eu](mailto:lebensraum.doernle@weiterwohnen.eu), +43 664 9645873



**Lebensraum  
Dörnle**

Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischer Union  
Bundesschwerpunktregion  
WIR leben Land  
Region und Wirtschaftsförderung  
Vorarlberg  
Landesentwicklung



Guide Michelin

**Die Grünen Sterne im  
Bregenzerwald**

  
**HIRSCHEN**  
JUNG SEIT 1755  
*Jonathan Burger & Raphaela Wirrer*

**DAS SCHIFF**  
\*\*\*\*\*  
   
*Felix Groß Ernele*

  
**KRONE**  
*Michael Garcia-Lopez*

  
**SCHWANEN  
BIOHOTEL**  
*Franziska Hiller*

vereint bei einem gemeinsamen Event anlässlich  
10 Jahre Ernele

**17. September 2025**  
**Küchenparty ab 17:00**  
im  
**Genießer- & Romantik Hotel Das Schiff**

- Verschiedene Stationen mit Bregenzerwälder Genuss-Handwerk
- Küchenchef Bernd Reimer mit Max Kricke & Stefanie Widmann, Restaurant "Wälderstube1840"
- Nachwuchstalente der HLT Bezau
- Käsespezialitäten im Käsekeller mit Melchior Simma
- Winzer\*innen aus der Bodenseeregion
- Wein- & Getränkebegleitung inklusive

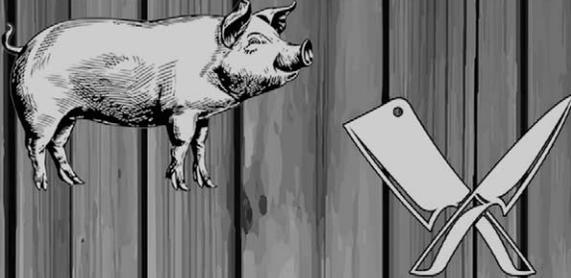
170€ pro Person

Reservierung:  
[info@schiff-hittisau.com](mailto:info@schiff-hittisau.com)  
05513 6220





**SCHLACHPARTIE**  
**25.9. - 6.10.**



RESTAURANT  
**See You**  
ROHRSPITZ

**TISCHRESERVIERUNG UNTER**  
**WHATSAPP: +43 676 6490559**  
ROHR 1. 6972 FUBACH, ÖSTERREICH

# Vorarlberger BUCHMESSE

Samstag, 20.09.2025, 9 – 18 Uhr  
Marktplatz 1, A-6850 Dornbirn  
[www.vorarlberger-buchmesse.at](http://www.vorarlberger-buchmesse.at)

## 9:45 Uhr Eröffnung

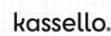
**Musikalischer Auftakt:** First Leiblach Valley Pipes and Drums  
**Begrüßungsworte:** Markus Fäßler | Bürgermeister Dornbirn  
**Eröffnungsrede:** Erika Kronabitter | Präsidentin literatur.vorarlberg

## ab 11:00 Uhr Lesungen im Obergeschoss

Familie Fechtig, Elisabeth Ottilie Fritz, Isabella Maria Theresia Sonnweber,  
Bianca Ender, Gudrun Fina, Yvonne Schiffer, Julia Krieger, Marion Crone,  
Carmen Franceschini & Andreas Wassner, Nicole Stabler, Josef Ambrosch  
Weitere Infos zum Programm und zu allen Aussteller\*innen auf der Webseite.

Kuchen-Buffer zugunsten von  **Geben für Leben**  
Leukämiehilfe Österreich

Dank unserer Sponsor\*innen ist der Eintritt frei!



# Mellauer Alptag

13. September

Durchzug der Mellauer  
Alpen im Dorfzentrum  
am 13. September  
zw. 7:30 und 13:00 Uhr.



Bewirtung durch die Mellauer Bäuerinnen  
und die Mellauer Gastronomen,  
für musikalische Unterhaltung sorgen  
Bezau Blech.

Wir freuen uns auf  
viele Besucherinnen und Besucher!

## Berggasthaus Hoch Häderich Hittisau

Fam. Bilgeri, Tel. 0664/9222410

*... von der Höhe in das Tal  
tönt der frohe  
Liederschall ...*



**Gemeinsames Singen**  
**Donnerstag, 18.9.2025 ab 14 Uhr**

Wir freuen uns auf euch –  
euer Team vom Hoch Häderich  
mit den Sänger/innen und Musikanten/innen

## Konzert für Menschen mit und ohne Demenz

Zum Welt-Alzheimerstag lädt die Aktion Demenz im Mittelwald in Kooperation mit dem Jugendsinfonieorchester St. Gallen Menschen mit Demenz zusammen mit ihren Begleitpersonen zu einem Konzert.

Die jungen Musiker\*innen spielen klassische Musik aus unterschiedlichen Epochen, es dirigiert Filip Paluchowski.

21. September 2025, 19 Uhr  
Angelika Kauffmann Saal,  
Schwarzenberg



Der Eintritt ist frei.

Anmeldung unter: Koordinationsstelle Andelsbuch,  
T 05512 22000, E [koordinationsstelle@mitfuer.at](mailto:koordinationsstelle@mitfuer.at)



— Mit deaurea beruhigt in die Zukunft blicken —

## Weniger Sorgen, mehr Leben!

*Ihr Haus ist Gold wert – nutzen Sie es!*

Sie haben jahrzehntelang in Ihrer Immobilie investiert, doch die steigenden Lebenshaltungskosten machen es schwer, mit der Pension auszukommen. Mit einem Haus- bzw. Wohnungsverkauf inklusive grundbücherlich zu 100% gesichertem, lebenslangem Wohnrecht erhalten Sie sofort Geld – und bleiben in Ihrem Zuhause wohnen. Wir vermitteln an kapitalstarke, regionale Investoren ohne Eigenbedarf. Ideal für alle, die finanziell entlastet und trotzdem daheim bleiben möchten.



### Vorteile der deaurea Altersvorsorge:

- Einkommen & Lebensqualität verbessern
- Pflege & Gesundheitsvorsorge sichern
- Geldpolster schaffen
- Unterstützung für Kinder & Enkel
- Schon jetzt Erbfolge regeln
- Rückzahlung von Verbindlichkeiten

Info-Telefon: +43 664 443 70 58

[deaurea@remax-immowest.at](mailto:deaurea@remax-immowest.at) • [www.remax-immowest.at](http://www.remax-immowest.at)

# HARD ANKERGASSE

# NÄGELE

WOHNBAU · PROJEKTBAU



HWB ca. 29,2 kWh/m<sup>2</sup>a

Ein besonderer Standort in zentraler Lage mit unmittelbarer Nähe zum Bodensee. Noch ist eine hochwertige 3-Zimmer-Wohnung verfügbar. Inklusive Abstellbox, Lift, Tiefgarage uvm. Die

Ausführung mit Photovoltaikanlage, Erdwärmehheizung, Anschlussmöglichkeit für E-Mobilität etc. erfüllen hohe ökologische Ansprüche.

**INFOS: Dieter König, 0664/6017030**

**Nägele Wohn- und  
Projektbau GmbH**

6850 Dornbirn 05572/24613  
[www.naegle.at](http://www.naegle.at)

**mietplus**  
sorglos vermieten



# Wir sind Ihr perfekter Mieter.

So einfach war vermieten in  
Vorarlberg noch nie. Wir mieten  
Ihre Wohnimmobilie.



**Garantierte Mietzahlungen**



**Sorgsame Objektbehandlung**



**Kein Vermietungsaufwand**

**Sorglos vermieten** – gerne  
erkläre ich Ihnen, wie mietplus  
funktioniert.



**Mag. (FH) Wolfgang Fiel, MBA**  
Zertifizierter Immobilitentreuhänder

**+43 660 6065250**  
office@mietplus.at



www.mietplus.at

## Vermiete provisionsfrei Produktions-, Lager-/Gewerbeflächen in diversen Größen in Höchst

z. B. 43 m<sup>2</sup>, 58 m<sup>2</sup>, 132 m<sup>2</sup>, 145 m<sup>2</sup>, 220 m<sup>2</sup>.  
Die Flächen sind auch kombinierbar.  
Sehr gute Infrastruktur (Parkplätze) vorhanden.

Tel. 0664 1973745  
E-Mail: guenter.schobel@gmail.com  
www.alte-stuhlfabrik.at



## Neuverpachtung des Gastronomielokals „Robertos“ in Gaisau

Die **Gemeinde Gaisau** schreibt die Verpachtung des  
Gastronomielokals „Robertos“ im Herzen der Gemeinde  
öffentlich aus. Das beliebte Lokal ist als zentraler Treffpunkt  
für Einwohner und Gäste etabliert und bietet großes Potenzial  
für neue, kreative gastronomische Konzepte mit regionalem  
Bezug.

### Eckdaten des Objekts:

- Lage: zentrale Ortsmitte von Gaisau,  
direkt am Radweg gelegen
- Ausstattung: umfanglich ausgestattete Küche,  
Thekenbereich, Lagerräume, Sanitäranlagen, Gastgarten
- Parkmöglichkeiten: öffentlich vorhanden
- Pachtbeginn: nach Absprache

### Gesucht wird:

Engagierte und erfahrene Persönlichkeiten oder ein  
Gastronomiebetrieb mit einem nachhaltigen, regional  
orientierten Konzept, die bereit sind, das Lokal in enger  
Zusammenarbeit mit der Gemeinde als gesellschaftlichen  
Treffpunkt weiterzuentwickeln.

### Voraussetzungen:

- Erfahrung in der Gastronomie (von Vorteil)
- Vorlage eines überzeugenden Betriebskonzepts
- Bereitschaft zur längerfristigen Zusammenarbeit
- Ganzjähriger Betrieb des Lokals

### Bewerbungsunterlagen:

Bitte senden Sie folgende Unterlagen ein:

- Motivationsschreiben
- Betriebskonzept (inkl. Öffnungszeiten, Speiseangebot,  
Zielgruppe)
- Lebenslauf bzw. Unternehmensprofil
- Referenzen (falls vorhanden)

**Ein Lokalausweis vor Einreichung der Bewerbung  
wird ausdrücklich empfohlen.**

### Bewerbung:

Ihre aussagekräftige Bewerbung richten Sie bitte  
**bis spätestens Sonntag, 28. September 2025** an:  
Gemeinde Gaisau, z. H. Bürgermeister Philip Schlegel,  
Kirchstraße 3, 6974 Gaisau  
E-Mail: gemeindeamt@gaisau.at

Die Hager Bau GmbH, 6886 Schoppernau, Holderstauden 283, hat mit Eingabe vom 05.08.2025, eingelangt bei der Bezirkshauptmannschaft Bregenz am 11.08.2025, und Ergänzung vom 18.08.2025 um Erteilung der Bewilligungen nach dem Mineralrohstoffgesetz, dem Wasserrechtsgesetz 1959, dem Forstgesetz 1975 und dem Gesetz über Naturschutz und Landschaftsentwicklung für eine Kiesentnahme im Ausmaß von ca 2.500 m<sup>3</sup> im Zuge der Errichtung eines Schutzdammes auf den Gst 1674 und 1686, beide KG Schoppernau, und anschließende Wiederverfüllung mit Bodenaushubmaterial angesucht.

Über dieses Ansuchen wird eine mündliche Verhandlung auf **Donnerstag, den 18.09.2025** mit der Zusammenkunft der Teilnehmer um **09:00 Uhr an Ort und Stelle** anberaunt.

#### Weitere Informationen:

Die Plan- und Beschreibungsunterlagen liegen bis zum Verhandlungstag zur Einsichtnahme auf:

- bei der Bezirkshauptmannschaft Bregenz, Abteilung II – Wirtschaft und Umweltschutz, Bahnhofstraße 41, 4. Stock, Zimmer Nr 404. Beteiligte können nach telefonischer Terminvereinbarung bis zum Tag vor der Verhandlung bei der Bezirkshauptmannschaft Bregenz in die Projektunterlagen einsehen.
- beim Gemeindeamt Schoppernau während der Zeiten des Parteienverkehrs.

Eine Übermittlung der Projektunterlagen in digitaler Form unter Angabe der betreffenden Aktenzahl sowie Name und Telefonnummer ist per E-Mail unter [bhbregenz@vorarlberg.at](mailto:bhbregenz@vorarlberg.at) möglich.

#### Allfällige Stellungnahmen und Einwendungen:

Ob jemand Beteiligter oder Partei im Verfahren ist, ergibt sich aus § 8 des Allgemeinen Verwaltungsverfahrensgesetzes 1991 (AVG) und den anzuwendenden Gesetzen:

Im Verfahren nach dem Wasserrechtsgesetz 1959 (WRG 1959) haben gemäß § 102 WRG 1959 neben dem Antragsteller unter anderem Parteistellung:

- diejenigen, die durch das gegenständliche Vorhaben zu einer Leistung, Duldung oder Unterlassung verpflichtet werden sollen oder deren Rechte (§ 12 Abs 2 WRG 1959) sonst berührt werden (§ 102 Abs 1 lit b WRG 1959);
- die Eigentümer von Fischereivierern als Fischereiberechtigte im Sinne des § 15 Abs 1 WRG 1959 (§ 102 Abs 1 lit b WRG 1959);
- die Nutzungsberechtigten im Sinne des Grundsatzgesetzes 1951 über die Behandlung der Wald- und Weidenutzungsrechte sowie besonderer Felddienstbarkeiten, BGBl Nr 103/1951 (§ 102 Abs 1 lit b WRG 1959);
- diejenigen, die einen Widerstreit (§§ 17 und 109 WRG 1959) geltend machen (§ 102 Abs 1 lit b WRG 1959);
- die Gemeinden zur Wahrung des ihnen nach den §§ 13 Abs 3 und 31c Abs 3 WRG 1959 zustehenden Anspruchs (§ 102 Abs 1 lit d WRG 1959).

Im Rodungsverfahren nach dem Forstgesetz 1975 (ForstG 1975) haben gemäß § 19 Abs 4 ForstG 1975 neben dem Antragsberechtigten (im Sinne des § 19 Abs 1 ForstG 1975 im Umfang seines Antragsrechtes) Parteistellung:

- der an zur Rodung beantragten Waldfläche dinglich Berechtigte;
- der Bergbauberechtigte, soweit er auf der zur Rodung beantragten Waldfläche nach den bergrechtlichen Vorschriften zum Aufsuchen oder Gewinnen bergfreier oder mineralischer Rohstoffe befugt ist;
- der Eigentümer und der dinglich Berechtigte der an die zur Rodung beantragten Waldfläche angrenzenden Waldflächen, wobei auch dem Eigentümer und dem dinglich Berechtigten nicht unmittelbar angrenzender Waldflächen die Parteistellung unter der Voraussetzung zukommt, dass die jeweils dazwischenliegende Fläche weniger als 10 m breit und nicht bestockt (unbestockte Waldfläche oder Nichtwaldfläche) ist.

Im Verfahren nach dem Mineralrohstoffgesetz (MinroG) haben gemäß § 116 Abs 3 MinroG neben dem Genehmigungswerber Parteistellung:

- die Eigentümer der Grundstücke, auf deren Oberfläche der Aufschluss und/oder der Abbau erfolgt;
- die Nachbarn im Sinne des § 116 Abs 3 Z 3 MinroG, daher Personen, die durch Genehmigung des Gewinnungsbetriebsplanes gefährdet oder belästigt oder deren Eigentum oder sonstige dingliche Rechte gefährdet werden könnten. Als Nachbarn gelten nicht Personen, die sich vorübergehend in der Nähe des Gebietes, auf dem der Aufschluss/Abbau beabsichtigt ist, aufhalten und nicht im Sinne des vorherigen Satzes dinglich berechtigt sind. Als Nachbarn gelten jedoch die Inhaber von Einrichtungen (zB Beherbergungsbetriebe, Krankenanstalten, Heime), in denen sich regelmäßig Personen vorübergehend aufhalten, hinsichtlich des Schutzes dieser Personen und die Erhalter von Schulen hinsichtlich des Schutzes der Schüler, der Lehrer und der sonst in Schulen ständig beschäftigten Personen;
- die Standortgemeinden, auf deren Gebiet der Aufschluss und/oder der Abbau beabsichtigt ist, zum Schutz der in § 116 Abs 1 U 4 bis 9 MinroG genannten Interessen.

Parteien im Verfahren zur Genehmigung eines Gewinnungsbetriebsplanes für die obertägige Gewinnung grundeigener mineralischer Rohstoffe sind neben den im § 116 Abs. 3 genannten Parteien:

- das Land, in dessen Gebiet die Grundstücke liegen, auf die sich der Gewinnungsbetriebsplan bezieht.
- die Gemeinde (Standortgemeinde), auf deren Gebiet der Aufschluss und/oder Abbau beabsichtigt ist, und die unmittelbar angrenzenden Gemeinden zum Schutz der in § 116 Abs. 1 Z 4 bis 9 sowie §§ 82 und 83 genannten Interessen.
- Gewinnungs- und Speicherberechtigte, soweit sie durch die Genehmigung des Gewinnungsbetriebsplanes in der Ausübung ihrer Tätigkeiten berührt werden.

In einem Verfahren nach dem Gesetz über Naturschutz und Landschaftsentwicklung besteht für einen Nachbarn keine Mitsprachemöglichkeit.

Allfällige Einwendungen können von den Parteien des Verfahrens bis spätestens am Tag vor Beginn der Verhandlung während der Amtsstunden bei der Bezirkshauptmannschaft Bregenz oder während der Verhandlung vorgebracht werden. Werden von einer Partei keine Einwendungen erhoben, so hat dies gemäß § 42 AVG zur Folge, dass die betreffende Person ihre Parteistellung verliert.

#### Entsendung von Vertretern:

Beteiligte können alleine, in Begleitung eines Vertreters oder mit einer Person ihres Vertrauens zur Verhandlung kommen. Die Vertreter der beteiligten Privatpersonen haben schriftliche Vollmachten mitzubringen, die sie zur Abgabe vorbehaltsloser Erklärungen ermächtigen.

Der Bezirkshauptmann  
Dr. Gernot Längle



**NEU IN EGG:  
Coworking  
Spaces  
mit Open  
Space &  
Private Offices  
von 14 – 46m<sup>2</sup>**

- Private möblierte Büroräume
- 24/7 Zugang (mit eigenem Schlüssel)
- Eigener Briefkasten
- Nutzung Forum im EG

#PRISMAcoworking



**Unverbindlich anfragen:**

coworking.egg@prisma-zentrum.com  
+43 5572 22 1 22 200  
prismacoworking.com

**Holzhaus in Balderschwang zu verkaufen**

**Ideal als Ferienhaus, Gartenhaus oder kl. Wohnhaus**

**Ort:** 87538 Balderschwang; **Fläche:** 67 m<sup>2</sup>; **Bj.** 11/2013

Kann im Ganzen transportiert werden. Zerlegung wurde beim Aufbau berücksichtigt, wäre also auch möglich. Ebenso der Transport.

**Grundmaße:** 6 x 12 m inkl. Schopf auf Rückseite  
Steht auf Punktfundamenten und Stahlträger. Doppeldach mit Aufdachdämmung und massiven Tonziegeln.  
Außenwände 160 mm Dämmung in Holzrahmenbauweise  
Bodenelemente 220 mm Dämmung, Dachboden, inkl. Pelletofen.

Weitere Infos und Bilder auf Anfrage. Mithilfe beim Abbau und Transportorganisation nach Absprache möglich.



Anfragen telefonisch unter +49 (0)176 204 343 08

**Neuverpachtung Kobel Alpe**

Im Dornbirner Firstgebiet wird die **Kobel Alpe** mit gemütlicher **Jausenstation ab Mai 2026 neu verpachtet!**



Für weitere Informationen und Bewerbungen wenden Sie sich an Michael Türtscher,  
Tel. 0664/8223331 oder  
E-Mail: [servus@alpe-kobelobersehen.at](mailto:servus@alpe-kobelobersehen.at)



**Felder-Helbok**

Kanal.services.Bregenzwald

**Verstopfungsservice  
und Kanalreinigung  
im Bregenzwald**



**0664 53 11 402**

Entstoppungsservice 24h Hotline

**KLEINE SCHATZTRUHE kauft zu fairen Preisen:**

Antiquitäten, Ölgemälde, Kleinkunst, Porzellan, Armband- und Taschenuhren, Louis Vuitton Taschen und Koffer, Schmuck, Münzen, Bernstein, Silberbesteck, Tafelsilber, Zinn, Modellautos, -eisenbahnen, Angelruten, Spirituosen, Schallplatten, Pelze, Kristall, uvm.

**[www.kleineschatztruhe.com](http://www.kleineschatztruhe.com), 0681/84472472, M. H.**

Alle Arten von

**Holztreppen sowie Kombinationen  
mit Stahl oder Glas**

Gerhard Berchtold · Zimmerei – Treppenbau  
6867 Schwarzenberg · Tel. 05512/29 23 · Fax 05512/31 13

**Auktionshaus  Michael Zeller**

**Für die große Herbstauktion  
nehmen wir Einlieferungen jetzt entgegen!**

Bindergasse 7, D-88131 Lindau Bodensee, Tel. +49/8382/93020

[www.zeller.at](http://www.zeller.at)



Wir führen alles was Ihr Nachwuchs braucht

# Baby Bolz

Inh. Petra Schafroth IMMENSTADT im Allgäu

Rothenfelsstrasse 1 • Tel. 08325/8575 • www.babybolz.de • office@babybolz.de







Bild: Trends for Kids



## Abholbereit mit 0% Zinsen

**SUZUKI**

Kurz-  
zulassung:  
von uns getestet,  
für dich bereit

### S-CROSS, VITARA und SWIFT ab € 59\* pro Monat!

Unsere Kurzzulassungsfahrzeuge sind wie neu, nur schon mal für dich eingefahren. Das bedeutet: Du kannst sofort einsteigen und clever sparen.

\*SWIFT Kurzzulassung Berechnungsbeispiel: Restwertleasingangebot für Verbraucher gemäß §1 KSchG inkl. USt., NoVA, zzgl. Bearbeitungskosten € 0,- für den Suzuki SWIFT 1,2 Hybrid shine; Listenpreis € 20.990,-; Nachlass € 500,- (Jubiläumbonus € 500,-) Eigenleistung € 6.147,-; Monatsrate € 59,-; Laufzeit: 36 Monate; Kilometerleistung 10.000 km pro Jahr; Restwert € 12.219,-; Sollzinssatz fix 0,00%; Effektivzinssatz 0,24%; einmalige Rechtsgeschäftsgebühr € 95,94,-; Gesamtleasingbeitrag € 14.343,-; Gesamtbetrag € 20.585,94; Angebot für Fahrzeuge mit Kurzzulassung von Suzuki Finance, ein Geschäftsbereich der Toyota Kreditbank GmbH Zweigniederlassung Österreich, Münchner Bundesstraße 160, 5020 Salzburg. Angebot gültig bis 30.09.2025. Solange der Vorrat reicht. Verbrauch „kombiniert“: 4,4-5,8 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission 98-131 g/km (WLTP-geprüft).

**GERSTER & PARTNER IM LÄNDLE**

<b>GERSTER</b> BLUDENZ 05552/63 536 0	<b>GERSTER</b> DORNBIERN 05572/3751	<b>LINGG</b> LUSTENAU 05577/82258	<b>EGLE</b> HOHENEMS 05576/72800	<b>HÄUSLER</b> RIEFENSBURG 05513/8388	<b>MADLENER</b> AU 05515/2442	<b>SCALET</b> ANDELSBUCH 05512/6110	<b>LEIBLACHTAL</b> HÖRBRANZ 05573/82245
---	---	---	--	---	-------------------------------------	---	---

## Mosterei Küng Höchst Konsumstraße 49

Die Mostsaison ist eröffnet.

Wir pressen vorerst  
Dienstag von 13.30 bis 17.30 Uhr  
Freitag von 13.30 bis 17.30 Uhr

Samstag nur Verkauf: 9.00 bis 12.00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch in der Mosterei!  
Tel. 0664 3327130



Irsengunder Straße 8  
D-88179 Oberreute

Tel. 0049 (0) 83 87/9 50 85  
Fax 0049 (0) 83 87/9 50 86  
mail@kaelte-klima-schmid.de  
www.kaelte-klima-schmid.de

- Kühlräume
- Kühltheken
- Wärmepumpen
- Milchkühlung
- Schankanlagen
- Klimaanlagen
- Wärmerückgewinnung
- Luftentfeuchter
- Kaltwassersätze

**Planung – Montage – Kundendienst**

**HÜSLER  
NEST**

erhältlich bei

HUBERT  
möbel.handwerk  
FELDKIRCHER



**MESSE-  
PREISE**  
bis 20.9.2025

## Der gute Morgen fängt am Abend an.

Starten Sie **frisch in den Tag** und erneuern Sie Ihr Schlafsystem! Dank **natürlichen Materialien** und dem patentierten Liforma-Federelement fühlen sich Menschen in einem **Hüsler Nest** vollkommen erholt.

Das Hüsler Nest bietet Ihnen einen unvergleichlichen Schlafkomfort und orthopädisch richtiges Liegen.



*„Wir beraten Sie  
gerne bei der  
richtigen Wahl.“*

Christian Grabher und  
Hubert Feldkircher



Hüsler Nest Dornbirn . CITY HAUS . Kreuzgasse 6a  
A-6850 Dornbirn . T 05572 20 762 . [www.hubert-feldkircher.at](http://www.hubert-feldkircher.at)  
Öffnungszeiten: Di - Fr: 10-12 und 15-18, Sa 10-12 Uhr sowie  
nach Vereinbarung

*„Wir schätzen  
Nachhaltigkeit und  
reparieren mit Sorgfalt  
Ihre Haushaltsgeräte.“*

Mit Christian Egender  
hat iQ solution im  
Bregenzerwald einen  
sehr erfahrenen Fach-  
mann im Bereich des  
Geräteservice am Start.



iQ solution  
Geräteservice

**iQ solution**  
Geräteservice mit Verstand

Fischerweg 1, 6845 Hohenems, T 0 5576 20709  
[haushalt@iq-solution.at](mailto:haushalt@iq-solution.at), [www.iq-solution.at](http://www.iq-solution.at)

**Miele** **LIEBHERR** **SIEMENS**

**Alleine,  
aber nicht einsam!**

Es gibt viele Möglichkeiten, etwas  
gegen Einsamkeit zu tun. Sich jeman-  
dem zu öffnen, kann hilfreich sein.

Wir begleiten Sie auf Ihrem Weg.  
ifs Sozialberatung

Bregenz St.-Anna-Straße 2 | Tel. 05-1755-510  
Bregenzerwald Egg, Gerbe 1135 | Tel. 05-1755-520

ifs Vorarlberg  
[www.ifs.at](http://www.ifs.at)



*A Achtele naom Schaffô ?*

**SPÄTIBETRIEB**

**Donnerstag 18.09.**

**18:00 - 22:00**

+ Aktionen / Rabatte / Prozente  
// Nightshopping Andelsbuch

**fink.**

**DELL-EX**  
**DER DELLEN**  
**DRÜCKER**

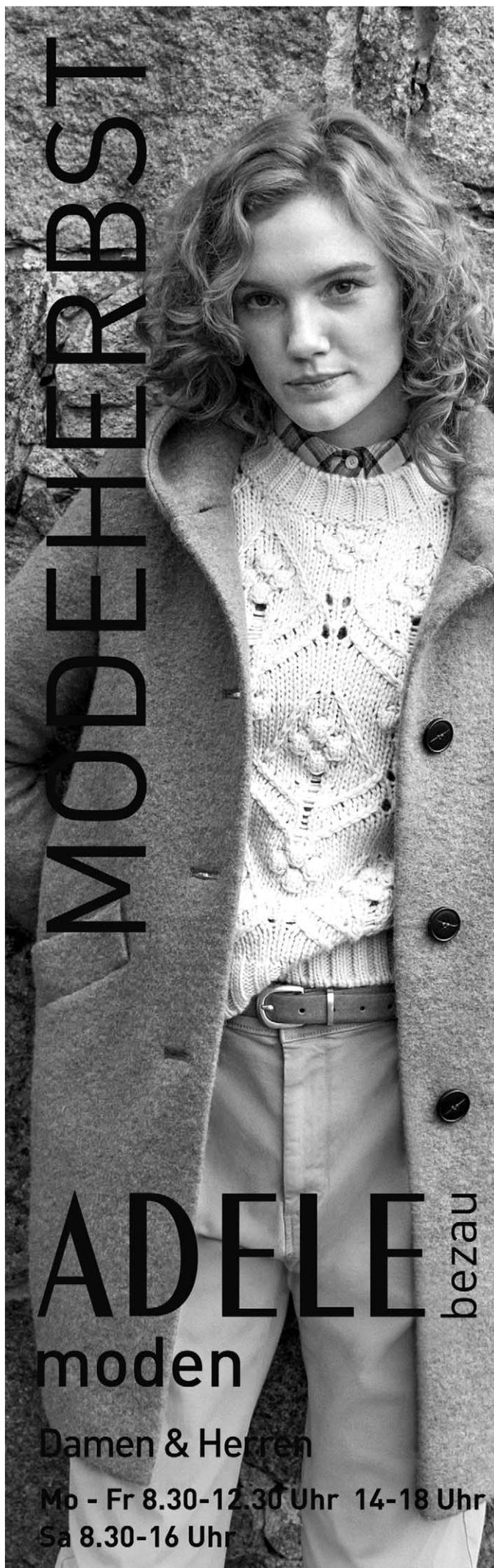
Die Lösung bei Hagel- und  
Parkschäden!

Service-T: 0 664 212 8890



**www.dell-ex.at**

Herrschaftswiesen 13, Götzis/Koblach



**ADELE** bezau

**moden**

Damen & Herren

Mo - Fr 8.30-12.30 Uhr 14-18 Uhr

Sa 8.30-16 Uhr

# Fischer

A-6870 BEZAU  
Pelzrain 459  
Tel. 05514/28979  
www.fischerwolle.com

# Wolle

Öffnungszeiten:  
Mo bis Fr  
14 bis 18 Uhr



Große  
Auswahl an  
Strickwolle  
und  
**BADEMODE**

### Ihr Fachgeschäft für:

- Großes Handstrickwolleangebot und große Auswahl an Wolle für Frühling und Sommer
- Neueste Stricktrends für Frühling und Sommer
- Schöne Wolldecken aus reiner Schurwolle



Maggie Karlinger

Gezielte Fettverbrennung durch effizientes Training in Kombination mit Biozon-Sauerstofftherapie für straffere Haut und ein Leitfaden für eine ausgewogene, gesunde Ernährung, sorgen seit 28 Jahren für Erfolgserlebnisse und Wohlbefinden. Gerne können Sie einen kostenlosen und unverbindlichen Beratungstermin inkl. Figuranalyse bei uns vereinbaren. Wir freuen uns auf Sie!



**BODYLIGHT**  
Figur- und Schönheitsstudio

BODYLIGHT, Figur- und Schönheitsstudio  
Riedgasse 42, Dornbirn  
T 05572 53056, info@bodylight.at,  
www.bodylight.at

bodylight\_at Bodylight Dornbirn

Öffnungszeiten:

MO-MI-DO 8.00 - 12.00 & 13:30 - 20 Uhr  
FR 8:00-15:00 Uhr / Dienstag Ruhetag

# Mit Bodylight zur Wunschfigur

KARIN BEREUTER, DORNBIRN  
14 kg leichter,  
minus 123 cm Körpermitte

„Ich war völlig unzufrieden mit meinem Gewicht und habe gemerkt, dass ich es ohne Unterstützung nicht mehr schaffe. Zum Glück hat mich eine Freundin auf BODYLIGHT aufmerksam gemacht. Gezielte, auf mich abgestimmte Übungen und die einfache Ernährungsumstellung, halfen mir 14 kg und 123 cm Umfang zu verlieren. Nicht nur, dass ich mich viel fitter und wohler in meinem Körper nun fühle, auch mein Selbstwertgefühl hat sich enorm gesteigert. Ich kann es jedem empfehlen. Tolles Studio, kompetente Beratung, sehr gutes System. Hier macht Bewegung Spaß.“



VORHER



NACHHER

### INTERESSANTE FAKTEN

- Gezieltes Körpertraining
- Gewichtsreduktion
- Unkompl. Ernährungsumstellung
- Hautstraffung und Cellulite Abbau durch Biozon-Sauerstoff
- Steigerung der Lebensqualität



Hier geht's zum Video



# ländle gold

EDELMETALLHANDEL

Stiglingen 1  
A-6850 Dornbirn  
+43 (0)699 12885546  
office@laendlegold.at

ÖFFNUNGSZEITEN  
Mo - Do: 09:00 - 12:00 Uhr  
14:00 - 17:00 Uhr  
Fr - Sa: 09:00 - 12:00 Uhr

### EDELMETALLRECYCLING

Ankauf von Gold, Silber, Platin & Palladium in jeglicher Form

Alt- und Bruchgold, Alt- und Bruchsilber, Dentallegierungen (Zahngold, Inlays,...) Industrierisilber uvm.

### INVESTMENTPRODUKTE

An- und Verkauf von Gold, Silber & Platin

LBMA - zertifizierte Edelmetallbarren (Neuware) sowie vielfältige Anlagemünzen (Wiener Philharmoniker, Krügerrand, American Eagle, Maple Leaf, uvm.)

### VERSILBERTES & ZINN (NEU!)

Ankauf von versilbertem Geschirr (Besteck, Messer, Hotelsilber, Korpusware, uvm.) sowie Zinngeschirr-, reste

### SOFORT BARGELD - kostenlose Begutachtung & Parkmöglichkeiten

Bestzahlender für Alt- und Bruchgold (Barauszahlung) laut letztem Arbeiterkammer Testkauf im Vorarlberger Unterland; vergleichen lohnt sich!

# 63.

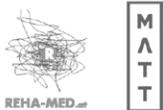
# Jahreshaupt- versammlung



# SKICLUB bregenzerwald

RAIFFEISEN SKICLUB BREGENZERWALD  
DO, 25.09.25 / 19.30 UHR  
AUER DORFSAAL

Der neue Ausschuss des  
Skiclub Bregenzerwald  
freut sich auf zahlreiche  
Besucherinnen und  
Besucher!



 **BÖHLER  
FENSTER**

**HOLZBRIKETS**



**20 x 15 kg Säcke  
auf Palette**  
300 kg

€ 80

**Big Bag  
auf Palette**  
500 kg

€ 100

**ARMIN**

**+43 664 14 57 523**



## **AUTO EXPORT ACHOUR**

Tel. 0650/3318761 oder  
Tel. 0049/175/4462726  
E-Mail: achourko@live.de

**Ich kaufe alle Autos, egal welcher Zustand,  
mit oder ohne Pickerl,  
Motorschaden, Unfall oder viele km ...**

Bitte alles anbieten!  
Wir kaufen ohne Gewährleistungspflicht,  
ab Hof mit Barzahlung.  
Ihr Auto geht in den Export.  
Standort spielt keine Rolle!

24-Stunden-Erreichbarkeit  
(auch per SMS oder E-Mail).

  
**skinfit**



# **10 JAHRE SKINFIT SHOP EGG**

**FEIERE MIT UNS UND  
SICHERE DIR VOM  
16. BIS 20. SEPTEMBER 2025**

**25% RABATT  
➤ AUF DEINEN  
LIEBLINGSARTIKEL**

Gültig von 16. bis 20.9.2025 ausschließlich im Skinfit Shop Egg.  
Nicht mit anderen Rabatten und Aktionen kombinierbar.  
Nicht auf Service-Leistungen, Wertgutscheine oder Versandkosten übertragbar. Nur ein Gutschein pro Kunde einlösbar.

**➤ SKINFIT SHOP EGG**

Loco 910 | 1. OG | Top 5 | 6863 Egg  
t +43 5512 20516 | skinfit.egg@skinfit.at  
DI - DO 14.00 - 18.00  
FR 9.00 - 12.00 | 14.00 - 18.00  
SA 9.00 - 12.00

➤ SKINFIT.EU



## Wasser ist Geschmackssache

Guten Geschmack  
kann man jetzt kaufen –  
bei uns mit Minze-Zitrone.  
Viel Gesprudel, wenig Kalorien.  
Perfekt, wenn der Durst  
gelöscht gehört.

BRAUEREI-EGG.AT @ Brauerei Egg

# Night Egg und Andelsbuch Shopping

Do, 18.09. / 18 – 22 Uhr

Tolle Angebote in den Geschäften.  
Buntes Rahmenprogramm mit Live-  
Musik, kulinarischen Köstlichkeiten  
und feinen Getränken.

Einkaufen,  
genießen und  
verweilen

## **Behmann Mode/Spiel/Papier**

Musik: Schicke Irma, Kulinarik: Cooking Ninja

## **Blumenfee**

## **fink. wertvoll genießen**

**Flowers in Bed** Betthupferl,  
Drinks & Musik

## **Fussl Modestraße**

**Goldschmiede Gassner** Schmuckausstellung

## **Herzenskind**

## **Rainer – Mode mit Tradition**

Prosecco/Wein von Martin Fink, Häppchen  
von „Die Gastgeberin“

## **Schuh Fetz**

## **Skinfit**

## **Wälder Drogerie Mitterberger**

**Weltladen** Indisches Nusscurry

**Wohnsinn** Kleine, feine Gerichte  
von „Die Gastgeberin“

[www.einkauf-genuss.at](http://www.einkauf-genuss.at)

Gratis Shuttle  
zwischen Egg  
und Andelsbuch

Code scannen &  
kostenlos mit  
Bus & Bahn fahren.



# Mach's selbst. Deine Energie.

10,38 kWp PV-Anlage inkl. Speicher

Suntech Glas-Glas Module · 30 Jahre Garantie

## Fronius

**12.654,91 €**

15,8 kWh Speicher

inkl. 20% MwSt

## Huawei

**16.483,12 €**

21 kWh Speicher

inkl. 20% MwSt

## Victron

**14.322,16 €**

≈20 kWh Speicher

inkl. 20% MwSt

## SolarEdge

**17.397,08 €**

18,4 kWh Speicher

inkl. 20% MwSt

Unterkonstruktion Ziegeldach - ausgelegt für Schneelast im Rheintal

Preise ohne Montage, Material exkl. AC-Seite · Montage auf Anfrage möglich · Detailangebot auf Anfrage

Jetzt informieren: [www.green-future.at](http://www.green-future.at) | Tel: +43 5515 94100 | [office@green-future.at](mailto:office@green-future.at)

*Heimwerker willkommen - wir liefern das Material, Sie realisieren Ihr Projekt*



# Matratzen Aktion

mit  
**Wohlfühl  
Garantie**



## Perla

- Kern Kaltschaum mit integrierter Schulter Komfort Zone
- Rubex Nawaro Trio Cell Komfortauflage für sanften Druckausgleich
- Abnehmbarer, waschbarer Bezug mit Klimaband
- Größe 90/190, 90/200 cm, Härte 3 und 4, Höhe 21 cm

statt 899,00

nur **699,00**

## Rubin

- Kern Multizonen Kaltschaum, optimaler Druckausgleich, Schulter Komfortzone
- Abnehmbarer, waschbarer Bezug
- Größe 90/190, 90/200 cm, Härte 3 und 4, Höhe 19 cm

statt 649,00

nur **499,00**

## Jade

- Kern Multizonen Kaltschaum, optimaler Druckausgleich, Schulter Komfortzone
- Abnehmbarer, waschbarer Bezug
- Größe 90/190, 90/200 cm, Härte 2 und 3, Höhe 19 cm

statt 549,00

nur **399,00**

# Sattlar's

Raumausstattung & Bettenhaus

Marcus Moosbrugger • A-6863 Egg • Roßhag 574 • T 0 55 12 / 24 49 • sattlars.at



LEISTBARE E-MOBILITÄT ZUM  
PREIS EINES VERBRENNERS  
IN TOP-AUSSTATTUNG. BIS ZU  
230 KW LADELEISTUNG UND  
OPTIONALER ALLRADANTRIEB.



## BYD SEALION 7

Ab € 47.980,- inkl. E-Mobilitätsbonus\*

CO<sub>2</sub> Emission kombiniert: 0g/km (WLTP), Stromverbrauch kombiniert: 16,6 - 18,2 kWh/100km (WLTP), Reichweite kombiniert: bis zu 502 km (WLTP). \*Unverbindl. empf. Aktionspreis inkl. MwSt. beinhaltet das Österreich-Paket um € 390,- inkl. MwSt (Ladekabel, Veloursmatten, Unterbodenschutz etc.), sowie € 2.400,- E-Mobilitätsbonus inkl. MwSt. Gültig bis auf Widerruf. Antriebsbatterie-Garantie: 8 Jahre oder 200.000 km. Symbolfotos. Stand: März 2025. Druck- und Satzfehler vorbehalten.



**BYD**  
BUILD YOUR DREAMS

**ELLENSOHN**  
DAS AUTOHAUS

**Ellensohn GmbH**

6830 Rankweil, Feldgut 10, **Telefon** 05522/72201, **E-Mail** office@ellensohn.at  
6850 Dornbirn, Schwefel 54, **Telefon** 05572/22725, **E-Mail** info@ellensohn.at  
[www.ellensohn.at](http://www.ellensohn.at)



**PRAXIS**  
in der  
Gerbe



Praxis in der Gerbe . Allgemeinmedizin  
Gerbe 841 . 6863 Egg . Tel. 05512/2111 . E-Mail: praxis@indergerbe.at  
www.praxisindergerbe.at

Liebe Patientinnen und Patienten!

Unsere Ordination bleibt von  
**Freitag, 19. September 2025**

bis

**Freitag, 26. September 2025**  
geschlossen.

Den diensthabenden Arzt des jeweiligen Sprengels  
finden Sie unter [www.medicus-online.at](http://www.medicus-online.at)  
oder unter Tel. 141.

*Praxis in der Gerbe – Dr.med.univ. Christine Valentiny*

Unsere Ordination ist am  
**12. September 2025**  
wegen Fortbildung geschlossen.

Vertretung: Kollegen des Sprengel Hinterbregenzerwald

Telefonische Auskunft unter: 141    Bei Notfällen: 144

**Dr. Schwarzmann**

Pelzrain 757 . 6870 Bezaun . Austria  
T +43 (0)5514 30 000 . F +43 (0)5514 30 000 3  
praxis@doc-schwarzmann.at . www.doc-schwarzmann.at

**Sonnenmoor Trinkmoor**  
jetzt in der 25% mehr Inhalt Packung  
und viele weitere  
100 % natürliche Moor- und  
Kräuterprodukte aus Salzburg

**WÄLDER-DROGERIE**  
**Mitterberger**  
EGG | ALBERSCHWENDE | T 05512 2416



## Ärztlicher Notdienst

vom 13. bis 15. September

Kurzfristige Änderungen sind möglich. Auskünfte außerhalb  
der Ordinationszeiten: Notdienst Tel. 141 oder unter  
[www.medicus-online.at](http://www.medicus-online.at) – Apotheken-Notruf: Tel. 1450

**Bregenz, Kennelbach, Wolfurt, Schwarzach, Bildstein, Buch:**  
13.9.: Dr. Hannes Feurstein, Bregenz, St. Anna Str. 1, Tel. 05574/44411, 14.9.: Dr. Thomas Makovec, Bregenz, Maria-  
hilfstr. 36, Tel. 05574/73555, Ordination jeweils 10-11 und  
17-18 Uhr

**Lauterach, Hard, Fußach, Höchst, Gaißau:** 13.9.: Dr. Margit  
Madlener, Hard, Marktstr. 3, Tel. 05574/72542, Ordination  
10-12 und 17-18 Uhr, 14.9.: Dr. Anita Nagel, Höchst, Holderbaum  
4, Tel. 05578/72660, Ordination 11-12 und 17-18 Uhr

**Leiblachtal:** 13.9.: Dr. Elisabeth Jäger, Lochau, Landstr. 38,  
Tel. 05574/47745, 14.9.: Dr. Katharina Bannmüller-Truppe,  
Hörbranz, Erlachstr. 1, Tel. 05573/82600, Ordination jeweils  
10-11 und 17-18 Uhr

**Vorderwald:** Dr. Christian Helbok, Krumbach, Unterkrumbach  
149, Tel. 05513/8120, Ordination 10-11 und 17-18 Uhr

**Mittelwald und Alberschwende:** Dr. Christine Valentiny, Egg,  
Gerbe 841, Tel. 05512/2111, Ordination 10-11 und 17-18 Uhr

**Hinterwald:** Dr. Andreas Wüstner, Schopperrau, Unterdorf 2c,  
Tel. 05515/25373, Ordination 10-11 und 17-18 Uhr

## Zahnärztlicher Notdienst

**13./14.9.: Bregenz:** Dr. Georg Rüscher, Belruptstr. 26,  
Ordination 9-11 Uhr

**14.9.: Hohenems:** Dr. Valentin von Ritter zu Groenesteyn,  
Kaiser-Franz-Josef-Str. 57  
Ordination 17-19 Uhr

**Landeszahnärztekammer:** [vbg.zahnaerztekammer.at](http://vbg.zahnaerztekammer.at)

## Apothekendienst

**Bregenz:** Bahnhof-Apotheke, Bahnhofstr. 29,  
Samstag, 13.9., 8-12 Uhr und von 17 Uhr bis Sonntag, 14.9.,  
8 Uhr

**Hard:** Lotos-Apotheke, Hofsteigstr. 127,  
Sonntag, 14.9., 8 Uhr bis Montag, 15.9., 8 Uhr

**Zusätzlicher Bereitschaftsdienst:**

**Lauterach:** Ländle Apotheke, Scheibenstr. 2,  
Samstag, 13.9., 12-17 Uhr,

**Wolfurt:** Hofsteig-Apotheke, Bützestr. 9 und

**Lochau:** Martin-Apotheke, Bahnhofstr. 25,  
Samstag, 13.9., 17-19 Uhr

**Lochau:** Martin-Apotheke, Bahnhofstr. 25,

**Schwarzach:** Heilquell-Apotheke, Hofsteigstr. 53 und

**Fußach:** Apotheke am Bodensee, Harder Str. 8,  
Sonntag, 14.9., 10-12 und 17-19 Uhr

**Bregenzerwald:**

**Egg:** Columban-Apotheke, Gerbe 23,  
Samstag, 13.9., 17-20 Uhr und Sonntag, 14.9., 8-20 Uhr

Die Bereitschaftsdienste der Apotheken im Bregenzerwald

können sich aufgrund der aktuellen Situation täglich ändern,  
wir verweisen Sie daher auf die Homepage der ÖAK, da sind  
die Bereitschaftsdienste tagesaktuell zu finden.

Die Bereitschaftsdienste der Apotheken im Bregenzerwald  
können sich aufgrund der aktuellen Situation täglich ändern,  
wir verweisen Sie daher auf die Homepage der ÖAK, da sind  
die Bereitschaftsdienste tagesaktuell zu finden.

## Tierärztlicher Notdienst



In Notfällen wenden Sie sich telefonisch an Ihre/n  
Tierarzt/-ärztin, welche/r Sie gerne betreut oder  
an ihre/seine Vertretung weiterleitet.

# Wenn Wasser zum Problem wird.

Ob Hochwasser, Starkregen oder ein geplatztes Rohr – wenn Wasser ins Haus gelangt, zählt schnelle und zuverlässige Hilfe. Drytech ist Ihr Komplettanbieter für die Behebung von Wasserschäden: von der fachgerechten Trocknung über die Reparatur bis hin zur vollständigen Sanierung.

Dank moderner Trocknungstechnik und einem umfangreichen Gerätepark sind wir sofort einsatzbereit. Unsere leistungsstarken Geräte können Sie bei uns auch unkompliziert mieten, um kleinere Schäden selbst in den Griff zu bekommen.

Drytech – wir trocknen, reparieren und stellen Werte wieder her.

**Drytech – Ihr Partner  
bei Wasserschäden**



- > GEBÄUDETROCKNUNG
- > ORTUNGSTECHNIK
- > LEIHGERÄTE: BAUTROCKNER & WASSERPUMPEN

**DRYTECH GmbH** mit Standorten in Bregenz & Doren  
Daniel Baldauf – Dachdecker und Spenglermeister

Kirchdorf 184 | 6933 Doren | T +43 664 510 15 20 | [office@dry-tech.at](mailto:office@dry-tech.at)  
[www.dry-tech.at](http://www.dry-tech.at)



**Genau dich brauchen wir!  
Steig ein und komm in unser Team.**



**Bischofberger  
Transporte**

**Offene Stelle: LKW-Fahrer\*in  
Interesse? Ruf an: +43 (0) 5514 2132**

Bischofberger Transporte GmbH, Hof 331, 6870 Reuthe und 6858  
Schwarzach, [transporte@bischofberger.at](mailto:transporte@bischofberger.at), [www.bischofberger.at](http://www.bischofberger.at)